

110

# ఆంధ్రమహిళ

110  
2-50

OFFICE OF THE RAJ.  
10 APR. 1950



VOL 6.  
APRIL 1950.

ANDHRA MAHILA

No. 12.  
ANNAS 6.

ఆంధ్రమహిళ

## 6వ జన్మదిన ప్రత్యేక సంచిక

మేనెల మొదటివారంలో వెలువడుతుంది.

120 పేజీలు.

చక్కటి ముఖచిత్రంతో ఆర్థ కాగితపు అట్ట.

లోపల ప్రఖ్యాత చిత్రకారిణి, శ్రీమతి రత్నాల కమలాబాయిగారి,

‘సంధ్యారూఢి శివతాండవము’ త్రివర్ణచిత్రము.

రాజకీయాలు, సంఘ వృత్తాంతాలు, స్త్రీ సమస్యలు, లలితకళలు  
వీనినిగూర్చి ప్రఖ్యాత రచయితలు, ప్రసిద్ధ వ్యక్తులు వ్రాసిన వ్యాసములు.

చక్కటి నాటికలు, అందమైన చిన్నకథలు, పెద్దకథలు.

ఇంకా ఎన్నింటినిగూర్చి, కబుర్లు, వ్యాసములూ, పద్యాలు, గద్యాలు.

బాలానందం, హిందీ పాఠం, గ్రంథసమీక్ష, చిత్ర విమర్శ.

వ్రాత చిత్రములూ, చాయా చిత్రములూ;

సర్వాంగసుందరంగా తయారగుచున్నది.

వెల రూ. 1—0—0.

హిగ్గిన్ బాదమ్మ అన్ని బుక్కుస్టాల్సులోనూ దొరుకును.

మీ మీ ఏజంట్లతో వెంటనే చెప్పి వుంచండి.

శ్రీ కృష్ణ

మేనేజరు, ఆంధ్రమహిళ, మైలాపూరు, మదరాసు-4.

అను చిరునామాకు వ్రాయండి.

మేనేజరు,

ఆంధ్రమహిళ.

# రీటా హెయిర్ టానిక్

## తల వెంట్రుకలను పెంచును



రీటా కుదుళ్లకు బలమునిచ్చి, నిగనిగలాడు నిడుపాటి వెంట్రుకలను పెంచుటకు అద్భుతమైన హెయిర్ టానిక్.

తల వెంట్రుకలు రాలుట, నెరయుట, చుండ్రు, బట్టతల, పేను కొరుకు, ఇంకను తల వెంట్రుకలకు సంబంధించిన సమస్త వ్యాధులకు రీటా అమోఘముగ పనిచేయును. వేలకువేలువాడి గుణమును పొందియున్నారు. మీరుకూడ నేటినుండియే రీటా వాడుడు. రీటా హిందూ దేశమంతటా దొరకును.

వెల సీసా 15 అణాలు.

# RYTA

## HAIR TONIC



దేశాయ్ గారి  
**వనితాజీవక్**  
ప్రీతిగర్భాశయరంగనివారిణి  
దేశాయ్ బ్రదర్స్ మద్రాస్-3

ఏ జంట్లు :

1. శ్రీచంద్రమాశీశ్వర అండ్ కో., విజయవాడ.
2. కె. వి. మాణిక్యారావు, బందరు.
3. ఇ. యం. శర్మ, ముమ్మిడివరము.
4. సత్యనాథుల మెడికల్ స్టోర్సు, సత్యనాథుల.
5. ప్రభాత్ మెడికల్ స్టోర్సు, గుడివాడ.
6. ఫోర్ట్యుగేట్ డ్రగ్ హౌస్, తణుకు.
7. ఈశ్వరదాస్ అండ్ కో., రాజమండ్రి.

శ్రీ యో గా శ్ర మ ము

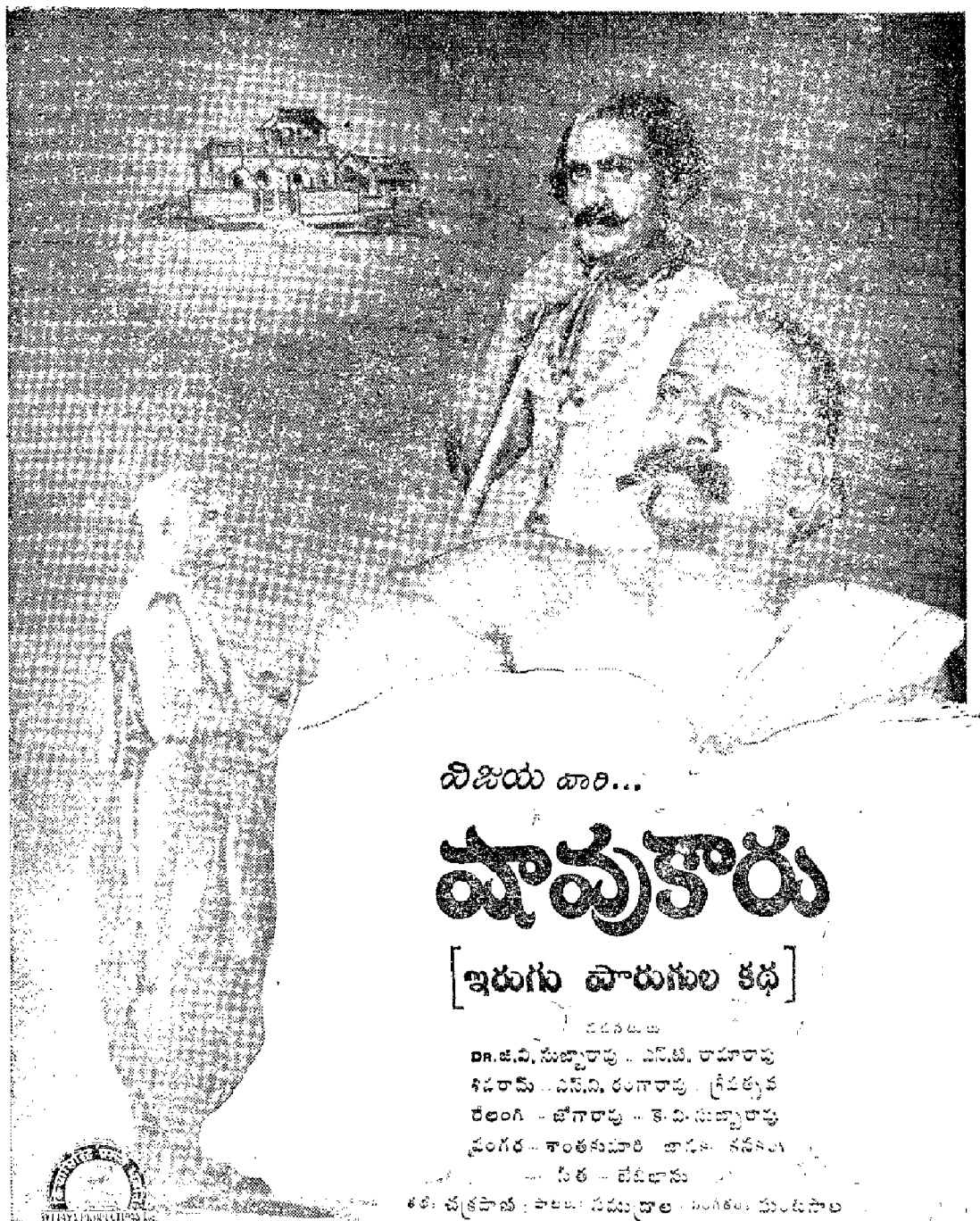
ఇచట శ్రీ యోగీంద్రులవారిచే, బౌద్ధ ములు, ఆపరేషన్లు, లేకుండ, సమస్త వ్యాధులు నివారణ గావింపబడును.

వివరములు గోరువారు 0-12-0 పోస్టు బిల్లులు పంపిన ఆశ్రమ నివేదిక పంప బడును.

శ్రీ యో గా శ్ర మ ము

ఋషికొండ బీచ్ :: పెద వాల్తేరు.

ఏప్రిల్ 7వ తేదీని ఆంధ్రదేశమంతటా విడుదల



విజయ వారి...

# వౌవకౌరు

[ఇరుగు పొరుగుల కథ]

నటనలు

DR. జి.వి. సుబ్బారావు ... ఎస్.టి. రామారావు  
శివరామ్ ... ఎస్.వి. రంగారావు ... గ్రీష్మక  
రేలంగి ... జోగారావు ... కె.వి. సుబ్బారావు  
మంగేర ... కాంతకుమారి ... అంజన ... నవనీల  
... సీత ... వేదావతి

కథ: చక్రపాణి ... పాటలు: సుమత్రా ... సంగీతం: ముసుకూరి



నాగీరెడ్డి చక్రపాణి... రత్నమణి... త్రూగ్...

అనేక

హే రాయ్ లు

రావచ్చును

పోవచ్చును

గాని

కాశ్యతముగా వుండునది

**అశోకా ఆప్లూ హేయిర్ ఆయిల్**

తలనూనెకుండవలసిన అన్ని సుగుణములును యిందు గలవు. ఓమధి సత్వముల గుణమున్నది. దేశీయ అత్తెలువుల సహజ పరిమళ మున్నది. వనస్పతి నూనెలనే ఉపయోగించుటవల్ల శ్రేష్టమైనది. భరత దేశమందేగాక యితర దేశములందును మహిళలు దీని సుగుణమును గ్రహించి సదా ఉపయోగించుచున్నారు.

నూటైన శింధటికు కెమికల్స్ వల్ల తయారైన బూటకపు తలనూనెల వాడుటలో పెంట్లకలకు కన్నులకు మెదడుకును హాని కలుగును గాన అశోకా ఆప్లూ ఆయిల్ ను ఉపయోగించి గుణమును పొందుడు.

విజయ కెమికల్ అండ్ టాయిలెట్ వర్క్సు.

విజయ మాన్షన్స్

18, క్లెమెన్స్ రోడ్, పురసవాక్కం, మదరాసు.

**Asoka Amla**  
**HAIR OIL**  
*Lovely hair-  
Growth and  
Enchanting  
Fragrance*



**VIJAYA CHEMICALS, VIJAYA MANSIONS**  
15, CLEMENS ROAD, PURASAWALKAM, MADRAS 7

ప్రఖ్యాతిగాంచిన ప్రశస్తమైన

మెహతా వారి

విశేష ఔషధములు

1. కుందరి ఎలిగిర్ :—సమస్త ఋతు దోషములను పోగొట్టును, గర్భాశయరోగ అనుపమ నివారిణి.
  2. ఫాస్ఫరస్ ఆయిల్ :—బాధ నివారణకు సాటిలేని తైలము.
  3. మస్తానాపిల్లు :—సాధారణబలహీనత, కీళ్లనొప్పులు జ్వరములన్నిటికి అమోఘముగా పనిచేయును.
  4. ద్రాక్షసవము :—(బంగారము, మకరధ్వజము కలిపినది) రక్తమును శుద్ధిపరచుటవంటి, అజీర్ణము యాపుమాపునటువంటి బలవర్ధకౌషధము.
- కెమిస్ట్రీ లం ద రి వ ద్ద దొ ర కు ను .

తయారు చేయువారు :

**K. S. MEHTA & CO.**

250, China Bazar, Madras.

FOR LOVELY LOOK  
& HEALTHY HAIR  
USE **KESRINE**  
PRICE AS. 12 PER BOTTLE  
VICTORIA DEPOT  
NORTH MADRAS ST.  
MYLAPORE, MADRAS  
AT MOST SHOPS



**కేశరీన్ హేర్ ట్రానిక్ 0-12-0**

కేశములు రాలట మాన్పి సొగసుగాను, ఒత్తుగాను పుష్టిగాను, పెంపుజేయును.

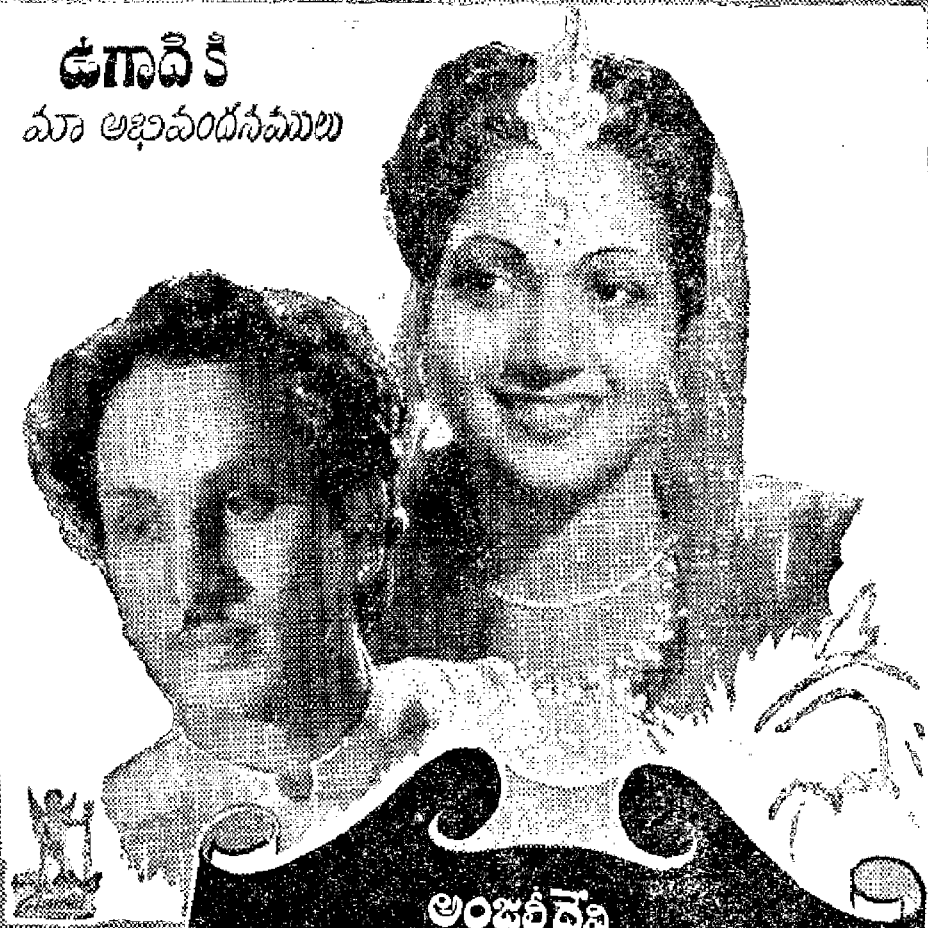
**కేశరీన్ షాంపూ పౌడరు 0-12-0**

ఈ సువాసనగల పౌడరు వారమున కొకసారి కొంచెము నీటిలో కలుపుకుని తల స్నానమునకు యుపయోగించిన తలనుండు మురికి, జిడ్డు పోగొట్టును. జుట్టు నెదుగజేయుటలో సాయపడును.

పోస్టేజీ ప్రత్యేకము 10 అణలగును.

విక్రీరియా డిపో, మైలాపూరు, మద్రాసు 4.

**ఉగాది**  
మా అభివృద్ధి



అంజలి దేవి.  
నాగేశ్వరరావు  
శివరావు నటించిన  
అద్భుత సిక్వెల్ పాల్గొన్నది

**"వేరాయలవారి"**

హైదరాబాద్,  
బి.వి. సుబ్బారావు  
మాటలు, పాటలు.  
తాళం.  
సాధించిన  
శత్రువులను.



సామాన్య ప్రకటన

ప్రధాన పాత్రలు

అంజలి దేవి.  
నాగేశ్వరరావు.

అద్భుత సిక్వెల్

15. ఆంధ్రప్రదేశ్ సినీ పరిశ్రమ

బిడ్డల లివరు అందు స్త్రీను వ్యాధులకు

## పాత్రుడుగారి బాలసంజీవిని

డాక్టరు పిల్లా పాపయ్యపాత్రుడుగారి “బాలసంజీవిని” నిజముగ అమోఘమైనది. బిడ్డలకు సంభవించు లీవరు అందు స్త్రీను వ్యాధులలో ప్రథమ దశయందుగాని, కాంప్లికేటెడ్ స్థితియందుగాని తప్పకుండ గుణమిచ్చును. నా వైద్యవృత్తియందును నా స్నేహితులలోను, బంధుకోటిలోను ఆ నేతులు ఉపయోగించుటవల్లను “బాలసంజీవిని” యొక్క గుణాతిశయములు పరిక్షించుట కవకాశమేర్పడినది. బజారులోగల యితర లీవరు ఔషధములుగూడ యిది వరలో వాడి చూచితినిగాని “బాలసంజీవిని” వాడిన పిమ్మట వైవాటి నెల్ల విసర్జించి దీనినే హెచ్చుగ వాడు చున్నాను. అమోఘముగ నిట్టి మహాఔషధమును ప్రజోపయోగమునకు వినియోగించుచున్నందుకు పిల్లావారి వంశము స్తుతిపాత్రమైనది.

డాక్టర్ ఎన్. రామనాథన్ గారు, L. M. P. కావేరిపాకం.

లివరు ములకు :

డాక్టరు పిల్లా పాపయ్య పాత్రుడుగారి బ్రదర్సు,

నెం. 11, దక్షిణమాడాపీడి, మైలాపూరు, మద్రాసు 4.

కుంభకోణం బ్రాంచి :

నెం 7, సారంగపాటి కోవిల్,

తూర్పుపీడి.

తిరుచినాపల్లి బ్రాంచి :

నెం 15, పుగతై పిల్లై వీధి,

తెప్పకోలం.

అన్ని మందుల షాపులలోను దొరకును.

## మా ఏ జెంట్లకు

ఆంధ్రమహిళ, ఆరవ జన్మదిన సంచిక, అతి రమణీయంగా, మే మొదటి వారంలో వెలు వడుతూవుంది.

లోపల ‘సంధ్యార్ధరాగ శివ తాండవం’ త్రివర్ణ చిత్రం.

ఇంకా మంచి రచనలు, చిత్రములు ఉంటాయి.

సంచిక వెల రూ. 1-0-0.

మా ఏజెంట్లకు ఎప్పటికలె 25% తక్కువ ధర.

ఎన్నిప్రతులు కావలెనో ఏప్రిలు 15-వ తేదీ లోగా తెలియ జేయుచూ, ఖరీదు ముందుగా మంపినచో కాపీలు వారి కొరకై రిజర్వ్ చేయ బడును.

మేనేజర్.

ఆంధ్రమహిళ.

మిసిగ్గి బి.వి.పి.ఆర్.

**చింగుళ**

VHR

**ఆర్యగృహము!**

**బిడ్డలను!**

వర్తమాన్ హాజ్ అందు కో.  
194 గోవిందస్వామయ్యకర్ వీధి,  
యదరాసు.

# ఆంధ్రమహిళ

సంపుటి 6

::

ఏప్రిల్ '50

::

సంచిక 12

ముఖచిత్రం : 1300 సంవత్సరాలక్రితపు " అజంతా " చిత్రాలకు నకలు :

అజంతాలోని గవ గుహకుడ్యంలోనిది. బోధిసత్వుని సహచారిణి, కేశరములు ఎంతో సొంపుగా చిత్రించిన చిత్రం ఇది. ఆధునిక హైందవ మహిళ ఊహించలేని అందం అప్పటి సామాన్య మహిళ అలంకరించుకో కలిగేదో లేక చిత్రకారుని ఊహయో చెప్పలేము.

జో జో, స్వతంత్ర దేశం—సంపాదకీయము

భిన్నాభిప్రాయాలు (కథ)

పతివ్రత అంటే ఏమిటి ?

శ్రీలను గురించిన సామెతలు

సర్ ధామన్ మోర్ చిత్రించిన రామరాజ్యం

వియోగం (కథ)

శిశు మనోవిజ్ఞానం

మాలతి కాపురం (కథ)

హృదయంలోని ఉక్కు దేహాలు (కథ)

హిందీ పాఠం

బాలానందం—కథ—గాలి ఒత్తిడి

చిత్రసమీక్ష

ఆడబ్రతుకే మధురం—స్కెచ్

గ్రంథసమీక్ష

ఇంకా పద్యాలు, గద్యాలు ఎన్నో.

సంపాదకురాలు : శ్రీమతి దుర్గాబాయి యం. యే., బి. యల్.,

సహసంపాదకురాలు : శ్రీమతి చన్నమంటమ్మ, యం. యే., యల్. టి.

ఆంధ్రమహిళా సభ, మైలాపూర్

సంవత్సర చందా

అయిదు రూపాయలు

## లక్షలమ్మ పెక్కి కల్ ఇన్స్టిట్యూట్

ఆంధ్రమహిళాసభ.

శ్రీలకు ప్రత్యేకంగా, టైప్, పార్ట్ హిందులో శిక్షణ ఈయబడును. ఉదయము 10 గంటలనుండి, సాయంకాలము 5 గంటలవరకు శిక్షణజరుగును. ఇతర సమయాల్లో శిక్షణ కోరువారికిగూడ ఏర్పాట్లుకలవు.

మాసరుసుము ఒక్కొక్క సబ్బెట్టుకు రూ. 3-0-0.

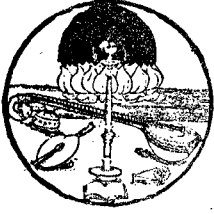
వివరములకు వ్రాసి తెలుసుకొనుడు.

ఈ సదవకాశమును పునస్సృరించుకొనుడు.

ఆ. చన్నమంటమ్మ.

కరెస్పాండెంటు.





# విజయము రాజ్యలక్ష్మి పారిశ్రామిక విద్యాలయము

ఆంధ్ర మహిళాసభ

విద్యార్థినుల కుట్టు, ఎంబ్రాయిడరీ పరీక్షాఫలితములు అతి ఉత్సాహకరంగా నున్నవి. జూయర్ పరీక్ష వ్రాసిన 9-గురికి అంతా విజయమును గాంచిరి.

లోయర్ పరీక్షలు వ్రాసిన 15 గురిలో 11-గురు కృతార్థులైరి. కృతార్థులైన విద్యార్థినులకు అభినందనములు.

శిక్షణ బాధ్యతవహించి కర్తవ్యమును జయప్రదంగా నిర్వహించి, పాఠశాలకు పేరు కీర్తులు తెచ్చిన ఉపాధ్యాయినిలకు మా హృదయ పూర్వక అభినందనములు.

## హయ్యర్ గ్రేడ్

- కుట్టు పని :
1. ఎ. పద్మావతిబాయి.
  2. వి. సరస్వతి.
  3. జి. సత్యనారాయణమ్మ.
  4. కె. సుగుణమ్మార్.
  5. కె. ఈశ్వరీ కుమారి.
  6. ఎమ్. సావిత్రి.

పరీక్ష వ్రాసిన 6 గురు విజయము గాంచిరి.

- ఎంబ్రాయిడరీ :
1. కె. ఈశ్వరీకుమారి.
  2. ఎమ్. జయలక్ష్మి.
  3. జి. తిమ్మాబాయి.

పరీక్ష వ్రాసిన మువ్వురు కృతార్థులైరి.

## లోయర్ గ్రేడ్

- కుట్టు పని :
1. సి. పద్మతం.
  2. డి. మహాలక్ష్మి.
  3. జి. గంగాబాయి.
  4. ఎమ్. కమలాబాయి.
  5. వి. ఎన్. సరళ.
  6. జి. తిమ్మాబాయి.

7. ఎన్. కె. జయలక్ష్మి.

పరీక్ష వ్రాసిన ఎనమండుగురిలో ఏడుగురు విజయము గాంచిరి.

- ఎంబ్రాయిడరీ :
1. వి. ఎన్. సరళ.
  2. కె. సీత.
  3. ఎన్. చంద్రాబాయి.
  4. వి. సత్యనారాయణమ్మ.

పరీక్ష వ్రాసిన 7 గురిలో, 4 గురు కృతార్థులైరి.

ఈ విద్యాలయము స్థాపించి, నాలుగు సంవత్సరములు పూర్తియగును. ఇప్పటికి మాడు సంవత్సరములనుండి కరుసగా, పైపేర్కొన్న పరీక్షలకు వెళ్ళుచున్నారు. ప్రతి సంవత్సరము, ఫలితములు చాలా ఉత్సాహకరముగానే ఉన్నవి. విద్యునెలల తర్ఫీదుతో లోయర్ పరీక్షలు వ్రాసిన విద్యార్థినులు వెక్కుచుండిగలరు. ఇందు బోధన ఉచితము. వసతి సౌకర్యములుగలవు. బీదవారలకు ఉచితభోజన సదుపాయములునూ గలవు.

1950-నవంబరు పరీక్షలకు శిక్షణ జనవరినుండి ప్రారంభమైంది. జేరగోరువారు ఇంకనూ జేరవచ్చును.

అ. చన్నమంటమ్మ.

కరెస్పాండెంటు.



## జో జో స్వ తంత్రదేశం

గ్రహకూటాలు అవిరామంగా పరిభ్రమణం సాగిస్తున్నవి. కాలం అతిసహజంగా పురోగమిస్తూ ఉన్నది. మనకు స్యాతంత్ర్యం సంప్రాప్తించిన యువనంతరమే, సర్వజిత్తు, సర్వధారి, విరోధి ఈ మూడు సంవత్సరములు ఇట్టే జరిగిపోయినవి. ఇంక వికృతి ప్రవేశించింది. అదిమాత్రం జరుగదూ! మనం మాత్రం జరగటం లేదూ!

నడవండి! నడవండి!—వెనుకకు నడవండి!!

ప్రపంచమంతా పురోగమనం!—స్వతంత్ర భారతి తిరోగమనం!!

అదేమని మనము వెట్టి ప్రశ్న వేస్తే,

నడకరాకనే ఉరకలువేస్తే, నవ్వరటరా పైవారూ!!

ఆకాశములో మేడలుకట్టే, ఆశాభంగము కాదటరా!!

అని మందలింతురు మన ప్రభుత్వం. భౌతిక గ్రహాలనైనా ఎదిరించి వెనుకంజవేయగలము గాని, మన పాలక గ్రహాల నెదిరించి బ్రతకగలం?

అయినా మనలో మనమాట:—

శాంతి మంత్రములతో భారతభూమిని ఖండించినామేగాని, నవఖాళీ హత్యాకాండల నాపుచేయలేక పోయినాము. శాంతి సమరంతో స్వరాజ్యాన్ని సాధించినామేకాని, రక్త ప్రవాహములలో మునకలువేస్తూ, స్వతంత్ర భారతికి అశృధారలతో అభిషేకం చేస్తున్నాము. కాండిశీకుల కన్నీటి కాల్యల కడ్డువేయలేకున్నాము. కాశ్మీరు సమస్యలో కాలు కదుపలే కున్నాము. అస్వతంత్ర భారతి నంటిపెట్టుకొనియున్న సత్యా హింసా నీతులకు, స్వతంత్ర పతాక ప్రతిష్ఠతో స్వస్తి చెప్పినాము. అవినీతి, అధర్మం, ఆశ, అశాంతి, అసంతృప్తి, అతి విచ్ఛల నిధిగా సంచరిస్తున్నాయి. 16 ఔన్నుల రేషన్, 10 ఔన్నులు చేసికున్నాము. గుడ్డల కరువంటూ

## జో జో స్వ తం త్ర దే శం

మిల్లులు మూస్తున్నాము. అవసర వస్తువుల కరువుకు, అవినీతి, నల్లమార్కెట్టు రెండు భజము లగుటచే పదార్థములన్నీ కల్తీ. అయినా—మనసులో కల్తీ, మాటలో కల్తీ, నడకలో కల్తీ, నటనలో కల్తీ, ఇంతెందుకు ప్రజలలో కల్తీ, ప్రభుత్వమే కల్తీ!

ఇదే నా మనస్వతంత్ర ఫలితము! ఇదే నా మనస్వరాజ్య తంత్రము!

ఇంకా పైగా,

వారానికి 7 రోజులూ, రోజుకు 24 గంటలూ చాలవని, వారు ముందంజవేస్తూ, కాలాన్ని వెనుకంజవేయిద్దామని అభ్యుదయగామినులు ఆరాటపడుతుంటే—మనం తప్పటపగులు వేస్తూ, కునికిపాట్లుపడ్తూ, కాలాన్ని చోచోమని ముందుకు సాగిపోవ్వుంటున్నాము. అభ్యుదయమనే పేరుతో, సామాన్యునికి సంతృప్తియనే ఎండమావును కల్పించి, వానికి గల కించ దవకాశములను పుణికివేసి, వాని ప్రాథమిక హక్కులపై దురాక్రమణ చేస్తున్నాము. వారానికి 7 రోజులు పర్యటించినా అవసర వస్తువులు నల్ల మార్కెట్టునుండి వెలుగుకు వచ్చి ప్రసన్నత చూపని రోజుల్లో, పరివారాన్ని పని తక్కువ కావాలని, ఒక రోజు పూర్తి మూత, మిగతా రోజుల్లో 8 గంటల కన్న తెరిచి యుంచరాదని, దుకాణాల వారిని శాశించాము.

తంతి తపాలాలు ఇప్పటికే ప్రజా సంతృప్తికరముగా లేవని తెలిసికూడ, ఆర్థిక నిరాస్యత అనే వంకతో, తపాలాఫీసును ఆదివారం పూర్తిగా మూతవేయుటకు నిర్ణయించాము. పై కారణముచేతనే, వారమున కొకమారు రైల్వే నడవవని నిర్ణయించటం అసంభవంకాదని కొందఱు అభిప్రాయపడుతున్నాం. ఆహారశాఖవారు, వారమున కొకమారు నిరాహారదీక్ష పూనినచో ఆహారసమస్య సులభముగా పరిష్కారము కాగలదని సలహా చెప్పియే యున్నారు. శాసనము చేయుట తరువాయిగా నున్నది. ఆరోగ్యశాఖవారు 'లంకణం పరమాషధం' అని ఆహార శాఖ వారి సలహాను బలపరుస్తూ, ఏపని చేయకుండా ప్రజలంతా వారమున కొకదినము పూర్తిగా విశ్రాంతి తీసికుంటే మానసికంగా, శారీరకంగా కూడా చాలా ఆరోగ్యకరమని శాసనరీత్యా అమలు జరుపటానికి ప్రయత్నించవచ్చు. ఈ సదవకాశమును పురస్కరించుకొని సాంస్కృతిక శాఖవారు, యోగమునకు, ఆసనములకు, ప్రఖ్యాతిగాంచిన మన ఆర్యభూమిలో, ప్రాచీన సంస్కృతిని పునరుజ్జీవింప జేయటానికని శవాసనాలను శాశించవచ్చు.

ఒకవిధంగా, ప్రజల ప్రాథమిక హక్కులపై దురాక్రమణయైనా, ఇదే నిజమైన పురోగమనమని, ప్రజా శ్రేయస్సుకు ప్రస్తుత పరిస్థితులలో ఇంతకుమించిన విధానము లేదని ప్రభుత్వము నిరూపించగలదు.

దుకాణాల బిల్లు ఇంక కొంచెం గట్టిచేసి, పురుషుల ఆఫీసు సమయంలోనే అంగళ్లు తీసి పెట్టాలన్నారనుకొండి. పరివారానికి పని తక్కువ. ఆఫీసులో ఆర్జన నిమిత్తం శ్రమించిన పురుషు

## జో జో స్వతంత్రదేశం

నకు అంగళ్ల చుట్టూ తిరిగే బాధ్యత తనంతలానే వదలిపోతుంది. స్త్రీలకు హిందూకోడు సవరణ లేకుండానే ఆర్థిక స్వాతంత్ర్యం అట్టే వస్తుంది. అంగళ్లన్నీ చీరలతో, గాజులతో, అలంకారాలతో ఆభరణాలతో కలకల్లాడుతూ గలగల్లాడుతుంటే, పురానికి శోభ, వ్యాపారానికి లాభం—ఒక్క దెబ్బలో ఇంతమందికిగల్గే లాభం అభ్యుదయం కాక మరేమనుకోవాలి!

ఇంక శవాసనాలే శాసనమైతే: 7 రోజులకు చాలని ఆర్జన, పురుషుడు 6 రోజులకు సర్ద వచ్చు. 7-వ నాడు ఆహార పదార్థాలు అప్పులు చేసి, అతుకులు పెట్టే అవస్థ గృహిణికి తప్పుతుంది.

అరాచకం ప్రబలిన యీ రోజుల్లో, బయటకు వెళ్లిన వ్యక్తి యింటికి వచ్చునా అనే భయం ఒకనాడైనా పూర్తిగా తప్పుతుంది. హత్యాకాండలు, దోపిడీలు, కమ్యూనిస్టు దౌర్జన్యాలూ, మత కలహాలూ, రాజకీయ కుతంత్రాలూ—వీనిని గూర్చి ఒకనాడైనా విచకుండా ఉంటాం.

జాగ్రదావస్తలో, యీ కష్ట నిమిషాలు అనుభవించకుండా, ప్రశాంతంగా ఉండగల్గే సుమస్త్రీని భారత జాతి కోరుకుంటూ ఉంది, గట్టెక్కే మార్గం వేరు లేదు గనుక. ప్రభుత్వం కూడా దానినే సాధించాలని పాటుపడుతూ ఉంది. వికృతి తన వికృతాట్టహాసంతో ప్రవేశించింది. ఇంక వేగ నిద్రపొండు. నిద్రలోనే మన అభ్యుదయం.

జో జో స్వతంత్రదేశం! జో జో స్వతంత్రభూమి!

## పూరిటీ బార్లీ

ఇంకా ఎనిమిది రెట్లకు పోతుంది.



వీక్యత. రూపంలో బార్లీ బియ్యంయొక్క శ్రేష్ఠత్వాన్ని అంతని కలిగిఉంటుంది పూరిటీ బార్లీ. ఒక్క చెంచాడు పూరిటీ బార్లీ ఎనిమిది చెంచాల బార్లీ బియ్యానికి సమానము. మీ రెప్పడు తాజాగా కొంటారు; ఎండుకంటే అశోగ్య శాస్త్రోత్పాదనీయకావించబడిన జబ్బాలలో మీకు లభిస్తుంది కాబట్టి. ఒక్క 20 నిమిషాలలో దుచికరమైనగంజని తయారు చేయగలరు. రెండు పసుపుట్టలు టీ స్పూనుల పూరిటీ బార్లీని నీటిలో ముద్దచేసి ఒక పయింటు నీళ్లలో నిదు నిమిషాలు మాత్రమే తాపిగా ఉడుకని ప్రేబార్లీని స్పృశింపగా తయారు చేయవచ్చు. దుచికి ఉచ్చి, పంచదారో లేక నిమ్మరసమో కలపండి.

అట్లాంటిక్ (కన్స్) లిమిటెడ్, పోస్ట్ బాక్స్ నెం. 664, కలకత్తా.

APR 6-70

# పతివ్రత అందే యేమిటి

(విమర్శ)

శ్రీమతి దొప్పలపూడి అనసూయగారు

[ఆంధ్రమహిళ, డిసెంబరు '49 సంచికలో 'ఎవరు పతివ్రత' అను శీర్షికతో శ్రీమతి చేరాల విజయలక్ష్మిగారి పద్యము ప్రచురింపబడినది. దానికి, జోశ్యుల సూర్యనాయణమూర్తిగారు ఇందుకూరి రామకృష్ణ రాజుగారు వ్రాసిన జవాబులు, జనవరి, ఫిబ్రవరి సంచికలలో ప్రచురింప బడ్డాయి. ఆ రచనల నాధారము జేసి కొని రచయిత తమ విమర్శను వ్రాశారు.]

సం॥

ఆంధ్రమహిళ డిసెంబరు సంచికలో శ్రీమతి చేరాల విజయలక్ష్మిగారు వ్రాసిన "యెవరు పతివ్రత" అను శీర్షిక గల పద్యాలు హృదయాన్ని కదిలించినై. ఆమె వాక్పాతు ర్యము ప్రశంశార్హము.

సౌందర్యవంతుడు, సద్గుణాన్వితుడు, సంపన్నుడు, ధీరుడు, వీరుడు, విద్వాంసుడు, రసికుడు అగు పతి తన్ను సత్కరించుచుండ అతనిని దైవంబుగా ప్రేమతో నెప్పుడు ఆరాధించటం అసాధ్యంకాదు. అట్టి పతిని యే సాధ్వియైనా త్రికరణశుద్ధిగా ఆరాధించగలుగును.

ఆదర్శ ప్రేమతో సంసారమును కడుకొద్ది కాలము మాత్రము సాగించి విధి వ్రాత తప్పక ప్రియుండ స్తమింప, సర్వేశ్వరుడు తనకీ జన్మయందెంతవరకే ప్రసాదించెనని నిశ్చయించి, హృత్పద్యమం దాతనినే నిల్పి స్మరించుచూ, యే రంకునూ తలపున జేరనీయక జీవిత శేషమును గడుప గలుగుటయే పతివ్రతా లక్షణము. సాధ్వికిదియు నసాధ్యముకాదు కాని—

—క్రూరుడు, నిరక్షరాస్యుడు, దరిద్రుడు, నిరుద్యోగి, జారుడు, చోరుడునగు పతి తన్ను తిరస్కరించు చుండ ఆ యింటివాకిలి దాటిపోక అతనినే దైవంబుగా ప్రేమతో సతం బారాధించుట అసాధ్యం, ఇది సాధ్వికే అసాధ్యం.

ఉన్నతగుణములుగల లలనయే సాధ్వియగును. "పతి" అనే వాక్యంలో యేదో ఆధిక్యతార్థం స్ఫురిస్తుంది— హీనుని హీనగుణుని ఉన్నతగుణములుగల పతి పతిగా దైవ

ముగా ప్రేమతో ఆరాధించటం అసంభవం. విచక్షణా దృష్టిలేని సంఘముచే కట్టబడినపతి, సంఘభీతివల్లనో, సంఘ మర్యాదకొరకొ, అట్టిహీనుని గడపదాటకుండ కొంతకాలము గడుపగలుగునేమోగాని, ప్రేమించి దైవముగా ఆరాధించ లేడు. ప్రేమపరస్పర భావైక్యత లేనిచో నిల్వదు. తనకంటె అధికవ్రత గోచరించనిదే భక్తిజనించదు. ప్రేమతో దైవంగా ఆరాధించుటకు భక్తి ప్రేమలు రెండూ ఉండాలి. సాధ్వి గుణములకు కేవలం విరుద్ధ గుణములుగల వానియందు ప్రేమ జనించటంవల్ల, తనకంటె హీనగుణునియందు భక్తికుదరటం అంతకంటె కల్ల. త్రికరణములయందు మనస్సే ప్రధానమై నదికాన అంతఃకరణ శుద్ధిలేని బాహ్యసేమలు గణింపదగవు.

విజయలక్ష్మిగారు వర్ణించిన దుష్టగుణములుగల పతిని ప్రేమించి దైవంగా ఆరాధించుటకు అంతకంటె హీన గుణ ములుగల స్త్రీ కావాలి. అట్టి జడమతి సాధ్విపదవికి అర్హురాలుకాదు.

ఒకని చెల్లెలి భర్త కడు దుండగీడట. వివాహమునకు పూర్వము వారు గుర్తించలేదట. తన చెల్లెలిని హింసించు చుండెననియూ, ఆమెకేది కర్తవ్యమనియూ, అతను గాంధీజీకి లేఖ వ్రాసెను. బాపూజీ జవాబులో ముఖ్య విషయాలు—ఆమె అన్నయూ బంధువులునూ ఆమెతోగూడి విలాసములు చేయుటమాని ఆమెకు పోషణ యేర్పాటు చేయవలయును. పాపియగు పతి కనుకూలముగ వర్తించుటయూ, వాని సన్నిధి నే పడియుండుటయూ తనకు

## ప తి వ్ర త అం తే ఏ మి టీ

విధ్యుక్తధర్మముకాదని తెలిసికొనగల విద్యను ఆమెకు నేర్పవలయును. ఆమె భర్త తనభార్యగతి నేమాత్రము లక్ష్యము చేయనాడు కాదనుట తెల్లమగుచున్నది. కాబట్టి ఆమె పెండ్లి బంధమును తెగత్రొంచు కొనకుండగనే భర్త యిల్లు విడిచివేసి పెండ్లియేకాని కన్యకవలె జీవించవచ్చును.

ఇంకొక ప్రశ్న : భర్త మాంసభక్షకుడు. భార్య మాంసమును దినుట దోషమనితలంచునది. భర్తకోరిక ప్రకారము మాంసమును వండి పెట్టు వలసిందేనా? అతను బలవంతపరచితే తానును తినవలసిందేనా?

బాపూజీ జవాబు! భర్తయొక్క దోష కార్యములందు భార్య సహకారము సులభపలసిన విధిలేదు. ఆమె దేనినేని దోషముగా నిర్ణయించుకొనిన యడల తాను ధర్మమునే అనుసరించుటకు సాహసించవలయును.

ఇంకొక సందర్భములో బాపూజీ తన దృష్టిలో ఆదర్శ పతి రాముడు. ఆదర్శపత్ని సీత అని చెప్పెను.

రాముడు ఏకపత్ని వ్రతాన్ని యెంతదృఢముగ పరిపాలించెనో సీతయూ పాతివ్రత్యాన్ని అంత దృఢముగ పరిపాలించినది. అందొకరికొకరు బానిసలై పడియుండలేదు.

దేవుని సృష్టిలో శ్రీ పురుషులిర్పూరూ సమానము. కార్య నిర్వహణమునందు భేదమున్ననూ ధర్మ నిర్వహణమునందు భేదముండరాదు. ధర్మమార్గావలంబియైన పతి ననుసరించుట సతీ ధర్మమగును కాని, అధర్మ మార్గావలంబియైన పతి ననుసరించుట యేమి న్యాయము? అది తెలివి తక్కువను నూచిస్తుంది.

ఆంధ్రమహిళ జనవరిసంచికలో “ఆమెపతివ్రత” అనే పేరుతో శ్రీ జోన్మ్యుల నూర్యనారాయణ కామ్రోగారు ప్రకటించిన భావము నాకు చాలా ఆనందన పుట్టించింది. ఆ ఆనందనయే ఈ విమర్శకు కారణమయింది.

“క్రూరాత్ముండు, నిరక్షరాస్యుడు,  
దరిద్రుండున్, నిరుద్యోగియన్  
జారుండున్ మరి చోరుడొ పతి  
తిరస్కరింప, తగ్గెవాపుం

ద్వారంబు నిండి పోక యాతనినే  
దైవంబంచు ప్రేమస్వతం  
బారాధించెడి, భార్యయే తలపగా  
నా ధర్మ పత్నిత్వం  
ద్వారంధర్మము నందియుండు;  
నిది యత్యంతం బసహ్యంబు నా  
చారంబైనది యన్నమాట నిజమే,  
సాధ్య మణిత్యంబు ని  
స్సారంబొనటు లుండరాదు  
గనుకన్ సద్బుద్ధులూ భర్తకే  
గారామార జనింపజేయనగు,  
సత్కారంబు గావించినన్  
మారున్ గ్రూరుడు జారుడొ నతడు  
సమ్మాన్య కృతిన్ ; దాననీ  
నారీ రత్నము గీర్తియు న్ముఖము  
నందం గల్గు నాదర్శమై॥”

నాగవల్లె పొదయించు మల్లెపూవులు పూయించిన తల్ సౌరభాన్ని అనుభవించుట యెంత సులభమో, పై పద్యము నందు వర్ణింపబడిన దుష్టునిమార్పి యాతని ద్వారా సుఖించుటయూ అంత సులభము. ఇది సాధ్యమో అసాధ్యమో నే నూహింపజాలను. సాధ్యమగునను నూచన మార్గవారా నారాయణగారు తెలిపారు కాబట్టి వారిని ప్రశ్నిస్తున్నాను.

సామాన్యరూపసి, క్రూర స్వభావ, దరిద్ర గృహజాత, ఏపనియూ చేతగానిది, జారిణి, దొంగ పనులు చేయునది, అగు శ్రీ మీ సతియైయుండి మిమ్ము తిరస్కరిస్తుంటే, మీరుప్రేమతో లాలించి బోధించి మార్పుచేసి ఆమె ద్వారా సుఖపడగలరా? అంతటి సహన శక్తి మీయందుంటేనే “ఆమె పతివ్రత” అనుట కర్హులగుదురు — లేకున్నచో శ్రీయందు మీకు సమత్వ దృష్టిలేదను కొనవలయును.

“సాధ్యమణిత్యంబు నిస్సారంబొనటు లుండరాదు గనుకన్”—అన్నారు.—యెట్టి దుర్మార్గుడైననూ భర్తను దైవముగా భావించి ఆరాధించకపోతే ఆమె సాధ్యమణి కాదనే మితలంపా!

(తరువాయి 14-వ పేజీలో)

# సంవత్సరాది సందేశము

శ్రీ మ తి వి. సు శీ లా దే వి గా రు

సంవత్సరాది పండుగనాడు ప్రతి గృహము కల కల లాడుతూ ఉంటుంది. తెల్లవారక మునుపే తలెంటి స్నానములు ముగిస్తారు. పిన్నలు పెద్దలుకూడ కొత్త వస్త్రములను ధరిస్తారు. సంవత్సరాదినాడు సంవత్సరాది పచ్చడిని చేస్తారు. కొత్త వేపుళ్ళు కొత్తమామిడి పిండెలు, కొత్త చింతపండు, కొత్త బెల్లంకలిపి ఈ పచ్చడి చేస్తారు. చేయవలసిన ముఖ్య కార్యములలో ఈ పచ్చడిని ఆరగించుట ఒకటి. భారపు భోజనము చేయుట, కొత్త పంచాంగము వినుట, ఒక బ్రాహ్మణోత్తమని తగిన విధముగా సత్కరించుట, ఆచార ప్రసిద్ధమైయున్నది. అయితే ఈ పండుగనాడే పంచభక్త్య పరమాన్నములతో భుజించేవారు. ఏదో తృప్తికరమైన ఒకే పిండివంటతో భుజించేవారు. అర్ధాకలిచే బాధపడే వారు, సంపూర్ణమైన కడుపుచిచ్చుతో గోడలు పట్టుకొని వ్రేలాడే వారున్నారు. భారతదేశములో ప్రతిమనిషి కూడు గుడ్డలకు లోటు లేకుండా సర్వోత్తమముగ సంచరించిన నాడే ప్రజా రాజ్యావతరణ ఫలితము కన్పట్టును. రెండున్నర సంవత్సరముల క్రితము భారత ప్రజలకు సంప్రదించిన స్వాతంత్ర్య ఫలితము అనసర వస్తువుల లేమివలన ప్రజల కానంద దాయకముగా లేదు.

ఈ మాతన వత్సరార్ధములో జరుగబోయే గొప్పసంఘటనలలో ఆంధ్ర రాష్ట్రావతరణ ఒకటిగా తలచాము. సంక్రాంతి పండుగకే ఈ కానుకను గూడ ఆంధ్రప్రజలందు కుండా మనుకున్నారు. కాని తానొకటి తలచిన దైనమొకటి తలచెను. ఆంధ్రరాష్ట్ర అవతరణ వాయిదా పడ్డది. ఆంధ్రరాష్ట్రము గూర్చి అనేక తర్జన భర్జనలు జరిగియు. ఆంధ్రరాష్ట్రావతరణతోపాటు రామపాద సాగర ప్రాజక్టు సిద్ధిస్తుందని, దాని ఫలితంగా 10 లక్షల టన్నుల బియ్యము అధికముగా పండించ వచ్చునని ఉత్సాహ పడుచున్నాము. ఆంధ్రదేశము పాడిపంటలతో మహాలక్ష్మీవలె కలకల లాడుతూఉంటుందని, ఆంధ్రులు ఢిల్లీభోగాలకు మించిన బంగారు తీగలను పండించి దేశదారిద్ర్యమును పోగొట్టగలరని, లేవ

నాఫీసులు, లేవనుకార్డులు, వొంగవ్యాపారము, లంచాలు, పోయి, మన పూర్వ కవులు వ్రాసిన పద్య రచనలోవలె “కన్నయ్య పండింప, కామమ్మ వండింప, వేసిన విస్తళ్ళు లెక్క” లేకుండా అన్నదానములు జరుగగలవని ఆశలు కలుగుచున్నాయి. కొత్త సంవత్సరములో ప్రజలం అటువంటి సుఖితుమయిన దినములకు సుజలాం, సుఫలాం, సస్యకామలాం—అని ఆలాపింపదగిన దేశమునకు ఆశించుచున్నాము.

ఈ కొత్త సంవత్సరములో మనము సాధించవలసిన విషయమింకొకటి యున్నది. అది మాతృ భాష. ప్రజా రాజ్యములో ప్రతినిధుల ద్వారా ప్రభుత్వాన్ని నడపాలంటే మాతృభాషకి ప్రధానస్థానము కావాలి. ప్రజలకు సుబోధకం కావాలంటే మాతృభాషలో పరిపాలనా కార్యకలాపము జరపాలి. ఈ సౌకర్యములేనిచో ప్రజా స్వామ్య సిద్ధాంత ప్రకటలన్ని నిష్ప్రయోజనములు.

మన పూర్వులందరు స్వాతంత్ర్యము, సమత్వము, సౌభాత్మత్వము పవిత్రములయిన ఈ మూడు లక్షణాల సాధన నిమిత్తము విశేష త్యాగములు చేసిరి. ప్రాణదానము కూడ చేసిరి. ప్రజలకు స్వాతంత్ర్యము, సమత్వమును ఈయనిది, సౌభాత్మత్వ సాధనకుపకరించనిది అయిన రాజ్యము రాజ్యము కానేరదు. దీనికంతకు ఇక మీదట ప్రజలే కారకులు. ప్రస్తుతము గతసాధన ఫలితములను తిలకించి ఆనందించుటలో తృప్తిచెందు సమయము కాదు. వర్తమాన కర్తవ్యమును, భవిష్యద్బాధ్యతను గ్రహించి వాటి నిర్వహణకు ఏకైకృషి సలుపుటకు ప్రతివారు కంకణబద్ధులు కావలసి వున్నది. ఆ నాడే స్వాతంత్ర్య సమరమున ప్రాణములనర్పించిన వీరయోధులకు, ఆత్మశాంతిని చేహర్చులుగుదుము.

ఆర్థిక, రాజకీయరంగాలలోను, తదితర రంగాలలోను అందరికీ సమమైన న్యాయము చేహర్చగలరనీ, మతములోను, విశ్వాసములోను, ఆరాధనలోను, అందరికీ స్వేచ్ఛనీయ గల

## సంవత్సరాది సందేశము

రసి, అందరికి సమానహక్కు లివ్వగలరని, వ్యక్తివికాసానికి, జాతీయైక్యతకి, సమాన అవకాశాలివ్వగలరని నూతన రాజ్యాంగము ప్రమాణము చేసింది. కాని ప్రమాణమును ప్రజాప్రతినిధులు నోటిమాటగ వదలివేయక, తాము ఎల్లప్పుడు తత్ప్రసిచేస్తూ, ప్రజానీకమంతయు తమకు సహకరించేలాగున వారి హృదయములను దొంగలించిననాడే భారతదేశమునకు పర్యవసాని.

ఈ క్రొత్త సంవత్సరములో ప్రజలు అనేక క్రొత్త విషయములను గ్రహిస్తారు. తిలకిస్తారు కాని తమ కర్తవ్యమును ప్రతివారును గుర్తించక, బాధ్యత అంతా ప్రతినిధులపై వదలరాదను విషయమును గుర్తించుట యత్యవశ్యము. దేశమును సస్యశామల మొనరించుటకు తమ కర్తవ్యమును గుర్తించి సంచరించవలెనను నదియే క్రొత్త సంవత్సర సందేశముగా వ్రతవ్యక్తియు భావింతురు గాక.



(12వ పేజీ తరువాయి)

పురుష వ్యామోహమున కాసించనిదైన అవివాహిత, ధర్మమార్గావలంబింపఁగో జీవితమంతా గడపనిచ్చగించిన యామె సాధ్విమణి కాదా? అట్లే పెండ్లాడిన భర్త దుర్మార్గుడై తన్ను తిరస్కరించుచుండ అచటేబడి మ్రగుటకంటే బాలికవలె జీవితమును గడుపగోరుట శ్రేష్టమగును.

దుర్మార్గుడైన భర్తననుసరింపక అన్య పురుష వ్యామోహమునకు వశముకాక దైవము నారాధించు స్త్రీ హిందూ వివాహ ధర్మమునకు మచ్చకలుగ జేయదు.

దుర్మార్గురాలైన భార్యను వదలివేసి (స్త్రీ వ్యామోహమును త్యజించి) బ్రహ్మ చర్యంతో గడపు పురుషుడెంత యుత్తముడో, అట్టి స్త్రీయునంత యుత్తమురాలే. యిరువురూ వివాహ ధర్మమును కాపాడిన వారే.

పురుషులు పెక్కు వివాహములాడ దగునను ధర్మము వంటి ధర్మములు కొన్ని పురుషజాతి స్వలాభము కొరకు పురుషులచేత సృష్టింపబడియున్నవి. అట్టివానిలో భర్తయెట్టివాడయిననూ అతనినే దైవంగా ఆరాధించవలెనను నూక్తి యొకటి.

పతివ్రత అంటే సకల సద్గుణ సమన్విత లేక ధర్మమార్గావలంబిని అని భావించండి. భర్త దుర్మార్గుడై తన్ను తిరస్కరించుచుండ అతనినే దైవముగా ఆరాధించకపోతే సాధ్విమణి కాదనే తలంపు సరియైనది కాదు. స్వార్థపరత పాదుకు బోయిన పురుష పక్షపాత దృష్టికి మాత్రమట్లు గోచరించు నేమి.

## హెచ్చరిక

వికృతి, వికృతాకారంగా ప్రవేశించిందని. విమర్శకులందరూవేసోళ్ళ చెప్పకున్నారు. కనుక వేరుగా చెప్ప నక్కరలేదు. విదేశ స్పదేశాలలో విప్లవాలు వెదజల్లిన రేచుక్కలలాగ రేగుతాయి అన్నారు. వివిధ మతాలలో వేరువేరు భావాలన్నీ బెటా యన్నారు. ఆర్థిక ఆహార సమస్యల పరిష్కారములను ఆశించనక్కరలేదన్నారు. అన్ని దేశాలకు అఖండ ఔషధం వాటిల్లుతుందన్నారు. వికృతిగడపి ఖరను కళ్ళ చూస్తే కడుపు నిండిన అన్నమన్నారు. ఖర వరకూ కాయం నిలబెట్టుకోవాలంటే ఆబాలగోపాలంకష్టపడాలి. ఉచ్చ శ్రేణివారి స్వేచ్ఛానందాలకు లోటులేదు. నిమ్మతరగతులవారి నిర్మిత వృత్తులకు లోటులేదు. యిక మాధ్యమిక జీవితాలు మడిసిబోతున్నాయి. వృత్తి విద్యలను ఉన్నతిలోనికి తీసుకురండి. కుటుంబభారం ఒక గృహాయజమానికే వుండకూడదు. బాలబాలికలచే రాట్నాలను పడికించండి. పిడికి పది కాసులు వస్తాయి. స్త్రీలు యిండ్లలో చేతి మిషనులు కట్టుకొండి. చేతి ఖర్చుకు డబ్బువస్తుంది. చేతి అల్లికలచే చిన్న చిన్న ఖర్చులు కూడబడతాయి. పాతివ్రత్యానికి భంగం లేకుండా పొట్ట కూటికోటు లేకుండా ప్రొద్దు పుచ్చవచ్చు. చిలిపి పసులయందు చిత్తెగ్గవులను పోనీయక, చంచల దృష్టులను చిన్ననాడు గురువు అభ్యసించ జేసిన విద్యయందు నిల్వకొని విద్యను చిరస్తాయిగా చేసుకొండి. జీవితానికి కరువుండదు. దేవునికి దయకలుగుతుంది.

—డి. బదరినారాయణమృ.





# గృహలక్ష్మీ జయంత్యుత్సవము

5-3-1950 న, కేసరికుటీరింగ్, గృహలక్ష్మీ జయంత్యుత్సవము, స్వర్ణకంకణ ప్రదానోత్సవము, సలక్షణముగా, జరిగింది. ఇటీవల అస్వస్థులుగానున్న శ్రీ కేసరిగారు భగవత్పూజకు సంబంధించి స్వస్థులై, స్వయంబుగా కంకణ ప్రదానము చేసి ఉత్సవములో పాల్గొనగలిగినారు. పెక్కుమంది విదుషీమణులు యీ ఉత్సవమునకు విచ్చేసి, ప్రసంగించిరి. శ్రీమతి లక్ష్మీ రఘురామ్, బి. ఏ., గారు. సభాధ్యక్షత వహించిరి. ఆసన్నులతో, అభివందనలతో, ఉపన్యాసాలతో సభ చక్కగా జరిగింది.



శ్రీమతి గంటి. కృష్ణవేణమ్మగారు.

గృహలక్ష్మీ స్మరణకంకణ గృహీత

శ్రీమతి గంటి కృష్ణవేణమ్మగారు

ఈమె శ్రీరామేశ్వర సుబ్బలక్ష్మమ్మగార్ల పుత్రిక. ఆనంత పురంజిల్లా తాడిమిట్లలో 30-12-1910 న, జన్మించినది.

1921 మే 19 తే. శ్రీశ్రీయందారు గంటి సుబ్రహ్మణ్యం గారి జ్యేష్ఠ కుమారుడు గంటి వెంకట సుబ్బయ్య బి. ఏ. గారితో వివాహమైంది. ఈమె తాతలు గివాన్ పేస్కర్లు గను, స్తీడ్లగను, ఆస్థాన పండితులుగను వుండిరి. తండ్రి గారికి టోలీసుశాఖలో వున్నతోడోగము.

చిన్నప్పటినుండి ఈమెకు తాతాత్మ భావయైన తెలుగు నందు ఒక విధమైన చిన్నచూపుండేది. అంగ భాష అంటే ఎక్కువ అభిరుచి ఉండేది. ఒకసారి ఆమె భర్తకు అంగమున, తెలుగున కలిపి లేఖవ్రాసినారట. ఆమె భర్తగారు భాగవతము, భారతము, నైషధము, అప్పకవీయము, మనుచరిత్ర మొదలైనవి తెచ్చి వానినిచదవలేరని హేళనచేయగా, అప్పటినుండి ఈమె ఒక విధమైన అభిమానముకలదై తండ్రిని అడిగి ప్రత్యేకముగా ఉపాధ్యాయుని సహాయముచేత మనుచరిత్ర, మనుచరిత్ర, నైషధం, రామచరిత్రమయం మొదలైనవి నేర్చుకొనిరట. తాతగారి సహాయంతో చంద్రాత్మం నేర్చుకొనిరి. భర్త సహాయంతో నరస భూపాలీయము, అమరుక కావ్యము, పుష్పబాణవిలాసము చదివిరి. ఆమె ప్రపథమమున 'తెనుగు లేఖని' అను వ్యాసమును గృహలక్ష్మీకి పంపినారట. అది ప్రచురింపబడినది. పిదప గిరిజా కల్యాణము, శ్రీధానప్రసాదాంబిక, సైరంధ్ర మొదలయినవి రచించిరి. విద్యావతియగు నీమెను శ్రీజనోద్ధరణ కాములగు శ్రీ కేసరిగారు యీ సంవత్సరము కంకణ ప్రదానముతో గౌరవించిరి.

గృహలక్ష్మీ జయంత్యుత్సవము వర్షావర్షము నిరాపాటంగా జరుగుచు, ఆ సందర్భములో విదుషీమణులకు స్వర్ణకంకణ ప్రదానము అవిచ్ఛిన్నంగా జరుగుననిమిత్యము శ్రీ కేసరిగారు రూ. 5000/- లిలువల జీవితభీమాను, ఈ ఉత్సవ శాశ్వతనిధిగా నేర్పించిడి నిర్ణయమును ఈ ఉత్సవ సందర్భములో వెల్లడించిరి. ఇందులకు వారతయు అభినందనీయులు.

[బ్రాతులు గృహలక్ష్మీ పత్రికకు కృతజ్ఞతతో.]



17

## సర్థామన్మోర్ చిత్రించిన రామరాజ్యం

చుతారు. ప్రతిపూరిలోను ఒకే విధమైన సరిసమానపు ఇండ్లు ఆరువేలు కట్టి ఆ యిల్లకు కావలసిన సామానులు వృత్తి పని ముట్లు ప్రభుత్వమే అమర్చుతారు. ఇంత నిర్మాణము చేసి నప్పటికి కూలియిచ్చి పెట్టుకున్న కూలివాడు లేక పోవటాన ప్రభుత్వానికి ఖర్చే లేదు. ఆయా వృత్తులలో వుండే వాళ్లు ఆయా పనులకు పూనుకుంటారు. అధికారులు ప్రజలంతా కలిసి యిళ్ళు కట్టుకున్నందుకు ఫలితముగా ప్రతి వ్యక్తి సుఖముగా యింట్లో నివసించ గలుగుతాడు. ఇప్పటి మోస్తరు చెల్లెక్రింద బతకవలసిన అగత్యము వారికి వుండదు. ప్రతి పూరికి వెలుపల నాలుగు వైపులా విశాల ప్రదేశాలలో నాలుగు ధర్మ వైద్యశాలలు వుంటాయి. బట్ట, తిండి, యిల్లు, సమకూర్చితే దొంగతనానికి, బిచ్చానికి ఎవరు వెళ్తారు? ఏకేశ్వరోపాసన జనసామాన్య మతము. కాని ఎవరికి నచ్చిన మతము వారు స్వీకరించ వచ్చును. భగవత్సేవ విషయము లలోకూడ అందరు సమానులే. జూదము, మద్యము పనికి రావు. యుటోపియా ప్రజల మానసిక వికాసానికి కూడ మోర్ అవకాశాలు కల్పించాడు. ప్రతి రోజు విషయజ్ఞుల చేత వుపన్యాసాలు యిప్పించుతారు. ఇది అందరు విసాలి. అంతగా యిష్టము లేక పోతే దేహ పరిశ్రమతో కూడిన ఆటలు ఆడుకోవచ్చు, సోమరితనము మటుకు పనికిరాదు. యధోచ్చగా యిష్టమున్నవారు గణితము, ఖగోళము, భూగోళము మొదలయినవి అభ్యసించవచ్చును. ప్రతి ఒక్కరు పనిచేస్తూ వుంటాన ఎక్కువ కాలము వినియోగించ నవసరములేదు. అందరు రోజుకు అయిదుగంటలు మాత్రమే పని చేస్తారు. మిగతా కాలముతో విజ్ఞానము పెంపొందించు కోవచ్చును.

యుటోపియాలో అహింసకు చాల ప్రాధాన్యతవున్నది. ఊరి వెలుపల కసాయివాళ్లు తప్ప పూరిలో కోడిని కూడ చంపకూడదు. ప్రజలలో కొంతమంది కాకాహారులు కూడ వుంటారు. పది వేటకుక్కలను ఒక కుండేలుపైకో, లేడిపైకో వుసికొల్పి చెండాడించటము యుటోపియా వాసులకు అమానుష కృత్యము. అందువల్ల వేట సరదా కాలక్షేపము కాక పోగా త్యాజ్యము. నిండు జీవిని వృధాగా చంపేకన్న బ్రతికించివుంచి సంఘానికి అవసరమైన పనిచేయించు కోవ

టము మంచిదనే తలంపుతో యెంతటి నేరాని కయినా సాధారణముగా మరణదండన విధించరు. బానిసగా చేసుకుంటారు. అందరు తప్పనిసరిగా నైతిక శిక్షణ పొందినా చాల శాంతి ప్రియులుగా వుంటారు. ఆత్మరక్షణకు, మిత్ర రాజ్య రక్షణకు కేవలం తప్పనిసరి అయితేనే, సంఘము అనుమతి యిస్తేనే యుద్ధము ప్రకటించుతారు. రక్ష పాతక మునకు యిష్టపడక శత్రుపక్షపు నాయకులు నలుగురైదుగురుని బంధించి యుద్ధం ఆపు చేస్తారు. తమ రాజ్యముతో కొంతకాలము వర్తకము చేయకుండా ఆపు చేయుటయే యుటోపియనులు శత్రురాజ్యాలకు వేసే పెద్దశిక్ష!

థామస్ మోర్ తన భావనా రాజ్యములో స్త్రీలకు ఉత్కృష్ట స్థానమునే కల్పించాడు. యుటోపియా స్త్రీ పురుషునితోపాటు సేద్యము, మరొకవృత్తి నేర్చుకుంటుంది. కాని శరీరబలము తక్కువకావటాన సంఘము ఆమెకు వడక టము, నేయటమువంటి తేలిక పనులే నిర్ణయించుతుంది. తేరతిండి తింటు ఆత్మ గౌరవము గోల్పోవలసిన అవసరము యుటోపియా స్త్రీకిలేదు. వివాహమయేంతవరకు తలిదండ్రుల దగ్గర పెరుగుతుంది. తర్వాత భర్తయింటికి వెళ్తుంది. చదువు సంస్థలలో ప్రత్యేకముగా యేమిలేదు. ఇష్టము వచ్చిన చదువు నేర్చుకోవచ్చును. ప్రతిరోజు వుదయాన యివ్వబడే వుపన్యాసాలకు హాజరుకావాలి. దీనితో విషయ జ్ఞానము, మాటపొందిక అలవడుతున్నాయి. సమిష్టి భోజనశాలలు ప్రతి పూరిలోను వుండటాన ప్రత్యేకించి వంట కలాపమంటు వుండదు. ఆ సమయములో మరియే యితర పనులయిన చూసుకోవచ్చును. ప్రతి స్త్రీ యుద్ధ శిక్షణ పొందుతుంది. యుద్ధ సమయాన తన తండ్రి భర్త మొదలయిన ఆత్మీయులకు అండగా నిలబడుతుంది. తగిన అర్హతవుంటే యుటోపియాలో వృద్ధవనితలను, వితంతువులను మతభేదకులుగా, గురువులుగాకూడ నియోగించుతారు. లలిత కళలలో, ముఖ్యముగా సంగీతములో స్త్రీ ప్రావీణ్యత సంపాదించుకుంటుంది. సమిష్టి భోజనశాలలో భోజనవేళల చల్లని సంగీత కాలక్షేపము వారికి అలవాటు. పిల్లలు పెద్దలను అనుసరించుకునే వుంటారు. స్త్రీలు పిల్లలతోపాటు పురుషులపంక్తినే భోజనము చేస్తారు, పిల్లలకు చిన్నప్పటినుంచి చక్కని నడవడి

## సర్థామన్మోర్ చిత్రించిన రామరాజ్యం

అదర్బాలు నేర్పుతారు. పచ్చనిచేలు, కమ్మనిగాలి పిల్లలకు సమృద్ధిగావుంటుంది.

యూటోపియా స్త్రీ సహజ సౌందర్యానికే ప్రాముఖ్యత ఇస్తుంది. భగవంతుడు ఇచ్చిన రూపును ఆరోగ్యము, జీవకళలతో ఇనుమడింప చేసుకుంటుంది. ఆరోగ్యము, తృప్తి, ఉత్సాహంతో కళకళలాడే ముఖానికి పైపూతల అనసరము యేమి వుంటుంది? రంగులు, క్రీములు పూసుకుంటే లేని సౌందర్యాన్ని భ్రమింపచేసి సంఘాన్ని మోసము చేయుట యని వారి విశ్వాసము. ఇనుమైతే పనిముట్లు చేయటానికైనా వుపయోగించుతుంది. బంగారము అందుకు కూడ పనికిరాదని నిరసించుతారు. బానిసలకు బానిస చిహ్నముగా తొడిగే కడియాలవంటివి మాత్రమే బంగారముతో చేస్తారు. అందువల్ల యూటోపియా స్త్రీలు బంగారు సొమ్ములు ధరించరు. చివరకు ముత్యాలు వజ్రాలునా ధరించరు. ఆకర్షణీయముగా వుండటానికి పసిపిల్లలకుమాత్రం ముత్యాలు వజ్రములు కూర్చిన ఆభరణాలు పెడతారు, కాని పిల్లలు పూహ తెలియగానే ఆ ఆపారమ చిహ్నాలను తీసిపారేస్తారు.

ధామన్మోర్ స్త్రీల వివాహాలు, విడాకులను గురించి విపులముగా చర్చించాడు. యువతీ యువకులు తమకున్న వారిని వివాహ ముడవచ్చును. బహు భార్యాత్వము, బహు భర్తృత్వము కాసన విరుద్ధం. వ్యభిచారము చాలా ఘోరమైన తప్పు. ఆ తప్పుకు వివాహయోగ్యత లేకుండ జేయటం, బానిసత్వము శిక్ష. అందువల్ల దేశములో వ్యభిచారము ప్రచారములో వుండదనే చెప్పాలి. వివాహితులైన వారు వ్యభిసరించితే వారి దాంపత్యము న్యాయరీత్యా విచ్ఛిన్నము చేసుకోవచ్చును. నేరము చేసిన స్త్రీ, పురుషుడు శిక్షితులవుతారు. ఆ స్త్రీ భర్త, యీ పురుషుని భార్య యిష్టము వంటే ఒకరినొకరు పెండ్లాడ వచ్చును. లేకపోయిన యిష్టమువచ్చిన మరెవరినైనా చేసుకొన వచ్చును. కాని నేరము చేసిన స్త్రీ భర్తగాని, నేరముచేసిన పురుషుని భార్యగాని పూర్వప్రేమ విడువలేక తమపరజేడితే నేరస్థులతోపాటు బానిసత్వం స్వీకరించి దాంపత్య జీవితము గడప వచ్చును. అట్లాంటి దంపతులపై సంఘము దయదలచి ఒక్కొక్కసారి స్వాతంత్ర్యము కూడ ఇస్తుంది. పెండ్లినాటికి యే వ్యాధులు

వైకల్యాలు లేనట్లుంటే తర్వాత సంభవించే వ్యాధులు, వైకల్యాల్ని కారణముగా విడాకులు అసంభవము. పైగా దంపతులలో ఒకరు వ్రాధిగ్రస్తులయితే వారిసేవ చేయటము రెండవవారి కర్తవ్యము. దంపతులలో అన్యోన్యము రాగము లేక కలతలు ఏర్పడితే సంఘము ఒప్పదల మీద విడాకులు పుచ్చుకోవచ్చును. కాని వివాహ పవిత్రతే పరమ ఆశయం కావటాన వీలయినంత వరకు దాంపత్య విచ్ఛిన్నమునకు సంఘము ఒప్పకొడు.

యూటోపియా స్త్రీ పురుషునితో బాటు తనకు సంభవించిన అపదను స్వయముగా సంఘము యెదుట వున్నదన్నట్లు వివరించి న్యాయమును పొందగలదు. యూటోపియా సంఘ వాతావరణము స్త్రీకి అన్ని విషయాలలోను పురుషునితో సరిసమానమైన ప్రతిపత్తిని, స్థానమును కలిగించింది.

ధామన్మోర్ హిందూ సాంప్రదాయానుసారం శవాలకు అగ్ని సంస్కారము నూచించాడు. మద్యము జీవితాన సరమని యెంచే పాశ్చాత్యదేశాన పుట్టి మద్యపాన నిషేధం పెచ్చాడు. కృతిమ సౌందర్యపోషణ, అంతులేని విడాకులను అసహించుకున్నాడు. ప్రధానామాత్య పదవి అలంకరించి ప్రజా రాజ్యాన్ని చిత్రించాడు. కుతంత్రులయిన న్యాయవాదులను, అధికార దుర్వినియోగ పరులయిన పోలీసులను మాత్రం ధామన్మోర్ పొర పాటున కూడ శిక్షించలేదు.

[అలిండియా రేడియోవారి సౌజన్యంతో]

కృతజ్ఞత.

ఆంధ్రమహిళా సభకు ఈ దినన శిర్కొన్న విరాళములను కృతజ్ఞతతో స్వీకరిస్తున్నాము.

మదరాసు కార్పొరేషన్ ...	250—0—0
క్రీస్తు చిం. పాపాయమ్మగారు ...	100—0—0
శ్రీ రఘునాథయ్యర్ గారు ...	50—0—0

ఆ. చన్నమంటమ్మ.

జ. జమునాబాయి.

# మ శ యా శ దే శ ము

శ్రీ వారణాశి వెంకటాచలంగారు

హిందూదేశంలో పశ్చిమ కనుమలకు అరేబియా సముద్రమునకు, ఉత్తరమున గోకర్ణమునకు దక్షిణమున కన్యాకుమారికి మధ్యనున్నటువంటి ప్రదేశము, బ్రిటిషువారు మన దేశమునకు రాక పూర్వము మళయాళ దేశమని పిలువబడుచుండెను. ప్రస్తుతము తిరువాన్కూరు కొచ్చిను సంస్థానములు ఒకేరాజ్యముగ మారినవి. ఇక ఐక్యకేరళరాష్ట్రమును మద్రాసు రాష్ట్రములోగల మలబారు జిల్లాను కూడ కలిపి భారత వర్షములో ప్రత్యేక రాష్ట్రముగ నిర్ణయించవలసినదిగ మళయాళ దేశములు ఆంగ్లోళన చేయుచున్నారు.

ఐక్య కేరళము ప్రత్యేక రాష్ట్రముగ నేడు కాకున్నను ముందునాటికైన వచ్చి తీర వలసినదే. ఏలయన తమిళులకు కేరళీయులకు ఏ విధమునను కలయిక కుదురదు. వీరిరువురు పరస్పర విరుద్ధమైన సాంప్రదాయములను గలిగి యున్నారు. తమిళభాషాయందు సంస్కృతము శూన్యము, మళయాళము నందు సంస్కృతము మిక్కిలము. ఇక ఆచారముల బట్టి చూచిన మళయాళ దేశపు యాచారములు తదితర ప్రాంతముల వారి కర్థమగుట కష్టసాధ్యము.

ఆ దేశములో శ్రీలక్ష్మి ప్రాముఖ్యత నిచ్చి యున్నారు. ఆస్తులయందు ముఖ్యముగ స్థిరాస్తులందు ప్రథమ హక్కు వారిదే. ఈ ప్రత్యేక హక్కు వారికెటుల సంక్రమించెనో చర్చనీయము. ఆ దేశంలోపల మరుమక్కితాయము గలదు. దాని కాధారము మనుశాస్త్రములో గూడగలదు.

కేరళదేశం పరశురాముని సృష్టియనియు, పరశురాముడు భారతవర్షంలో యితర శ్రుతియుల నందర నోడించి దక్షిణాపధముననున్న నీలగిరికివచ్చి, పశ్చిమ కనుమల కావలనున్న దేశమునందు తన పరశువును విసరి పాతాళంలోనున్న ప్రస్తుత కేరళభూమిని పైకి తెచ్చెనని పురాణ గాథ గలదు. ఈ గాథను నమ్మినను లేకున్నను, పరశురాముని కాలమునకు పూర్వము ఈ పశ్చిమ కనుమల కావలనున్న దేశము భారతావనిలో లేనట్లుగాని, తెలియక యున్నట్లుగాని యూహించవలయును.

కేరళదేశమందు అదినుండి బ్రాహ్మణులదే ఆగ్రహణము. భూమియంతయు బ్రాహ్మణ జమీందారులకు సంక్రమించి యుండెను. ఈ జమీనిన్నియు అవిభక్తములుగ నుండి,

ఆస్తుల పంపకములు లేక, ప్రత్యేకమైన ఏకైక కుటుంబములు తరతరములుగ వృద్ధిచెంది యీనాటివరకు క్షీణింపని గొప్ప ఎస్టేటులుగ నున్నవి. వీనిని వేయిలము లందురు.

మళయాళ బ్రాహ్మణులు నంబూద్రులు. వీరిని లక్ష్మీ సరస్వతులు సమానముగా అనుగ్రహించిరి. వీరు సంస్కృత పండితులు. ముఖ్యముగ జోతిషము, ఆయుర్వేదము, యిత్యాది శాస్త్రములందు బ్రవీణులు. దేవపూజలుచేసి మంత్రోపాసకులైరి. దేవాలయముల సృష్టించి, తద్దేవతారాధన వల్ల బ్రహ్మతేజస్సు గలవారైరి. ఇక దినచర్యయందు వారివైదిక కర్మవిష్టలు మానక, వేదములందుచెప్పిన విధముగ, ధనవంతులయ్య బీద బ్రాహ్మణులవలె జీవితములు గడపుచుండిరి.

నంబూదిరి బ్రాహ్మణులు అనాదినుండి మళయాళ దేశమందుండిరి. వారిలో కుటుంబమునం దగ్రజుడు మాత్రమే వివాహము చేసికొనును. అతడు సమిష్టి కుటుంబమునందు యజమానియై వ్యవహారములన్నియు చక్కలెట్టు చుండును. అతని తమ్ములు వివాహము చేసికొనరు. ఈ ఆచారము సంబూదురి కుటుంబములు వృద్ధిచెందకుండుటకై యున్నట్లు తోచుచున్నది. మిగత సోదరులు శ్రుతియ కన్యలనుగాని, నాయరు శ్రీలను సంబంధములను చేసికొందురు. ఈ సంబంధములుకూడ, ఆస్తులయందు హక్కు భుక్తములులేవు, అన్ని విధముల, యితర ప్రాంతములందుగల వైవాహికము గనే యుండును. కాని కర్మకాండ లేమియు లేవు. ఈ సంబంధములుగల భార్యాభర్తలు సకుటుంబీకులై సామాన్య భార్యాభర్తల వలెనే జీవనము గడుపుచుందురు.

మళయాళదేశంలో నంబూదిరు బ్రాహ్మణులకు తదితర శ్రుతియ నాయరు కుటుంబములకుగల సంబంధ బాంధవ్యములు ఇతర ప్రాంతీయుల కర్థమగుట కష్టము. అచ్చట శాస్త్రము ఆచారము నెక్కువగ అనుసరించి యుండును. కాని, యీ దేశాచారములు తెలియక వారికి వివాహాది కార్యములు లేవని గ్రహించుట సత్యదూరము. వారి సంబంధములలో మంజుల నూత్రధారణము లేనందునను, మంత్రయుక్తముగ వివాహ విధానము లేనందునను, వారియందు సకుటుంబీక వైవాహిక ధర్మములు నియమములు లేవని తలంపరాదు.



# పిల్లల శిక్షణ శాస్త్రీయ దృక్పథం

శ్రీమతి దరిసి సుభద్రమ్మగారు

[ఈ శీర్షికక్రింద గత మేనెలనుండి, 11 వ్యాసములను, శ్రీమతి సుభద్రమ్మగారు ఆంధ్రమహిళలో ప్రచురించినారు. మన స్తత్వ శాస్త్ర ప్రాధాన్యము, గర్భిణీ స్త్రీలు పడవలసిన జాగ్రత్త, శిశువుయొక్క మానసిక, శారీరక పరిణామములు, అందు తల్లి చేయవలసిన సహకారము, కర్మేంద్రియ వికాసము, అలవాట్లు, ఆహారాది నియమములు, మాతాశిశువుల సంబంధం, యిత్యాది విషయములను గూర్చి వ్రాసిరి.

ఈ దిగువ వ్యాసము శిశు మనోవిజ్ఞానమును గూర్చిన ఉపోద్ఘాతము. దీనితో రెండవభాగ మారంభము. సం.]

## శిశు మనోవిజ్ఞానము

శిశువు జనించిన ఒక సంవత్సరం లోపల ఏ విధంగా క్రమాభివృద్ధి చెందుతూ వచ్చిందనే విషయాన్ని కొంతవరకు తెలుసు కొన్నాము. అభివృద్ధి, పెరగటం అనేవి కేవలం శారీరకంగా ఒడ్డు, పొడుగు ఎరుగుట, బలం పెరుగుట అని కాదు! శారీరకంగానేగాక మానసికంగా కూడ సర్వతో ముఖాభివృద్ధి చెందినపుడే బిడ్డ వయస్సుకు తగిన అభివృద్ధి చెందినదన్నమాట. బిడ్డయొక్క ప్రతి ప్రవర్తనలో ఈ అభివృద్ధి పరిమాణం ప్రకటితమవుతుంది. శిశువు జ్ఞానేంద్రియముల ద్వారా, కాళ్లు చేతులు మున్నగు అవయవముల ద్వారా, ఆసక్తి, గ్రహణశక్తి, నైపుణ్యం మొదలగునవి వయస్సుకు తగినట్లు ప్రకటితమవుతవి అన్నమాట. ఈ అభివృద్ధి పరిమాణమునకు వయోనుగుణ ప్రమాణం అంటారు.

బిడ్డ పుట్టినప్పటి నుండి కూడ ఈ అభివృద్ధి పరిమాణం సక్రమంగా జరుగుతున్నదా, లేదా, అని ముఖ్యంగా తల్లి సమీక్షించుతూ రావాలి. వయస్సుకు తగినట్లుగా సక్రమంగా జరగని యెడల, ఆ లోటుకు కారణమేమి అని చక్కగ ఆలోచించి, అభివృద్ధి క్రమంలో అడ్డుతగులుతున్న ప్రతిబంధకాల్ని తొలగించుట అత్యవసరం. లేనిచో బిడ్డ భావి జీవి

తమునకే తీరని లోపము సంభవించ వచ్చును. అందుచేతనే తల్లికి శిశు మనోవిజ్ఞాన విషయంలో కొంత పరిచయము పరిజ్ఞానముండుట అవసరం, అంతిమాత్రం చేత తల్లి కొత్తగ ఎన్నో ప్రమాణ గ్రంథాల్ని అధ్యయనం చేసి విజ్ఞానంపొందాలనికాదు. అల్లా చేయటం అతి ప్రయాసకరం, అసాధ్యం కూడాను. కాని బిడ్డ పుట్టిన తీరునుండి దాని ప్రవర్తనను పరికించి పరిశీలించుట ద్వారా, దాని మానసిక ప్రవృత్తి, దాని పరిణామమును గురించి కొంత పరిజ్ఞానము పొందవచ్చును. మనకీ పరిజ్ఞానమును ప్రసాదించునది మన బిడ్డయే. అందుచేత మన కడుపున పుట్టిన మన బిడ్డయే మనకు 'ప్రథమ గురువు' అను విషయాన్ని జ్ఞాపకముంచుకొనుట అవసరం. అటుతరువాతనే, శిశు మనోవిజ్ఞానమును గురించి అవలీలగా అర్థమగులాగున వ్రాయబడిన పుస్తకాలను చదవటం కూడ కొంత అవసరమేను.

అభివృద్ధి క్రమంలో వివిధ దశలు :—

గనీల్, ఫ్రాన్సన్, బెనేట్, ఇసాకో మున్నగు మన స్తత్వ శాస్త్రజ్ఞులు, శిశువుజనించి నప్పటినుండియే వారి మానసిక పరిణామమును గురించి, పరిమాణమును గురించి అనేక నూతన విషయాలను కనుగొన్నారు. మరి కొందరు

## వ ని తా వి జ్ఞా న ము

ఆధునిక మనస్తత్వవేత్తలు శిశువు జననకాలం నుండి 18 ఏళ్లు ఈడుదాక వారి మానసిక పరిణామమును గురించి ప్రశస్తి మైన పరిశోధనలు సల్పిన ఫలితంగా మరికొన్ని ప్రధాన విషయములను కనిపెట్టారు. అవి ఏవనగా : మనుజుని జననకాలం నుండి 18 ఏళ్ళదాక జరుగుతున్న అభివృద్ధి క్రమములో విస్ఫుప్తమైన వివిధ అవస్థలున్నాయి. వానిలో ముఖ్యమైనవి మూడు. ఈ ముఖ్యమైన మూడు దశలలో శారీరకంగా నేగాక, మానసికంగా సయితం, విస్ఫుప్తమైన విభిన్నమైన పరిణామం, పరిమాణం గోచరిస్తాయి. మరి కొంత విపులీకరించటానికి ప్రయత్నిస్తాను.

మొట్ట మొదటి దశ. శిశు జననకాలమునుండి 6 ఏండ్ల వరకు.  
రెండవది ,, 6 నుండి 12 ఏండ్ల వరకు  
మూడవది ,, 12 నుండి 18 ఏండ్ల వరకు.

శిశు జననకాలంనుండి 6 ఏళ్ళదాక దాని మానసిక స్థాయి ఇంచుమించు ఒక్కరీతిగ వుంటుంది అని వారి యభిప్రాయం, కాని ఆ విధంగాలేదు. విస్ఫుప్తమైన వ్యత్యాసము కానరాతున్నను, వస్తుతః, జననం నుండి 6 ఏండ్ల వరకున్న అవస్థలో, రెండు ఉపదశలున్నవి.

మొదటి ఉపదశ : బిడ్డ పుట్టినప్పటినుండి 3 యేండ్లదాక.  
రెండవది : 3 నుండి 6 ఏండ్లదాక

ఈ రెండు ఉపదశలలో విభిన్నమైన మానసికస్థాయి ఉంటుంది. ఈ రెండు ఉపదశలలో బిడ్డలో మహత్తరమైన పరిణామం జరుగుతుంది. ఈ పరిణామం ఏ విధంగా జరుగుతుందను విషయాన్ని విపులంగా తరువాత ఆలోచించుటందాం. అసలు మన కవసరమయినది ఈ ప్రధాన దశయే.

బిడ్డను పాఠశాలకు పంపుటకు అయిదారు ఏళ్ళ వయస్సు తగిన వయస్సు అంటారు కదా. కారణమేమంటే అప్పటికి బిడ్డబుద్ధి వికాసంపొంది వుంటుదన్నమాట.

రెండవ దశ : 6 నుండి 12 ఏండ్లవరకు

ఈ వయస్సులో బిడ్డ నెమ్మదిగా ప్రకాంతంగా, పెరుగుతుంది. ఈ దశలోనే ఆరోగ్యం, బలం మున్నగునవి చక్కగా చేకూరుతాయి. 6 నుండి 12 ఏండ్ల వయస్సులోపల శారీరకంగా నేగాక, మానసికంగా కూడా కలుగుతున్న మార్పు చక్కగ కనబడుతుంది. (ఉదా : పాల పండ్లు క్రమంగా పడిపోయి క్రొత్తపండ్లు మొలస్తూ వస్తాయి).  
మూడవదశ : 12 నుండి 18 ఏండ్లదాక.

(1) దీనిలో కూడ రెండు ఉప దశలుగా విభజించుట అవసరం. 12 నుండి 15 ఏండ్లవరకు బిడ్డ మనస్థాయి ఒకే తీరున ఉంటుంది.

(2) 15 నుండి 18 ఏండ్లవరకు ఈ దశలోని మనస్థాయి ఒకే విధం.

ఈ రెండు ఉపదశలలో కలిగే మానసిక పరిణామం అద్భుతంగా వుంటుంది. మొట్టమొదట అవస్థలో జరిగినట్టే ఈ దశలోను ఆమోఘమైన పరిణామం కలుగుతుంది.

ఈ 18 ఏళ్ళ ఈడులోనే మనుజుని మానసిక జీవితము చక్కగ అభివృద్ధిచెంది, బుద్ధిపూరిత వికసితమై యుంటుందనీ, తత్ఫలితంగానే మనుజుడు శ్రద్ధకళాశాల విజ్ఞానమును అవలీలగ పొందగలడనీ సకలగుణ సుపస్పృహగతు కిదియే తరుణమనీ ఆధునిక విజ్ఞానవేత్తలు అభిప్రాయపడుతున్నారు.

కాని, నిశితంగా పరిశీలించితే, మనుజుని జననకాలం నుండి 6 ఏళ్ళ వరకున్న దశయే అత్యంత ప్రధానమైనది. సక్రమంగా, సర్వతో ముఖంగా మనస్తత్వం నిర్మితమయ్యే దశ ఈ ప్రథమ దశయే. అలా నిర్మితమైన మనస్తత్వ పునాది మీదనే మనుజుని భావిజీవిత సాధన నిర్మితమవుతుంది. ఈ విషయాన్ని తల్లి జ్ఞాపక ముంచుకొనుట అత్యవసరం. ఈ విషయాన్ని విపులంగా, విస్ఫుప్తంగా పరిశోధించి ప్రపంచానికి ప్రసాదించిన వారిలో సుప్రసిద్ధ శిశు మనస్తత్వ వేత్తయగు డాక్టర్ మాంటుసోరి ప్రథమురాలు.

(సకేవము)



# హృదయం లేని ఉక్కు దేహాలు

శ్రీ కాశీభొట్ల సూర్యనారాయణ శాస్త్రిగారు

ఆమెకు యీ ప్రపంచంలో అన్ని విశ్వరూపాలూ ఆశిశువే. అన్ని ధనధాన్యాలూ ఆశిశువే. ఆమె జీవితరాశిలో అన్ని సంతోష తరంగాలు ఆశిశువే. తన భవిష్యత్తుకు ఆ బిడ్డే భారమని, తన ఆశయాలకు ఆశిశువే ఆధారమని, ఆ పసి పాపడే ఆమూల్యమైన పసిడిమూట అని అత్యంత ప్రేమాతి శయాలతో, ఎక్కువ గారాబంతో, ఒళ్ళంతా కళ్ళు చేసుకుని అతి శ్రద్ధగా పెంచుతోంది ఆ సుబ్బి. కాని, యీ ప్రపంచంలో ఆమె నిరాశ్రయజీవి—నిరుపేద.

“ఏడవకు బాబూ! ఏడవకు నా తండ్రి కాదూ! నా కాసుల పేరుకాదూ! నీకు చాలా పుణ్యముంటుంది. ఇదిగో అడుగో. ఈ రేకుడబ్బాలో అడుగో. మనకు అటు వస్తువా ఆహారానికి ఆధారవస్తువా యిదే. ఈ రోజు నీకు పట్టెడు కూటికి కరువైంది. ఏ జన్మలోనో పెట్టి పుట్టనిరోజు. ఏం చేస్తాం! నాన్నకదూ; నా బాబుకదూ!” అంటూ దుఃఖ భారంతో పొంగి పొర్లి పొయే కన్నీటి బొట్లను చిరిగిన పమిట చెంగుతో అదిమి ఆ చంటిహాసను చంకను వేసుకుంది పాపం సుబ్బి.

గోడుగావున్న తడికతో గుడిసె గుమ్మాన్ని మూసి, సీనా రేకు డబ్బాను చేతితో పుచ్చుకుని, ఎత్తుని వేసవి ఎండలో పట్టపగలు పదిగంటలకు, అన్నమో రామచంద్రా, అని అల మటించే ఆ బాలున్ని ఓదారుస్తూ, ఓ కంట నీరుకారుస్తూ—తడబడే అడుగులు వేస్తూ బయలు దేరింది బిచ్చానికి. ఆ బస్తీలో యీ బీదదానిపలుకు లాలకించే వారెవరూ? ఆ నిర్భాగ్యపు జీవితాన్ని నిండుచూపు చూసేదెవరు? ఆ దారి ద్రవ్య మూనిసికి దానంచేసే దాత లెవరూ? ఆ దీనరాలి యిక్కట్టువిని ధర్మంచేసే దెవరూ?—

అట్లాగే తిరిగి తిరిగి భగ్గమనే ఎండలో పాదాల్ని విడ లించుకుని, ఆకలిమంటను అదిమి పెట్టి ఒక భాగ్యవంతుని యింటికి చేరుకుంది సుబ్బి. “అమ్మ! చంటి పిల్ల వాడికి పట్టెడు ముద్దపెట్టరూ,” అని అడిగింది ఆయాసంతో.

“నీకేం బుద్ధిలేదూ. అందరు తిని కూర్చున్నారు. అంట్ల గిన్నెలు కాళీగావున్నాయి. ఇప్పుడెక్కడ దొరుకుతుంది ముద్ద? పో! అట్లా పైకి పో!” అని గద్దించింది ఆ యింటి యిల్లాలు.

ఆ చింపిరి చెంగును బాలుని నెత్తిమీద కప్పుతూ అక్కడ నుంచి వెళ్లిపోయింది నిరాశాహృదయంతో సుబ్బి.

ఆ ప్రక్కయింటి ఆయన భార్య కమ్మగా తిని, గుమ్మం వద్ద కూర్చుని తాంబూలం నేకరిస్తోంది. “తల్లీ! కొద్దిగా బువ్వ పెట్టరూ, అబ్బాయి గోల పెట్టి ఏడుస్తున్నాడు. కొద్దిగా కవళంపెట్టి పుణ్యం గట్టుకోండి అమ్మా!” అని అడిగింది సుబ్బి.

“ఆ! బువ్వకావాలి బువ్వ! గువ్వలాగ కూర్చో మరిగి రోజూ యిదో పరిపాటై పోయింది. ఏదైనా పనిచేసుకుని బ్రతకరాదూ. ఎవడు చెప్పాడూ నీకీవేషం” అని హుంకరించింది ఆ అవ్వ.

అట్లాగే సత్తువలేని కాళ్ళతో సాగిపోతూ, పొత్తిలిలోని బిడ్డని వత్తిపెట్టుకుంటూ స్థితిమంతుడైన ఒక వర్తకు డింటికి వెళ్లింది.

“అయ్యా! పసికందు గోలపెట్టి ఏడుస్తున్నాడు. ముష్టి దాన్ని రెండుబియ్యపు గింజలు బిచ్చంపెడుదురూ! బాబూ! పున్నవారు మాబోటి పేదల్ని కరుణించరూ అయ్యా!” అని బ్రతిమాలుతూవున్న సుబ్బిని డబ్బులెక్క పెట్టుకుంటూ పున్న ఆ సాహుకారు చూచి “అంత తిండిలేని దానవు యిక్కడికెట్లా రాగలిగావు. ఇక్కడికొచ్చే బదులు యింకో యింటికి పో పోయావ్? అంత నీరసంగావుంటే అడగటానికి నోరెల్లావచ్చింది. అతిగా మాట్లాడకు. నీతో మాట్లాడు తోంటే యివతల లెక్క మరచిపోతున్నా. నవ్వుమొస్తుంది. నీవే శనిఅమ్మారు లావున్నావేం. పోతావా; పోవా?” అన్నాడు.



## హృదయం లేని ఉక్కు దేహాలు

ధనమే ప్రధానంగా తలచే ఆ ధనిక పాపాన్ని హృదయానికి దయారసం ఎట్లా చిగురిస్తుంది? కడుపు నిండా తిని, కంటినిండా నిదురించే ఆ కఠిన జీవితాలకు పేదపితాచక్షోభయేం తెలుస్తుంది? మమకారశూన్యమైన ఆ మలిన దేహానికి బీద ప్రజల రోదన ఏం వినిపిస్తుంది? ఆదరణాభిమానాలను ఆచరణలోపెట్టని ఆ ధనికవర్గానికి పేదల గోడు పదును కత్తుల పోటులుకాదూ!! సహకార సమానత్వ గుణాలు లేని యీ పాడులోకం వుంటేయేం, వూడితే యేం?

పాపం అట్లాగేకాళ్ళు కందిపోతూంటే ఆ పసి కందుని పమిటచెంగుతో మూసుకుని, కళ్ళంట కాచే వేడి కన్నీటిని పాతపమిటతో అద్దుకుంటూ, ఆకలి బాధతో యెప్పటిలాగే నిరాశచెంది మొండి హృదయంతో ముందుకుసాగింది.

ఎదురుగా వెడుతూన్న వుద్యోగిని చూచింది. భరించరాని ఆకలిబాధతో 'బాబూ, అయ్యా! మీరు లోచింది ఏదైనా ధర్మం చేయరూ; కుట్టాడు మారాం పెట్టి ఏడుస్తున్నాడు. ప్రొద్దుటినుంచి చల్లికూడైనా లేదు. బాబూ కనికరించరూ; రక్షించరూ' అంటూ విలపిస్తూ ఆ వుద్యోగిని పాదాలముందు వుంచింది ఆ చంటికూసని.

"ఏయ్! నాస్సెస్, ఛా! ఏమిటి ఏడవటం వెధవ గోలాను, అవశకునంలా యేడుస్తావేం? లే. తియ్యి పిల్లాణ్ణి" అన్నాడు కోపంతో గుడ్లుపెద్దవి చేస్తూను. "బాబూ! ఒక్క డబ్బు యియ్యరూ—పిల్లవాడికి కొనిపెట్టి ఆకలి తీరుస్తా. మీ పేరు చెప్పుకుంటా"నంటూ బ్రతిమాలింది సుబ్బి. "ఎన్నిసార్లు చెప్పాలి, డబ్బూలేదు—ధర్మం లేదు! ముందు తీస్తావా తియ్యవా? ముప్పిముండ, నీకింత పట్టుదల దేనికి? వాళ్ళనీ వీళ్ళనీ బ్రతిమాలి ఎన్నాళ్ళని బ్రతుకుతావు? దేనిలోనైనా పడి చావరాదూ!" అంటూ బిడ్డడు పొట్ట మీద బూటుకాలితో తన్ని వెళ్లిపోయాడు దురుసుతనంగా.

ఆహా! ఉద్యోగమదం యెంతపతి చేసిందో!!

ఆకలి దుఃఖానికితోడు ఆ దెబ్బ గూడా మరింత అధికమైంది వెక్కి వెక్కి యేడ్చి ఆ శిశువును తీసుకుని యెత్తుకుని, హృదయానికి హత్తుకుని మరింతగా యేడవటం మొదలుపెట్టింది ఆ సుబ్బి. ఆ ఆర్తాలాపాన్ని ఆలకించే దెవరూ?

ఘూలిలో పొర్లాడిన పిల్లవాడిని చూసింది ఒక్కసారి. హృదయం రాయి చేసుకుంది. ఉన్నాదంతో ముంచెత్తిన ఆలోచనలేవో ఆమె బుజ్జులో పరుగెడుతున్నాయ్. కోపావేశం అధికతరమైంది. జీవితంమీద రోతపుట్టింది. ప్రపంచం మీద ప్రీతితప్పింది. "చంటి కూనకు పట్టెడు ముద్ద సంపాదించలేని యీ పాడుజన్మ ఎందుకు? ప్రేమతో చాచెడు మెతుకులు పెట్టని యీ ప్రపంచం దేనికి? అలో లక్ష్మణా అని యేడ్చే యీ పేద హృదయాలను ఆదరించే దిక్కవ్వరూ! ముప్పి వెధవని, దరిద్ర దేవతని, యింకా యీ ప్రపంచంలో నాకు సంబంధం యేమిటి-క-నికా-రం-లేదు" అంటూ యేవో పెద్ద పెద్ద కేకలు వేస్తూ వాయు వేగంతో విరక్తిమార్గాన విసురుగా నడచి పోతూ అచ్చటికి దగ్గరగా వున్న నదియొడ్డున వృక్షచ్ఛాయని ఆ బిడ్డనివుంచి ఒక్క గంతున చెంగని నదిలోమునిగి అసువులను బాసింది పాపం సుబ్బి.

ఆ ఘోరదృశ్యాన్ని తిలకిస్తున్నా డొకవ్యక్తి. అపారమైనదయతో ఆ శిశువు పెత్తుకున్నాడు. ఆమె నదిలోపడిన వయినం నలుగురిలో చెప్పాడు. అందరూ కలిసి నదిలో నలుదెసలా వెదికారు. కాని ప్రయోజనం లేక పోయింది. ఇహలోకాన్ని విడిచిపోయింది సుబ్బి అనుకున్నా రందరును. అతనికి సంతతి లేక పోవటంవల్ల యీ బిడ్డను యీశ్వరుడు యీ రూపేణ ప్రసాదించాడని సంతోషించి 'రమేశం' అని నామకరణం చేశాడు ఆ శిశువుకు.

రమేశాన్ని పెంచి పెద్దవాణ్ణి చేశారు. పేంపుడు తల్లి దండ్రులు. పాఠశాలలో ప్రవేశబెట్టి విద్యాభ్యాసం చేయించారు. శ్రద్ధా భక్తులతో విద్యనభ్యసించి ఉద్యోగంలో చేరాడు క్రమేపి రమేశం. ఇప్పుడు రమేశం అంటే ఆ బస్టిలో ఎంతో పేరు. ఏంతో గౌరవం. ఎంతో పలుకుబడిను. పెద్ద పెద్దల అడుగు జాడలలో సంచరించి, వారి గౌరవాభిమానాలకు గురియై అనేకమైన బిరుదులు, డిగ్రీలు ఆ చిరకాలంలోనే సంపాదించాడు రమేశం.

కాని ఏంలాభం! చిన్నతనంలో మిక్కిలి ప్రేమతో పెంచిన తల్లి యిప్పుడు కళ్ళారామాస్తే ఎంత సంతోషించేది! ఎంత ఆనందించేది! ఆమెకు యీ ప్రపంచంలో అన్ని విశ్వరూపాలూ ఆ శిశువేగా!!





### \* అద్దేవల్లి లక్ష్మి \*

అనగనగా ఒక ఊళ్లో 'సోము' అనే కుర్రవాడున్నాడు. ఆ సోముకు తల్లి దండ్రులిరువురు వున్నారు. సోము తల్లి కడుపుతో వుంది. ఒక రోజు ఆవిడకు బాగా నొప్పులు వచ్చాయి. అందుకని ఆమెను వేరే ఒక గదిలో మంచము మీద పడుకోబెట్టి డాక్టరును తీసుకొని వచ్చారు. అప్పుడు సోము తల్లి దగ్గరకు వెడతా నన్నాడు. అంటే తండ్రి ఏం చెప్పాడో తెలుసా! "సోమూ! అమ్మకు జబ్బుగావుంది ఇప్పుడు వెళ్ల గూడదు" అని సోమును ఆపేసాడు. రెండు రోజులకు సోము అమ్మ చక్కని చెల్లాయిని కన్నది. ఆ చెల్లాయిని సోము ఏత్తుకుని తిరుగుతూ వుండేవాడు.

నాలుగు నెలలయిన తర్వాత సోము తండ్రికి కొంచెం జబ్బు చేసింది. అందుకని ఆయన ఒక గదిలో పడుకొని రగ్గుకప్పుకునేవాడు. సోము ఏం చేసాడో తెలుసా అప్పుడు. తనకు కనపడ్డ

వాళ్లందరికీ తనకు తమ్ముడు పుట్టాడు అని చెప్పేవాడు. సోము తండ్రి స్నేహితులున్నారుగదా, వాళ్లు ఇది విన్నారు. వాళ్ళంతా వచ్చి సోము తండ్రిని "ఇదేమిటోయి నాలుగు నెలల క్రితమే గదా నీకు పిల్ల పుట్టింది. మీ అబ్బాయి మళ్ళీ యిప్పుడు పిల్లాడు పుట్టాడని అందరికీ చెబుతున్నాడు?" అని అడిగారు.

సోము పదిగంటలకు బళ్ళోంచి వచ్చినాకే సోము తండ్రి అడిగాడు "ఎరా సోము, తమ్ముడు పుట్టాడని చెప్పావునా వట" అని. అప్పుడు సోము ఏం చెప్పాడంటే "అవును నాన్నా! అప్పుడు అమ్మకు జబ్బుగా వుంది అమ్మ దగ్గరకు వెళ్ల గూడదన్నావు. అమ్మకు జబ్బుగావుంటే చెల్లాయి పుట్టింది. మరి నాన్నకు జబ్బుగావుంటే తమ్ముడు పుట్టడా?" అని పరుగెత్తుకొని పోయినాడు. సోము చిలిపి మాటలకు అంతా నవ్వారు.



### ఏం తలచుకున్నా సరే!

ఏదైనా ఒక సంఖ్య తలచుకోండి.  
తలచుకొన్న దానిని మూడురెట్లు చేయండి.  
వచ్చిన లభ్యానికి తొమ్మిది కలపండి.  
కలిపిన మొత్తాన్ని పది పెట్టి గుణించండి.  
ఆ వచ్చిన సంఖ్యనుండి తొమ్మిదై తీసివేయండి.

వచ్చిన శేషమును మీరు తలచుకొన్న సంఖ్యపెట్టి భాగించండి.  
ఎంత వస్తుందో నేను చెప్పనా? ఉండండి చెప్తాను—  
ముప్పై—కదూ?

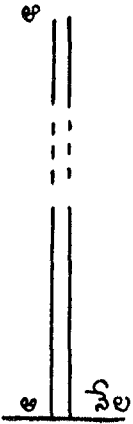


# గాలి ఒత్తిడి

శ్రీ వసంతరావు వేంకటరావుగారు

విలీనం వాళ్ల నాన్న చెప్పింది.

“ ‘అ’ అను గొట్టాన్ని భూమి మీద నిలుపుగా నిలబెట్టే మనుకో. దానిలో గాలి ఉంటుంది. ఆకాశంలో ఎన్ని మైళ్ళున్నా వరకు గాలి ఉందో అంతవరకు ఈ గొట్టం చివరకున్న దనుకో. అప్పుడు, దానిలోనున్న గాలిభూమిపై ‘అ’ వద్ద ఒత్తిడి కలిగిస్తుంది. ఘటాత్కచునివంటి రాక్షసుని సహాయంతో ‘అ’ లోనున్న గాలిని పూర్తిగా తీసివేసి ఆ గాలికి బదులు సమానమైన బరువున్న పాదరసం పోస్తే సుమారు 30 అంగుళాల ఎత్తుగల పాదరసం మాత్రమే కావలసి వస్తుంది. ”



చిత్రం 1

“ గాలిని ఏ విధంగా తీసి వేస్తామండీ ? ”

“ గాలిని తీసివేయ వలసిన అవసరం లేకుండా దానిని తీసినంత పనిచేసే చిన్న ఉపాయముంది. సుమారు 3½ అడుగులు పొడవుగల గాజు గొట్టం ‘క’ ‘క’ వైపు మూసి ఉంది. చిత్రం 2 లో చూపినట్లు, దానిని పూర్తిగా పాదరసంతో నింపేము. కుడిచేతి చూపుడు వ్రేలితో ‘క’ ను

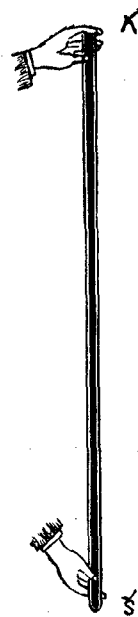
మూసి, గొట్టాన్ని త్రిప్పి, పాదరసమున్న పాత్ర ‘చ’ లో వ్రేలితోనే గొట్టాన్ని ముంచి, వ్రేలు

తీసివేసేము. అప్పుడు గొట్టంలో నిండా పాదరసముండాలి కదా ? ”

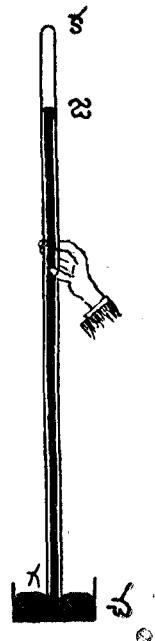
“ ఆ హా ”

“ చూడు నే చెప్పినట్లు చేస్తున్నాను..... ఇప్పుడేమైంది ? (చిత్రం 3) ”

“ ఇదేమిటి ? కొంత పాదరసం పడిపోయిందే! అది ‘జ’ వరకు దిగి ఆగింది.... అయితే, పాద



చిత్రం 2



చిత్రం 3

రసంమంతా పడిపోకుండా గొట్టంలో కొంత వరకుపడి ఎట్లుండి పోయిందండీ ? ”

## గాలి ఒత్తిడి

“తోందర పడకు. పాదరసానికి పైనున్న ‘క జ’ భాగంలో ఏమున్నదను కొంటావు?”

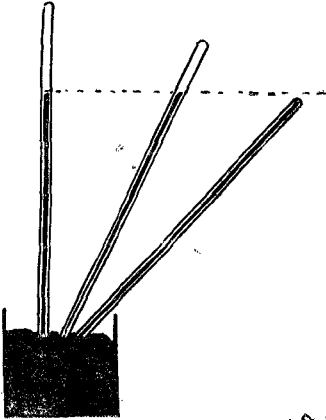
“గాలి”

“కాదు. అందులో ఏమీలేదు. గాలీ లేదు. ఏమీ లేకపోవడమే శూన్యం. ‘క జ’ శూన్యమంటారు.”

“ఏమీ లేకుండా ఎట్లుందండి? మన చుట్టు గాలి ఉందన్నారే; ఆ గాలి అందులో మాత్రం లేదా?”

“లేదు. లేదని నీవే బప్పు కొంటావు. గొట్టాన్ని ప్రక్కగా వాలుస్తాను, ఏమాత్రం చూడు.”

“....పాదరసం గొట్టంలోనికి ఎక్కిపోతుంది!.... గొట్టం పూర్తిగా నిండిపోయింది! (చిత్రం 4)”



చిత్రం 4

“ఇందులో ఎక్కడైనా గాలికిచోటుందా?”

“లేదు”

“తిరిగి నిలుపుగా నిలబెట్టేను....ఏమైంది?”

“ఇందాకట్లా పాదరసం జారింది”

“అయితే ‘క జ’ భాగంలో గాలిలేనట్టేనా?”

“లేదనక తప్పదు....కా? ఏమీ లేకుండా ఖాళీగా ఎట్లుందండి?”

“ఘటోత్కజుడు చేసినట్లు మాయ చేసే మన్నమాట. ‘క జ’ కేవలంశూన్యం. అందులో ఏమీలేదు. ప్రపంచంలో అట్టి శూన్య ప్రదేశం మన కెచ్చట తటస్థపడదు.”

“ఓ హో....మరి, గొట్టంలో పాదరసం కొంతవరకైనా ఎందుకు నిల్చిపోయింది?”

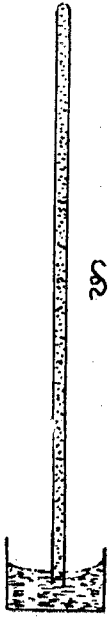
“త్రాసు అక్కర లేకుండా గాలి బరువును తూచే మన్నమాట. ఈ పాత్రలోనున్న పాదరసంపై గాలి ఒత్తిడి కలిగిస్తుంది. ఆ ఒత్తిడిచేతనే గొట్టంలో పాదరసం నిలిచింది. గాలియొక్క ఒత్తిడి ఎక్కువౌతే, గొట్టంలోనున్న పాదరసపు ఎత్తు కూడా ఎక్కువౌతుంది; గాలి యొక్క ఒత్తిడి తగ్గినట్లైతే గొట్టంలోని పాదరసపు ఎత్తు తగ్గుతుంది. మొదటి చిత్రంలోని ‘అ ఆ’ గొట్టమందలి గాలి ఎంత బరువుదో, అంత బరువే ఉంది ‘గ జ’ పొడవున్న పాదరసం. యొక్క బరువుని మనం గ్రహించాలి.

గాలి కన్న పాదరసం కొన్ని వేలరెట్లు బరువుంది.

కాబట్టి, వందలమైళ్ళ ఎత్తువరకున్న గాలి బరువుతో సుమారు 30 అంగుళాల ఎత్తున్న పాదరసం బరువు సరిపోయింది. ఇప్పుడు చూడు పాదరసాన్ని తీసివేసి గొట్టాన్ని నీటితోనింపి నీటిపాత్రలో, ఇదివరకు మాదిరిగా, నిలబెట్టేను....ఇప్పుడేమైంది?”

“ గొట్టంనిండా నీరుండిపోయిందే! (చిత్రం 5) ”

“ ఈ గొట్టమేకాదు. 11 గజాలు పొడవున్న గొట్టంలో ఈ ప్రయోగం చేసినప్పటికీ దానిలో



నిండా నీరుంటుంది. ఒక్క అంగుళమైనా క్రిందికి జారు. ఏమంటే, నీటికన్న పాదరసం 13½ రెట్లు బరువు. ”

నీరు “ అంటే ”

“ ఒక గ్లాసునిండా ఉన్న నీరును తూచేము; దాని నిండా ఉన్న పాదరసాన్ని తూచేము. అప్పుడు నీటి బరువు కన్న ఆ పాదరసం యొక్క బరువు 13½ రెట్లు. అంటే గళా సుడు నీరు ఒక పాను

అచ్చం 5. బరువుంటే, ఆ గళాసుడు పాదరసం 13½ పానుల బరువుంటుంది. అందుచేత, ‘గజ’భాగములోనున్న పాదరసాన్ని తీసివేసి, అంతే బరువున్న నీటిని పోసినట్లైతే ఎక్కువ నీరు పట్టదా? ”

“ ఆ హా ”

“ ఈ పాదరసం 2½ అడుగుల ఎత్తుంది కదా! దీనికన్న 13½ రెట్లు తేలికైన నీరు ఇంత బరువుండా అంటే.... ”

“ ఔనండి దీనికి 13½ రెట్లు ఎత్తుండాలి కదూ? అడుగులు 33½. ”

“ అదే సుమారుగా 33 అడుగుల ఎత్తుననీరు నిలబడ గలదు. ఈ విధంగా గాలి బరువు

కనిపెట్టేము. కొన్ని వందల మైళ్లు ఎత్తువరకు వ్యాపించిన గాలి స్థానంలో పాదరసముంటే 2½ అడుగుల ఎత్తుంటుంది. నీరుంటే 33 అడుగులు లేక 11 గజాల ఎత్తుంటుంది. దీనిని బట్టి గాలియొక్క బరువు సులభంగా లెక్కకట్టవచ్చును. ఏమంటే, ఒక చదరపు అంగుళం వైశాల్యం కలిగి 30 అంగుళాల ఎత్తున్న పాదరసం యొక్క బరువు లెక్కకట్టితే ఆ చదరపు అంగుళము మీద గాలియొక్క బరువు తెలిసిపోతుంది. అట్లు లెక్కకట్టగా వచ్చిన ఫలితమే సుమారు 15 పానులు 5 వీశెల భారమని. అందు చేతనే ప్రతి చదరపు అంగుళము 5 వీశెల భరువుని మోస్తుందంటారు. అంటే అరచేతిలో బియ్యపు బస్తాను మోస్తున్నామని లెక్క తేలుతుంది. లెక్కకట్టి, అరచేతిలో గాలి బియ్యపుబస్తా అంత బరువుందంటే నీవు నమ్మలేక పోయేవు ”

“ ఔనండి మీరూ విషయం చెప్పి నపుడు నమ్మడానికి మనసొప్పిందికాదు. ఇప్పుడు ఒప్పుకోక తప్పదు.... ఇంత వీడిస్తూన్నా గాలి సంగతే మనకు తెలియకపోవడం ఆశ్చర్యం సుమండీ! ”



బాల బాలికల కవలీలగా అర్థమయ్యే నాటికలు. కథలూ, వినోదమును గూర్చు కబుర్లూ, చిత్రప్రశ్నలూ, శాస్త్రమునకు, చరిత్రకూ సంబంధించిన రచనలూ, చిన్నవిగా పంపినచో, కృతజ్ఞతతో స్వీకరించి ఇందు ప్రచురిస్తాము.

చిన్న పిల్లలు వ్రాసిన కథలు, కూర్చిన కబుర్లూ, వారి వయస్సు పంపినచో, ఫోటోలతోనహా ప్రచురిస్తాము.

# “ఆడబ్రతుకే మధురమ్”

స్కెచ్

\* శ్రీ చంద్ర రెడ్డి గారు \*

తారల ఎరువులు తగ్గక మునుపే, తూర్పురేఖలు తెల్ల బడక మునుపే ఆ రెండిల్ని కలసివున్న ఆవరణలోని చిన్న యింట్లోంచి పాలుచిలికే ధ్వని వినపడుతుంది. లోపల ఆ యువతి పాలు చిలుకుతుంది. పిల్లవాడు (కొడుకు) లేచి ఏడుస్తాడు. పావుగంట సేపు వాన్ని సముదాయించి పాలిచ్చి నిద్రబుచ్చుతుంది. యింతలో భర్తలేస్తాడు.

“ఏయ్! యిదిగో కాళ్ళమీద కొంచెం చెయివెయి!”

మరి కొంతసేపామెకు భర్త కాళ్ళొత్తటంతో సరిపాతుంది. మరల పాలు చిలికేందుకు పోతుంది.

ఇంతలో తూర్పురేఖలు తెల్లనవుతవి. చీకటి విడిపాతుంది. అత్తగారు నిద్రలేచి వస్తుంది.

“యింకా పాలు చిలకటమే కాలేదా! అయ్యో కర్మ! యింతపాడైక్కింది. యిక మిగిలినపనంతా చేసేదెప్పుడు!” అంటుంది. ఆమె జవాబు చెప్పదు. కారణ మేమిటంటే ఆమె చెప్పే జవాబెటూ అత్తగారు నమ్మరు. అప్పుడు కొర కొరలాడే అత్తగారి ముఖాన్నొకసారి చూసి అందోళనతో తలవంచుకొని తనపని తాను చేసుకొంటుంటుంది. యింతలో పిల్లవాడు ఏడుస్తో లేస్తాడు. ఆమె యిది గమనించనట్లు పని చేసికొంటున్నా మనసులో ఆ పిల్లవాడి యేడుపు మెత్తగా కోస్తూఉంటుంది. మరి భరించ లేనప్పుడు ఆ పిల్లవాడినే రెండు దెబ్బలువేసి తనపని చేసుకొంటుంది.

భర్తగారు బారెడు నూర్యుడు మైకోచ్చాక లేస్తాడు.

“ఏయ్, కాఫీకాగలేదా?” అంటాడు.

“నీళ్ళు కాగుతున్నవి, యిప్పుడే తయారు చేసిస్తాను. వీడితో ఆలస్యమైంది” అని జవాబిస్తుందామె.

“సరేలే ఏడికావ్—అన్నట్టు వీడిజేం కని అరుపు! వెధవని! వెధవ!” అంటూ మొహంలో వివిధ అసహ్య

రసాలన్నీ పోషిస్తూ పిల్లవాన్నంటాడు. “ఒరేయ్, నోరు మూసికో! కుంభా!”

దాంతో పిల్లవాడు మౌచ్చు స్థాయియందు కొంటాడు. ఆయన ఎనిమిది గంటలకు నిద్రలేచిన వినుగుతో యేడుపు కలిసేటప్పటికి భరాయింప లేక మంచంమీద నుంచి దూకి, “రాస్క్రెల్! నీ పని యిలా కాదు” అంటూ వాడి రెండు చెవులు పట్టుకొంటాడు. ఆ పిల్లవాడు నోషికి పెట్టిన వెరికేకలకు ఆమెవచ్చి భర్తచేతులు వదలిస్తుంది—

“అన్యాయంగా వాణ్ణి కొడతారెందుకండీ”

“కొట్టాల్సా, చంపాల్సా వాణ్ణి! ఏడుపు మొహమూ వాడూను” అని ఆమె భర్త గర్జిస్తాడు. ఏమిటి! ఎందుకు! ఎవర్ని! అతననేది అతనికి తెలీదు. నీళ్ళు పుక్కిలించిబయట ఉమిసి మరల తన పడకకు చేరతాడు. ఆమె కాఫీ తెచ్చి యిస్తుంది. భర్తగారు చప్పరించి “యీ కాఫీ నీ మొహమల్లే ఉన్నదిలే. అసలు నీకు కాఫీ కాయటం చాతయితే కదూ! యింకొంచెం చక్కెర వెయ్యి” అంటాడు. ఆమె చక్కెర తెచ్చి కాఫీలో వేసిన తర్వాత పెద్దలోటాడు కాఫీని గొంతులో పోసికొని బీడీ వెలిగించుకొంటూ ఆ ఆవరణలోంచి బయటకు వెళ్ళిపోతాడు.

దేవుడికి తన పవిత్రమైన హస్తాలతోకోసిన పూజాపుష్పాలను ఒక పల్లెంలో ఉంచుకొని అత్తగారిస్తుంది. చూసి అంటుంది “యింకా కాఫీలు తగలేని కాస్తూ కూచంటే గతుకెప్పుడు ఉడకేయటం?”

ఆమె మనసులో అంటుంది “మీ కొడుకునే అడగ కూడదు! ఆ సంగతి!” పైకి నిశ్శబ్దంగా ఉరుకొంటుంది.

అంతే! ప్రతినిమిషమూ ఆ విధంగానే నిర్నిమిత్తంగా ఢీకొంటూ ఉంది. మధ్యాహ్నం అత్తగారు పెస రెక్కడ ఎండ పోయాల్సిందో, ఎంత కండిపప్పు ఉడకేయాల్సిందో,

ఆమెకు చెప్పి నిద్రపోతుంది—ఆమె చూపు యే విధంగాను పైకి చూడలేదు. వంచబడిన మేడతో ఆనంద మయంగా ఆ సంతార ఆవరణలో రంగులరాట్నంవలె తిరుగుతూంటుంది.

రాత్రి తొమ్మిదవుతుంది. ముసలి మామ అన్నాని కొస్తాడు. “అది బాగులేదు, ఇది బాగులేదు” అని కోడిలి మీద విసుక్కుంటూ సగం తిని సగం గిన్నె చుట్టు చల్లి రామ నామం జపంచేసికొంటూ లేచిపోతాడు. తరువాత అత్తగారొస్తుంది భోజనానికి. కూర తన కొడుక్కుమాత్రం మిగిల్చి మిగతా భాగమంతా తనే వేసికొని తినేస్తుంది. యింతలో పిల్లవాడు లేచి ఏడుస్తాడు. అత్తగారి గిన్నె ఆమె కడిగేంత వరకు వాడు యేడుస్తోనే ఉంటాడు. తరువాత వాన్ని ఓదార్చబోతోంది. అత్తపోయి పండుకొని నిద్రపోతోంది. ఆమెకు కడుపులో ఆకలికూడా సమసి పోతోంది. పిల్లాడికి పాలిచ్చుకొంటూ అలాగే కళ్ళు మూసుకొని మగతలో పడి పోతుంది. నిద్రలో భయం గొలుపుతూ యేవేవో వింత ముఖాలు కనపడ్తాయి. పరిశ్రమ మితిమీరినందువల్ల నిద్రరాక వేంటనే లేస్తుంది. భయపడిన కలలన్నీ స్పృహలోకి తెచ్చుకొంటుంది.

భర్తవస్తాడు. ముందు భయపడి తర్వాత గుర్తించిలేస్తుంది. వేడినీళ్లు తోడిచ్చి తరువాత అన్నం పెడుతుంది. భర్తగారు ఏదో కొద్దిగా కలికి “దీంట్లో పులుసు తక్కువ, దాంట్లో కారం లేదు. దరిద్రపు మొహానివి యేం చేసినా యింతే” అంటూలేచి పోతారు. కాని అతడు తినని కారణం కూరలు సరిలేక కాదనీ, వచ్చే ముందు పావలా యిచ్చుకొని తిన్న దోకెలా వగైరాలని, అమెకేం తెలుసు.—ఆ విస్తట్లో మిగిలిన భోజనం ముందు ఆమె కూచోని తినడాని కుపక్రమిస్తుంది. ఆకలిలేదు పదిన్నర గంటలయింది. సగం తిన్నాక పిల్లవాడు లేచి ఏడుస్తాడు. ఏదో కడుపులో కదిపినట్లయి లేచి విస్తరత్తి చేయికడుక్కొని పిల్లవానివద్దకు వచ్చి పండుకొంటుంది.

మరల వేకువనే లేవటం యధాకార్య కలాపాల్లోలోటు లేకుండా చూడాలను కోవటం మామూలుగా సాగుతూ ఉంటుంది.

యీ విధంగా గిరగిర ఆ యింటిచుట్టు తిరుగుతూ కొన్ని రోజులకు జబ్బున పడుతుంది. మొదటి నాలుగు రోజులూ ఏదో మామూలు జబ్బుని బలహీనంగా ఉన్నగాని తనపని చేసికుంటూనే వుంటుంది. తనకు జబ్బుని చెప్పకోదగ్గ వాళ్ళ వ్యూహాలేరు యీ కుటుంబములో. అధవా భర్తనమ్మినా అత్తగారి భయంవల్ల ఆ నమ్మకం అపనమ్మక మవుతుందనే మహత్తర విషయాన్ని ఆమె తెలిసికొని ఉంది కాబట్టి జబ్బు సంగతి ఎవరికీ చెప్పలేదు. ఐదోరోజున జబ్బు జాస్తయి కడల కుండా పడిపోతుంది.

అత్తగారంటుంది “మూన్నాళ్ళకు ఒకసారి జబ్బునపడితే యిక్కడ చేసేవారెవరు?” జబ్బు కూడా ఆమె చేతిలోని విషయమేకదా! మరి.

ఆమె యీ మాటలతో ఉక్రోశంగా లేచి ఏదో ఒక పని చేయ బోతుంది. ఆ కుండలలో ఏదో ఒకటి పగిలి పోతుంది. దాంతో అత్తగారొచ్చి అంటుంది. “—మహా తల్లీ! నా అమ్మా! నువ్వు యేమీ చెయ్యక్కర లేదులే! కుండలెందుకు పగుల గొడతావు?”

రోజు రోజుకు జబ్బు పెరుగుతూనే ఉంటుంది. మంగలి నారయ్యవచ్చి ఏదో మందిస్తుంటాడు, కాని తగ్గటం లేదు. చూడవచ్చిన పక్కింటి స్త్రీతో రహస్యంగా చెబుతుం దామె—“ఎవరైనా మనిషిని మావూరంపి నేనుజబ్బులో ఉన్నాను, మానాన్నను రమ్మనమన్నాను అని చెప్పమ నండి”—

సరే! రెండోరోజులకు ఆమె తండ్రి బండితోసహా వస్తాడు. అత్తమానో గ్రహించి అంటుంది. “—మంగలి నారయ్య కూడా మందిచ్చాడు. యిక ఘర్వాలేదు రెండు రోజుల్లో నయమవుతుందని చెప్పాడు.”

ఆమె తండ్రి అంటాడు “రెండు రోజులలో బాగాయి వస్తుంది లెండి పంపండి.”

మంగలి వైద్యుడి ఫీజయినా తగ్గుతుందని భర్తగారు తొందరగా పయనముచేసి భార్యను ఎంతో ప్రేమతో బండి వరకు చెయ్యి పట్టుకుని తీసుకొచ్చి బండిలో యెక్కించి పంపుతాడు.

(తరువాయి 32వ పేజీలో)

# బిన్నా బిప్రాయాలు

“దేవి”

కాలేజీ ప్రాంగణములో విద్యార్థుల కోలాహలము విపరీతంగా యున్నది. ఆ రోజు కాలేజీకి వెలపు లారంభము. కొన్ని సంవత్సరాలు కలసి మెలగిన సహ పాఠకులు విడిపోయే కష్ట సమయం. రామం, రఘుపతి, బి.ఏ., పరీక్షలు వ్రాశారు. పార్కులో చిన్న తిన్నె మీద కూర్చుని వారు ప్రాద్దుబోయ్యే దాకా ఆ కబురు, యీ కబురు జెప్పుకో మొదలెట్టారు.

“రఘూ, ఘట్టకాసు నీకు తప్పదంటున్నారోయ్”

“అంటున్నారోయ్, అనరాదు...నీ స్నేహితుని గొప్ప తనము జూడను అందరికి రంగద్దాలు లేవు రామూ. తృటిలో గడచి పోయినదోయి విద్యార్థి జీవితము.”

“ముందు ప్లానేమిటో చెప్పినావుగావు”

“ఏ మున్నది? మనముందు కొన్ని తరాలు, మన వెనుక మరికొన్ని తరాలు కుత్తొళ్ల ప్లానులులాగే. ఏ వ్యవోగము వెలగ బెడదామనో, సంఘసేవ జేద్దామనో, ఆదర్శ ప్రభుత్వము నెలకొల్పదామనో అనుకుంటాము. సంసార బాధ్యత యిప్పుడిప్పుడే వద్దను కుంటాము కాని, మన పెద్ద వారున్నారగా అన్ని పూహలను తల క్రిందులు జేయను!”

“పెళ్లి జేసుకోబోతున్నా వన్న మాట! మన జీవితాలలో అదొక రొటీనేగా. మరి సంపాదన విషయ మేమిటి? సంబంధమేమైన నిశ్చయమైనదా?”

“సంపాదన విషయమై మా వారింకా యేమిలేల్చలేదు. సంబంధము మట్టుకు నిశ్చయించారు. ఇప్పుడు చూడడమేమిటి. నేను పన్నిండేండ్ల వయస్సు వాడుగా నున్నప్పటి నుంచి వారు జూస్తునే యున్నారు. ఇప్పటికి బేరము కుదిరింది. అంటే, నిశ్చయమైనది.

“ఎవరా బాలిక?”

“వేలు విడిచిన మేనమామ కూతురు. చూపులకు బాగానే యుంటుందట. ఇచ్చే కట్నం మా నాన్న, అమ్మ

లను ఒక సిబ్బెలో బెట్టి సరి తూచవచ్చు. మరి నీ విషయమేమిటి?

“ఏమి లేదు”

“ఏమి లేదేమిటోయ్. మీవారు నీకే దివ్య సుందరిని జూచినారు?”

“మా అనే వారు లేరు గాబట్టి సుందరిని యెన్నుకునే భాగ్యం నాకే దక్కింది”

“ఇకనేం. ఏ చక్కని తారనో, ఏ కాలేజీ బ్యూటీనో అన్వేషించు”

“బ్యూటీయో గాదో చెప్పలేను గాని నా సహపాఠి తల్లి దండ్రులనే ఆమె నిమ్మని అడుగబోతున్నా”

“ఎవరు రామం?”

“సుభద్ర”

“మన సుభద్ర?”

“మన సుభద్రేమిటిరా నీ తలకాయ! మనక్లాసుమేటు సుభద్ర”

“అదే, అదేలే నాభావము గూడాను. కాని చూస్తు, జూస్తు నీ బ్రదుకులో యెందుకురా నీళ్లు బోసుకుంటావు?”

“ఒహో నీవు ఆ చాంధసపు స్కూలుకు జేందిన వాడవంటోయ్! ఇలా వాదించడము మనలో ఒక అలవాటై పోయినట్లున్నది. సుభద్రను జేసుకొని మీ ఆభిప్రాయాలెంత వరకు సత్యమో బేల్చుకోవాలి. మనపెద్దవారు జేసేది మాత్రం యింతకన్న హెచ్చేమిటో నాకు తెలియదు. పెళ్లి చూపులకు బోయే వరకు కాబోయే కోడలి ముక్కు, ముఖం అత్త మామలకు దెలియదు. వాళ్లు వీళ్లు జెప్పిన మాటలను బట్టి వంశ మర్యాద, తల్లిదండ్రుల పద్ధతులు దెలిసికొని, అట్టి ప్రత్యేక దంపతులకు జన్మించిన బిడ్డ అత్తరాల వారివలెనే సుగుణ సంపన్నురాలయి యుంటుందని తీర్మానించుతారు. ఇక ఆ అమ్మాయి గుణ గణములలో హెచ్చు



## భిన్నాభిప్రాయాలు

తక్కువలుంటే అది చేసుకొనేవాడి అదృష్టము నాలుగు సంవత్సరాలనుంచి ఒకే కాలేజీలో చదివిన యువతిని సహచరిగా యేరుకోవడములో నేనే మనవారి కన్నా ఒక మెట్టు మెరుగనిపించుకుంటాను, ఏ మంటాన్ ?”

“ఏమనేది ? నీ ఖర్చు కాలిపోయి నీకాబుద్ధి బుట్టింది గానీ! అంత పెద్ద చదువుల వార కౌంప కాది పెట్టుకొని యుంటారటరా ? మీ నాన్న సంపాదించిన మూడేకరాలు డాబా వొక్క యేడాదిలో పూర్తి జేసుకుంటావు. నీ జీతపురాళ్లు ఆమె సరదాలకేమూలకు ?”

“నుభద్ర యేనాడూ అట్టహాసంగా డ్రస్సు జేసికోవడము గూడనే జూడలేదు. పెల్లి జేసుకుంటానే సహజమైన ఆమె గుణాలు ఒక్కమారు మారిపోతాయని నేను నమ్మును.”

“రామూ, మననెట్లు మాటగా కుదిరినదోయ్. నేనేమీ కట్నాల కన్నెను జేసుకుంటున్నా. నీవేమో విద్యాధికురాలి

విభుడవౌతావు. మోహన్ సునీతిని చేసుకుంటాడట. వాల్లి ద్దరే గలిసి సంఘాన్ని వుద్ధరిస్తారట”

“సునీతి యెహోయ్”

“మధుసూదనరావుగారి యేకైక పుత్రిక. ఆ అమ్మాయి క్విన్ మేరి కళాశాలలో బి. యస్. సి చదివినది. చూడాలి మన ముగ్గురి జీవితాల భవిష్యత్తు !”

రామం కలెక్టరాఫీసులో గుమస్తా, చీకటి బజారులో నేను వ్యాపారం జేయరాలేదు నాదంతా వెలుతురు బజారే నంటూ రఘూ, “యేదోయ్ నీ లెక్కలు జూపు” అంటూ మోహన్ ఒకే పూరిలో జీవించుచున్నారు. ఇట్లు దొరకని యీ రోజుల్లో ముగ్గురొకే చోట నివసించు చున్నారనుట పూహితీతము. ఊరు మూడు చివరలా ముగ్గురున్నారు.

(సకేపం)

(30 వ పేజీ తరువాయి)

కొద్ది రోజులకు ఆమెనళ్లు నయమవుతుంది. భర్తవచ్చి తీసుకొని పోతాడు. నడుములు కడుములు కట్టేట్లు ఊగు లాడుతూ పోతున్న బండిలో ప్రయాణించేస్తూ ఆమె అనుకొంటుంది “యీ బండి నా బతుకులావా యీడ్చుకొంటు పోతుంది.” పిల్లవాడికి పాలిస్తూ మగతగా తన చిన్న తనపు ఆనందజీవిత స్పృహలోకి కెడుతుంది. ఎంతో గొప్పవైన ఆ రోజులు ఆ ఆటనుంచి తన అత్తింటి కాపురముమరకు కళ్ళల్లో వరుసగా నీటితో తిరిగిపోతుంటవి. అత్త స్పృహలోకొచ్చి ఆమె భయం కరమొహాన్ని చూచేటప్పటికి భయంతో తనకు తెలియండానే నోట్లోంచి చిన్న ఆక్రందన వెలువడుతుంది. దాంతోకూడా పిల్లవాడు కెవ్వుమంటాడు. భర్త అసహ్యంతో “ఏమిటిది ! గొడ్డుమాదిరి” అని అంటాడు. ఆమె అవమానంతో తలవంచుకొంటుంది.

అస్తమానమయ్యే సరికి బండి అత్తవారింటికి చేరుకొంటుంది. ఆందోళన జాప్తి అవుతుంది. మామగారి ఈసడింపు మాటలు అత్త పొహను వర్షము.....బండి వాకిట నిలుస్తుంది.

బండి దిగంగానే ఆమెకుకనిపించింది అత్తగారి ముఖము దాంట్లో మినుకు మినుకనే ప్రమిదలోని దీపాలవంటి కళ్ళు ఆమె జీవితంలో మరువలేదు.

అత్తగారంటుది—“యిన్ని రోజులు తిప్పజేశావే ! చాల తొందరగా వచ్చావ్ మహా !”—

మరల ఆమె రణరంగం మధ్య కొచ్చింది. అయితే యీ రణరంగంలో నిస్సహాయురాలామె. ఆమెతో ప్రతి ఒక్కరు ఎందుకు యుద్ధానికి తలపడతారో ఆమెకు బోధపడం లేదు. రాజులకు లేళ్ళవేటంటే ఎంతమక్కువో వీళ్ళకు ఆమెతో కలపడటమంటే అంతయిష్టము.

యీ విధంగా భూదేవివలె తనచుట్టు తాను తిరుగుతూ, తన అత్త, మామ, భర్త, ఆ యిల్లు అనబడి ప్రపంచం చుట్టు తిరుగుతూ, “మానవ జీవి నూకేళ్ళు బ్రతుకాలి” అనే శాస్త్రకారుల వాక్యాన్ని దగ్ధంచేస్తూ తన పండ్లమ్మి దోసంవత్సరాన్నే తీరని వ్యాధులకుగురయి ఆ చీకటి గుహకు ఎరవుతుంది. తప్పదు.



# సీరియల్ నాటిక

# భక్తి వీల

## శ్రీ లాకి శ్రీ నివాస రావు

రంగము ౪.

[ప్రదేశము : వైకుంఠము.

ప్రవేశము : త్రిమూర్తులు ఇష్టాగోష్ఠి సలుపు చుందురు]

విష్ణు : శివ, విధాతలారా! మన కల్పిత త్రినాథ వ్రతమును రమా వాణి భవాను లమితానందమున సలుప సామగ్రిని సమ కూర్చుచున్నారు.

ఈశ్వ : శ్రీలకు వ్రతములం భిమానము మొందు.

బ్రహ్మ : అందీవ్రతమున నవీనత్వము గలదు. నూతన పోకడ లతో సూక్ష్మముగాజేయ వీలగును. కాన లక్ష్మీ పార్వతీ సరస్వతులు శీఘ్రముగా నాచరించుట కాతురపడు చున్నారు.

నార : (ప్రవేశించి) ఓ త్రిమూర్తులారా! త్రినాథులారా!

విష్ణు : ఏమి నారదా! ఏల నీ యాతురము?

నార : వీక్షించితిరా! వీక్షింపుడు—వీక్షింపుడు. దివ్య దృష్టిని వీక్షింపుడు. భూలోకమున ఆ మధునూదనుని భార్య కాంతాదేవి గతి ఎట్లున్నదో వీక్షింపుడు. ఆ మదోన్మత్తుడగు రెడ్డి ఎట్టి దుండగముల జేయ సమకట్టి యున్నాడో గమనింపుడు. ఆహా! ఆహా! ఆ పతి వ్రతామతల్లి కెట్టి అపాయ మాపాదించినది. ఆ యార్త నాదమును వినుడు—ఆ యార్తారవము విన వచ్చు చున్నదా? లేండు—కాపాడుడు. ఓ విష్ణు దేవా!

కర్తవ్య మేమి. ఓ బ్రహ్మ దేవా! ఉపేక్షింపకుము. ఓ మహాదేవా! రక్షింపుము, రక్షింపుము.

(త్రినాథులు ఆతురమున పోవుదురు)

నార : ఆహా! భక్తి మహాత్మ్యమున కేమనవచ్చును!

తే|| గీ|| మకరి నోటును జిక్కిన | మద గజమును  
గావ నారాయణుడు బోవు | కరణి నిపుడు  
హరియు, హరి వెంటు హరుడును, | హరుని వెంటు  
ధాతయును పోవుచున్నారు | యాతురమున.

ఆహా! ఆహా!

బ్రహ్మ విష్ణు మహేశులు భక్తవళులు.

భక్తిత్రాళ్ళచేవారల బంధనమునుజేసి ముక్తిగాంచనగును.

శ్రీ త్రినాథ పర మహాత్మ్యము నెరుగగా వశము గాదు. అట్టి భక్తవశంగతులగు శ్రీ త్రినాథులను గద్య పద్య గేయం బుల సంకీర్తన మొంత జేసినను తనివి దీరునా!

(ప్రవేశము త్రినాథులు)

విష్ణు :—బిడ్డా! నారదా! మేము వ్యాఘ్ర రూపముల జని ఆ దుర్మార్గుని, ఆ మదోన్మత్తుని వెన్నాడి పారద్రోలి ఆ దీనురాలిని రక్షించినారము. ఆ మహా సాధ్వి కెట్టి మానభంగమును గలుగలేదు—దివ్య దృష్టిని గాంచుము.

సీ|| తిలకించు మాదెస | దివ్య దృష్టిని వెస

నా పతివ్రత కెట్టి | హని లేదు

మాడు బెబ్బులులుగా | మువ్వరు మూర్తుల

మరిగి యా దుర్మార్గు | నచటి నుండి

## భక్తి లీల

పారశ్రోలియు మాన | భంగమా సాధ్యకి  
గలంగనీక కరుణ | గాచినాము  
తన కుటీరమునందు | దన పిల్ల వానితో  
దనియుచు నున్నదా | తల్లి హాయి !

తే|| గీ|| నీతి సత్యము మానస | నిర్మలమ్ము  
గాంచు భక్తుల గాపాడ | గంకణమ్ము  
గట్టుకొని లోకముల నేలు | నట్టి, మూర్తి  
త్రయము నెరుగవె, నారదా ! | ధన్య లీల !

నార : (దివ్య దృష్టిని దిలకించి) ఆయమ కుటీరములో దన  
పిల్లని బాలు గుడుపుచు సురక్షితముగా నున్నది. ఆహా !  
మిమ్ము సమ్మీన వారికేమి కొరత గలుగును.

విష్ణు : నారదా ! నీవు కోరియున్న రీతిగా త్రినాథవ్రతమను  
నొక వింత వ్రతము గల్పించి నారము. దాని నిప్పుడే  
త్రిదేవు లాచరించుచున్నారు. నీవు పోయి విధానముం  
దెలిసికొని త్వరగా భూలోకమున కరిగి ఆవును వెదకు  
చున్న మధుసూదనున కుపదేశింపుము. పిదప మా మహా  
త్యక్యమును జూపెట్టుదుము.

నార : ధన్యోస్మి, ధన్యోస్మి.

(తెర వ్రాలును)

చరిత్రపుటలో చెఱగిపోని చిరంజీవి

## శ్రీమతి సరోజినీ దేవి

సీ|| స్వారాజ్య స్వాతంత్ర్య సంసిద్ధికై తన్ము  
ధార బోసిన యట్టి ధన్య చరిత  
స్వార్థంబు త్యజియించి సౌఖ్యంబు వీడిప్ర  
జా సేవజేసిన సదయ హృదయ  
పరదేశ పరభాష పరసంప్రదాయముల్  
వీడ గల్గినయట్టి విమల చరిత  
మాత కస్తూరికి నూతయై దగనిల్చి  
ప్రియము బల్కినయట్టి నయగుణాఢ్య

గీ|| సాధుగుణశీల స్వాతంత్ర్య సమరధీర  
అమరగాయని కాంత రమా లలామ  
దివికి జేర సరోజిని దేవి యార  
మరపు రాదెన్నటికి నిల మరువ గలమె.

గీ|| మహిత గుణాయుత భారత దుహిత యార  
భారతావనీ భావి సౌభాగ్యమునకు  
మూల మైనట్టి స్వాతంత్ర్యమును వహించి  
కృషియొనర్చిన సాధ్వీ సత్కీర్తి దనర ||

(శ్రీమతి గిడుగు లక్ష్మీకాంతమ్మచార)

## ప్లారెన్ను నైటింగేలు

\* శ్రీ జంపాల ఉమామహేశ్వరరావు గారు \*

శోకాకుల లోకంలా  
దివ్యోజ్జ్వల దీపికలా  
చీకట్లను చిల్చుకొంచు  
శోకాలను పోకార్చుకు  
సంక్రాంతులు సవరిస్తో  
పయనించినదా తేజోపుంజం.  
తిమిరావృత కుడ్యంపై  
ప్లారెన్ను ప్రసరించిన  
దివిదివ్య జ్యోతిర్వృత్తి  
భవికోన్నత ఛాయలో  
బాధార్తుల వ్యధాహృదుల  
నుదయించును మధుమరీచి.

గత చరిత్ర గవాక్షాల  
తొంగి చూచు ప్లారెన్ను  
సదమల జీవితశిష్టం  
మేదిని కొక మహిమోజ్జ్వల  
రోచిస్సును నూచిస్తూ  
భాసించును భవిక చరిత పంక్తుల్లా  
కరుణాయుత కప్రజ్యోతి  
కేలదాల్చి నిల్చిన ప్లారెన్ను  
త్యాగోజ్జ్వల మహిమా మండిత  
మహిళా లోకానికి మేలుబంతియై  
విశ్వచరిత వీణాగళమున  
విన్పించును యుగయుగాల.



(కిల్వర్ కోచే ఆధారంగా)

## స్వ తంత్ర పరిశీలన

# స్త్రీలను గురించిన సామెతలు

\* శ్రీమతి ఆ. రాజేశ్వరి గారు \*

ప్రపంచమందుగల ప్రతి దేశంలోను, ప్రతి భాషలోను సామెతలు అనేకంగా ఉన్నవి. ఆ సామెతలను బట్టి, అవి పుట్టిన దేశంలోగల ఆచార వ్యవహారాలు, మనస్తత్వాలు, కొంతవరకు తెలుసుకో వచ్చును. ఇప్పుడు మన దేశంలో మన తెలుగు భాషలో, అందులోనూ స్త్రీలను గురించిన సామెతలు కొన్ని పరిశీలించి ఎటువంటి విషయాలు తెలుసుకో వచ్చునో ఎంతవరకూ స్త్రీ మనస్తత్వాన్ని తెలుసుకునే అందుకు అవి తోడ్పడగలవో చూద్దాం. ఆసలు సామెత అంటే ఏమిటో ముందుగా తెలుసు కోవాలి. సామెత అనే మాట సమతా అనే సంస్కృత పదమునుండి వచ్చినది. సమతా అంటే సమత్వం, సాదృశ్యం, పోలిక అని అర్థం. ఒక విషయం ఎలాగున్నదో చెప్ప దలచి నప్పుడు, అదివరకు అందరికీ తెలిసిన దానితో పోల్చి చెప్తాము. మన మెవరికైనా ఒక పేదవానికి దయదలచి ఒక వస్త్రదానం చేసినప్పుడు ఆ పేదవాడు ఆ వస్త్రం బాగుండలేదని ఆక్షేపిస్తే “పుణ్యానికి పుట్టెడిస్తే పిచ్చకుంచమని పీటలాడుట” అని అంటాము. ఈ సామెత లోగడ ఎప్పుడో ఎక్కడో జరిగిన విషయమే. దానిని పోలిన ముచ్చట ఎప్పుడు జరిగినా ఆ ముచ్చటకు పోలినది గనుక ఆ సామెత జ్ఞప్తికి వస్తూంటుంది. ఆలాగున ఒకరి నోటినుండి ఒకరి నోటికి ఒకతరం నుండి మరొక తరం వారికి వస్తూ లోకంలో నిలచి పోతుంది. ఆలాగున వచ్చిన సామెతలకే లోకోక్తు లని కూడా అంటారు. అనాకారిగా ఉన్న బిడ్డను తల్లి ముద్దుపెట్టుకొని గారాబంగా చూచు కుంటున్నప్పుడు, ఎవరయినా, “అంత అనాకారిగా ఉన్న బిడ్డను, ఆవిడ ఎలా ముద్దు పెట్టుకో గలదో” అని అంటారను కోండి, అప్పుడు “కాకిపిల్ల కాకికి ముద్దు” అని అంటాము. ఎవరి పిల్ల వారికి ముద్దు అన్నా ఆదే భావంగాని, కాకి పిల్ల అన్నప్పుడు అందము లేదన్న విషయం స్పష్టపడుతుంది. అందముగా లేక పోయినా, ఇతరులకు అసహ్యంగా ఉన్నా,

కన్న తల్లికి ఆమె బిడ్డ ముద్దుబిడ్డే, అన్న విషయం, నూత్ర ప్రాయంగా ఈ సామెతలో స్పష్టంగా బోధపడుతుంది.

కొన్ని సామెతలు ఎలా పుట్టినవో చూడండి. ఒక బాలుడు చిన్న తనంలో ఒకరి పెరట్లో జొరబడి ఒకతోట కూరకాడ దొంగిలించి తన తల్లికిచ్చాడు. ఆమె వాడిని మందలించలేదు. తెచ్చినది వండిపెట్టి తాను కూడా తిన్నది. దొంగిలించడం తప్పున్న విషయం తల్లి వెళ్ళక పోవడం చేత ఆ బాలుడు క్రమ క్రమంగా దొంగతనాని కలవాటు పడి, పెద్ద దొంగతనాలు చేసి, తుదకు పట్టుబడి, ఖైదులోకి వెళ్ళుతున్నప్పుడు, తల్లి “అయ్యో నాయనా దొంగ పని ఎందుకు చేశావురా” అని ఏడ్చిందట. అప్పుడు వాడు, “తోటకూర నాడేల చెప్పక పోతివే తల్లీ” అన్నాడట. ఇది ఒక సామెతగా వ్యాపించింది. ఆరంభంలో స్వార్థ పరత్వం చేతనో, అశ్రద్ధ చేతనో పిల్లలకు బుద్ధి చెప్పక ఆ పిల్లలు ఎక్కువగా చెడిపోయిన తర్వాత విలపించే పెద్ద వారిని చూచి, ఈ సామెత అంటాము. చిన్నప్పుడు లొంగు బాటుకు రాని వాడు, పెద్దయినా తర్వాత మరి వచ్చేది అసంభవమన్న భావం “మొక్కయి వంగనిది మ్రానయి వంగుతుందా” అని సామెతగా అంటాము. ఆపద రాకుండా ముందుగానే జాగ్రత్త పడవలసిన విషయం, అశ్రద్ధ చేసి తీరా ఆపద వచ్చిన తర్వాత జాగ్రత్త పడ బోయిన వారిని చూచి “చెయ్యి కాలిన తర్వాత ఆకులు పట్టుకొన్నదట” అంటాము. ఎవరో ఒక స్త్రీ ఆకులు పట్టుకోకుండా గంజి వార్చబోయి, చేతులు కాలిన తర్వాత ఆకులు పట్టుకుని, ఉంటుంది. దానిని చూచి ఈ సామెత పుట్టి ఉంటుంది.

స్త్రీల సామెతలలో అనేకం అత్తా కోడండకు సంబంధించినవే. అధికారం చెలాయద్దామన్న అభిలాష మానవునికి సహజం. కన్న బిడ్డలపై తల్లి దండ్రు లిద్దరూ అధికారం చెలాయించినా, ప్రేమతో కూడుకున్న విషయం గనుక అధికారం దుర్వినియోగం కాదు. ఒకప్పుడు ఎక్కు

## శ్రీలను గురించిన సామెతలు

వగా కోపించి దండిచినా పిల్లలు భయభక్తులతో ఉంటారు గాని ద్వేషం కలిగించుకోరు.

కోడలు మరియొక యింటినుండి వచ్చినది. కన్నకూతురి మీద ఉన్న ప్రేమ కోడలిపైన అత్తగారికి సాధారణంగా ఉండదు. అధికార వాంఛ సాధారణంగా ఉండడం చేత అత్తగారు అడుగడుక్కి కోడల్ని ఏదో విధంగా ఆక్షేపిస్తుంది. కోడలు కూడా అత్తగారు, తనను ఆక్షేపిస్తుండేమో అనే అనుమానంతో సంచరిస్తుంది. “అత్తవారింటి సుఖం మోచేతి దెబ్బ”, “దయలేని అత్తకు దండం పెట్టినా తప్పే”, అంటుంది. కోడంట్రికంపడ్డ కోడలే అత్తగారయ్యే సరికి, “అత్తా ఒక యింటి కోడల్ న్న సంగతి మరచి పోయి, తన కోడలిపై తానున్న అధికారం చెలాయిస్తుంది. అంతే కాక తానెంతో కోడంట్రికం కష్టాలు పడ్డట్టు తన కోడలిని తానెంతో గారాబంగా చూచుకొంటూ ఉన్నా తనకోడలు తన మీద నేరాలుచెప్తూ కోడంట్రికం పడుతూన్నట్లు చెప్పుకుంటున్నదని అంటుంది. ఇది సాధారణంగా ప్రతి ఇంటిలోనూ కనబడుతూన్న విషయమే. పొరపాటున కోడలి కాలు తగిలి నూనె గిన్నె పడిపోతే “అంత కళ్లు నెత్తిని పెట్టుకుని నడిస్తే ఎలాగే?” అంటుంది, అత్తగారు. తానే ఆ పని చేసి నప్పుడు, “త్రోవలో నూనె గిన్నె పెట్టుకుంటారా?” అంటుంది. ఆలాగే కుండలు బద్దల కొట్టి నప్పుడున్నూ, “అత్తకొట్టిన కుండ అడుగోటికుండా, కోడలుకొట్టిన కుండ కొత్తకుండా” అనే సామెత పుట్టింది. అత్తా కోడళ్ళ సఖ్యత యిలా ఉంటుంది గనుకనే, ఒక రుండి ఒకరు లేక పోయినప్పుడు, కోడంట్రికం పెట్టిన దన్న రవ్వ అత్తకుండుడు. కోడంట్రికం పడ్డానన్న గోల కోడలి కుండుడు. ఆప్పుడు యిద్దరూ మంచి వారనిపించుకో వచ్చు నన్న విషయం, “అత్తలేని కోడలు ఉత్తమురాలు, కోడలు లేని అత్త గుణవంతురాలు,” అనే సామెతలో గోచరమవుతుంది. ఈ సామెతలు పూర్వకాలంలో పూర్తిగాను ఇప్పటికీ అక్కడా అక్కడా చాలా శ్రీల విషయంలో యదార్థంగానే అన్వయిస్తూ ఉండినా, ఇప్పుడుకదా అడ్డంగా తిరిగినట్లు కన్పడుతుంది. శ్రీ విద్య యిప్పుడిప్పుడు ఎక్కువగా వ్యాపిస్తూ ఉండడంచేత, అనేక కుటుంబాలలో అత్త

గార్లకంటే కోడళ్ళే ఎక్కువ విద్యావతులుగా ఉంటున్నారు. మునుపటి లాగున కోడండ్లపైని అధికారం చెలాయించడానికి అత్తగార్లు భయపడు తున్నారు. కోడండ్లు అలాంటి అధికారం చెలాయించ నీయకుండా ఉన్నారు. అంతేకాదు, అత్తగార్లపైనే కోడండ్లు అధికారం చెలాయించడం కూడా జరుగుతుంది. “కొడుకుతో జెప్పి ఏం చేయిస్తానో చూడు” అనే కాలం కూడా పోయింది. విద్యావతులయిన భార్యలను వెనుక వేసుకుని తల్లులను మందలించే కొడుకులను చూచి, తల్లులు “పెళ్ళాం బెల్లం” అంటారు. “అడ్డాలలో ఉన్నంత వరకే బిడ్డలుగాని, గడ్డాలు వచ్చిన తర్వాత బిడ్డలా” అంటారు. తల్లికి కొడుకుల కన్నా కూతుళ్ళే ఎక్కువ ఉపచారం చేస్తూఉంటారు. అందుచేతనే “కుంచమంత కూతురుంటే మంచం మీదనే కూడు,” అనే సామెత పుట్టింది. తోడికోడళ్లకు పరస్పర ద్వేషం ఉంటుందన్న విషయం, “మొగుడు కొట్టేడన్న దుఃఖం కంటే తోడికోడలు దెప్పిందన్న దుఃఖం ఎక్కువ” అనే సామెతలోను, సవతుల పోరు విషయం “స్వర్గానికి వెళ్లినా సవతి పోరు తప్ప”దనే సామెతలోను కనబడుతాయి. “ఏడ్చినదానికి మొగడువస్తే నాకు మగడు వస్తా”డన్న సామెత సవతుల విషయంలో పుట్టినదే. ఇది ఎప్పుడంటామో చూడండి, ఇద్దరు అపేక్షించే ఫలం ఒకటేఅయి అందులో ఒకరు కష్టపడుతూ ఉండడం రెండవ వారు ఉదాసీనులై ఊరకనే ఉండడంచూచి ఎవరయినా “ఏం నీవేం ప్రయత్నమైనా చెయ్యవు, నీ కక్కరలేదా ఆ ఫలం” అంటే, ఆ ప్రయత్నం చేసేవార్యకు వస్తే తనకూ వస్తుందన్న భావం తెలియజేయడానికి ఏడ్చినదాని మగడువస్తే, తన మగడూ వస్తాడు అంటారు.

చాలా సామెతలు లోకంలో చెడ్డతనమును ఆక్షేపించడానికే పుట్టినవి. “ఇల్లు ఇర్కటం ఆలి మర్కటం” అని యిల్లాలి అలసత, పనిలో అక్రద్ధచూచి మగవాడనే సామెత. చిన్నపనులు చేయలేక పెద్దపనులు చేయడానికి సాహసించే వారిని చూచి, “ఉట్టికెక్క లేనమ్మ స్వర్గాని కెక్కునా?” అంటాం. తన సౌఖ్యం ఎక్కువగా చూసుకుని మగని సంతకణ చూడని శ్రీని చూచి “చల్లి కూడు తిన్నమ్మకు మగడి

## శ్రీ ల ను గు రి ం చి న సా మె త లు

ఆకలేం కావాలి" అంటారు. ఇంట్లో ఎప్పుడూ ఏదో దానికి కలహిస్తూ ఉన్నవారిని చూచి, "పోరులేని గంజి గుక్కెడయినా చాలు" అంటారు. కష్టజీవి తాను పడుతున్న బాధను గుర్తింపక హేళనగా మాట్లాడే సుఖ జీవిని చూచి, "బిడ్డకుట్టు గొడ్డాలికేం తెలుసు" అంటాడు. తప్పు తమదే అయినా నిర్దోషులను రచ్చకీడ్చే వారిని చూచి "మొగుడ్ని కొట్టి మొగసాలకు పోయిందట" అంటాము. ఎదటి వారి పచ్చచూచి ఓర్వలేక కుళ్ళుతూ ఉన్న వాళ్ళని చూచి, "సాటమ్మ సరిగ పెట్టుకుంటే ఊరమ్మ ఉరి పెట్టుకుందట" అంటాం. నడవడి మంచిది కాని శ్రీల సామెతలు కొన్ని ఉన్నాయి. తల్లి చెడ్డగుణం బిడ్డకు ఉన్నప్పుడుచూచి, "తల్లి చాలు బిడ్డకు తప్పుకుందా?" అంటాం. "పండగనాడు పాచి మగడేనా?" "రంకు నేర్చింది బొంకు నేర్వదా?" చాలా కాలం చెడు ప్రవర్తనకు లోబడి ముసలి కాలంలో నీతులు చెప్పే వారిని చూచి, 'వృద్ధనారీ పతివ్రతా' అంటాము. ఏదో ఒక చిన్న పొరపాట్లు జరిగిన యింటివారిని గురించి పెద్దగా హేళన చేసి, రవ్వపెట్టే వారినిచూచి, ఆ యింటి వారు "ఇంటింటా ఒక మట్టిపొయ్యి మా యింటా ఒక మట్టిపొయ్యి" అంటాము.

దగ్గరగా ఉన్న వస్తువును చూడకుండా వెతుకుతున్న వారినిచూచి, "ఉయ్యాలలో బిడ్డను పెట్టుకుని" ఊరెల్లా వెతికిందట" అంటాం. సుకుమారి వాళ్ళని చూచి "కమ్మని రోగాలు తియ్యటి మందులు కావాలి. వీళ్ళకు" అంటాం. కష్టాలు ఒక దానికంటే ఒకటి ఎక్కువ కష్టమైనది కలుగుతే "గోరు చుట్టుపై రోకటిపోటు, తగిలిన కాలుకే తగులును, నొగిలిన కొంపే నొగులును" అనుకుంటాం.

కొన్ని సామెతలకు తప్పుటర్థం చెప్పతారు. "బాలానా రోదనం బలం" అంటే ఏడుపిల్లలకు బలం యిస్తుందనికాదు, ఏడ్చే పిల్లలు సాధిస్తారు, ఏడ్చే వాళ్ళకు బలం అని అర్థం. "సింగినాదం జీలకర్ర" అనే సామెత ఏమీ లేదన్న భావంలో ఉపయోగిస్తాము, గాని చాలామందికి ఏమిటో తెలియదు. సింగిని అంటే గంటమీద దెబ్బకొట్టినాదం వచ్చేటట్టు గంట అంచు చుట్టూ తిప్పే కర్ర. ఆ కర్రకు నాదం ఉండదు. జీరక అనే సంస్కృతపదం తెలుగులో జీలకర్ర అయింది. గాని అది కర్రకాదు.

కొన్ని సామెతలు ఉపదేశములుగాను నీతి బోధకములు గాను ఉన్నాయి. "అనుసు ద్రొక్కనేల కాలు కడగనేల, ఎరువు సామ్మ బరువుచేటు, నోరు మంచిదయితే ఊరూ మంచిదే, పేదవాని కోపం పెదవికి చేటు" మొదలయినవి యింకా చాలా ఉన్నాయి.

సామెతలు సాధారణంగా యత్నిప్రాసలు శబ్దాలంకారాలతో వినసాంపుగా, నూత్రప్రాయంగా తక్కువమాటలతో వేమన నూత్తులాగున తీసినకొద్ది అర్థంతోను భావంతోను ఉంటాయి. మానవతత్వం అనేక విషయాలలో ఎప్పటికి ఒక్కలాగునే ఉంటుంది. కనుక కొన్ని సామెతలు నాటికి నేటికి సమంగా అన్వయిస్తాయి. అయినా సంఘ పరిస్థితులలోను, సంస్కృతిలోను, చాలామార్పు వచ్చినది. శ్రీల లోను విద్య వ్యాపించినది కనుకను, నేడు కొన్ని సామెతలు శ్రీలకు అంతగా అన్వయించవు. "ఆచారపు అచ్చ మృలు, చాదస్తపు చెల్లమృలు" యిప్పుడు తక్కువయినారు. కొన్నాళ్ళకు మరి ఉండక పోవచ్చును.

[ఆలిండియా రేడియోవారి సౌజన్యంతో]



పెక్కుమంది సోదరీమణులు తమ రచనలతో పలుమార్లు మా ఆంధ్రమహిళను అలంకరించారు. మేనెలలో ప్రచురింపబోయే జన్మదిన సంచికలో రచయితల ఫోటోలు ప్రకటిస్తున్నాము. దయతో, ఏప్రిల్ 15-వ తేదీలోగా, వారి ఛాయాచిత్రములను పంపిన, బ్లాకులు తయారు చేయించుకుని ప్రకటింతుము. త్వరలో పంపవలసినదిగా కోరుచున్నాము.

సం||

# వియోగం

\* శ్రీమతి పి. యశ. సుదేష్ణ \*

“.....నా ఇంట్లో నీకు చోటు లేదు. నీ ప్రియుని దగ్గరికే వెళ్లు, పో—ఇంకెప్పుడయిన ఈ గడప తొక్కావంటే నీ ఒంట్లో ఊపిరుండదు జాగ్రత్త!”

కన్న తండ్రి ఈ మాటలన్నాడు. ఇంక ఆమెమి చేస్తుంది. తల్లికూడ నాన్నకు భయపడుతుంది. భర్త కర్ణ కఠోరమైన మాటల్లో కూతుర్ని తిట్టిపోస్తూంటే, పెదవి గదల్పక, కడుపు నుంచి పొంగివచ్చే దుఃఖాన్ని దిగ మ్రింగుతు, మాస్తూవుంది.

“తండ్రితో పోట్లాడి ఇంటినుంచి వెళ్లితే లోకమేమనుకొంటుంది! ఇంట్లో కూర్చుని ఎన్ని అకృత్యాలు చేసినా, పాడులోకము కన్నుమూసు కొంటుంది. బహిరంగంగా ఎంత నిష్కల్మష వృద్ధయముతో ప్రవర్తించినా, లోకం ఆ యువతి శీలాన్ని అనుమానించి ఆమెను నడివీధి కీడుస్తుంది. ఇదేమి న్యాయం? నిజంగా దేవుడుంటే ఇన్ని అన్యాయాలు జరుగుతాయా? ప్రతి ప్రాణికి జీవాధారం లభించి, ఈ జానెడు పొట్టకేకూడు లేకపోతుందా?..... ఆత్మ హత్య!!!!.....కూడదు—చచ్చి సాధించ గలిగేదేమీ లేదు. నాకీ జీవితంలో విరక్తి గలుగ లేదు. కలగడానికి అవకాశం ఏదీ? నా చదువు నిష్పూయోజనము. కాలేజీ, ఇల్లు తప్ప ఇంకే చోటికైనా పోనిచ్చారా నాన్న? నేను “అగాథా పాలెస్” నందుండిన మహాత్మా గాంధీజీవంటి డిటిన్యూ. ఇక మీదటైన స్వేచ్ఛగ ప్రవర్తించడానికి వీలుంటుంది. నేను ఎవరిని లక్ష్యపెట్టను. నా మనస్సునే అనుగమిస్తాను...” అనుకొంటూ, మనస్సు పరిపరి విధాల లాగుతుంటే, ఏకధారగా కార్తున్న కన్నీటిని తుడుచుకొంటూ, తండ్రికి జవాబైన చెప్పక, దీనంగా తనవైపు మాస్తూన్న తల్లికి కళ్ళనుంచి వృద్ధయ పూర్వక నమస్కారము చేసి, వీధి గుమ్మం దాటింది.

ఆమె లలిత. బందరు నివాసియగు అడ్వోకేటు రామ రావుగారి కుమార్తె. రామరావు ఇంటుపులి, బయట పిల్లి. లలితంటే అసహ్యం. అందుచేత యుక్త వయస్సు వచ్చినా

వివాహంకాలేదు. కాని అతడు ఒక పుణ్యం మాత్రం గట్టుకొన్నాడు. లలితను ఆ పూరి హిందూకాలేజియందే బి. ఏ. దాక చదివించాడు. లలితలో అందచందాలు ఉట్టి పడుతున్నాయి. నవ్వులొలుకుచు నక్షత్రాలాగ మెరుస్తూన్న కండ్లు, చిన్ని నోట్లోనుంచి తొంగి చూచే పలువరుస;— ఇంతకు లలిత నగ్నశోభ (పాడరు, లిప్స్టిక్ నుంచి రాని అందం)— ఏ కాలేజి విద్యార్థిని ఆకర్షింపకుండును!

ఇట్లు ఆకర్షింపబడిన వారిలో రాజశేఖర్ ముఖ్యుడు. అతడే లలిత వృద్ధయాన్ని, అయస్కాంతములాగ అకర్షింపగలిగాడు. శేఖర్ రెడ్డికులజాడు. ఉత్తముడనదగిన వాడు. లలితా శేఖరులు బి. ఏ. వరకు క్లాస్ మేట్స్. వారి స్నేహం ప్రణయంగా పరిణమించింది.

విశ్వవిద్యాలయ పరీక్షలు ముగిసినాయి. లలిత-శేఖరు, లిద్దరు బాగా వ్రాశారు కాబట్టి పాస్ అవుతామనుకొన్నారు. అతడింక స్వగ్రామాని కెల్లాలి. లలిత నెలవు పొందడానికి ఆమె ఇంటికి వచ్చాడు.

సూర్యుడు వీరి ఎడబాటును చూడలేక తలవంచుకొనుచున్నాడా అన్నట్లు కొండమాటుల్లోంచి పడమట సముద్రం లోనికి జారుచున్నాడు. గది కిటిలోనుంచి లలితా-శేఖరులు ఆ దృశ్యాన్ని పరికిస్తూ, సూర్యునే సాక్షిగా నిడికొని, ఎన్ని కష్టాలు గలిగిన వివాహము చేసుకొంటామని తీర్మానించుకొన్నారు.

ఇంతలో రామరావు కోర్టునుంచి ఇంటికొస్తూ, ఎవరిదో మగగొంతు వినబడితే అనుమానించి, తెరచివున్న లలిత గది లోకి తొంగిచూచి నిర్ఘాంతపోయాడు. మానవ ప్రతిబంధకములు ప్రేమోత్పత్తికి అడ్డంకులు కావని అతడు తెలిసికోలేక పోయాడు. మనిషిని బంధించినా మనస్సును బంధింపలేరని అతడెరుగడు. కళ్ళల్లో నిప్పులు గ్రక్కుచు, లలితను ఇంట్లోకి లాక్కెల్లాడు. రాజశేఖర్ నాటి సంఘటనను గురించి విచారిస్తూ, తన గ్రామం వెళ్లిపోయాడు.

రాత్రి అయింది. ఆ వూళ్లో లలితకు బంధువులు, స్నేహితులు బోలెడు మందున్నారు. వాళ్లెవరి దగ్గరకు వెళ్ళ గూడదను కొన్నది లలిత. వీధిలో పోతూ, పోతూ, చేతిలో వున్న గాజోకటి అమ్మేసి డబ్బుతీసికొని స్టేషనుకు వెళ్ళింది. తానేం చేస్తున్నది తనకే తెలియడంలేదు. కలకత్తా టికెట్ కొనడము, రైలెక్కి ఎవరులేని స్త్రీల కంపార్ట్మెంటులో కూర్చోడం, రైలు స్టేషను వదలడము—నిమిషాల మీద జరిగి పోయాయి.

ఎన్ని స్టేషనులు దాటిందో, ఎన్నిచోట్ల రైలాగిందో ఆమె గమనించలేదు. తనకుగలిగిన అవస్థను తలంచుకొంటూ, బయట చీకటినిచూస్తూ, కళ్ళవెంబడి నేడిసీళ్ళను కార్చుతు కూర్చుంది. చల్లటి హస్త స్పర్శ—లలిత అదరి పడింది. “సోదరీ” అన్న మాటలను విన్నది. కండ్లు తుడుచుకొని చూచేసరికి, ఎదుట ఒక స్త్రీ నిలిచి వున్నది. ఆమెకు దాదాపు నలభై ఏళ్ళుండొచ్చు. చుడ్డానికి గొప్ప యింటి స్త్రీలాగ కనబడింది. లలిత వైపు చాలా జాలి కలిగిందా విడకు. క్రమంగా లలిత చరిత్ర తెలిసి కొన్నది. తన పేరు రమణీయని, కలకత్తాలో వున్నానని చెప్పింది.

కలకత్తా! కూరీ! కూరీ!! కలకత్తా స్టేషన్!! వచ్చే శింది కలకత్తా. లలితను తన ఇంటి కావ్వనించింది రమణి. “నా” అనే వారులేని ఆ మహాపట్టణములో, మాతృ వాత్సల్యముతో రమ్మని పిలుస్తుంటే పోక పోవడమా? టాక్సీ చారంఫీ వీధిలో గొప్ప భవనము ముందాగింది. లలిత కెందుకో ఆ ఇంటి వైఖరి చూచేటప్పటికి తీరని అనుమానం కలిగింది. వ్యభిచార గృహమని పోల్చుకొంది.

తానెందుకా వూరికి వచ్చిందో, ఏం చేస్తుందో కూడా తెలియని స్థితిలో కలవరపడ సాగిందామె. రమణి ఎన్ని విధాల బతిమాలినా గదినుంచి కదలలేదు. రాత్రి అన్నం తిన లేదు. నిద్ర కాంతిని చేకూర్చగలదని, పరుండినది. నిద్రా దేవత ఆమెను ఆవేశించింది. క్రింద గదుల్లో మాత్రము గందర గోళంగావుంది. వింత వింత రంగుల ఎలెక్ట్రిక్ దీపాలు రంగురంగు కాంతుల ప్రసరించుచుండెను.

లలిత తలుపు గొళ్ళింపెట్టడం మరచిపోయింది. సుమారు 11 గంటలై యుండొచ్చు. ఎవరో వాకిలి తెరచినట్లు కిర్ర

మన్న శబ్దమయినది. ఆమెకు మెలకువవైంది. కళ్ళు నలుము కుంటు లేచి చూస్తే, ఎదుట పొతికేళ్ళ యువకుడు తన వయస్సు వికటాట్టహాసముతో చూస్తూ తూలుతుండెను. నోరు బ్రాందీకంపు. లలితకతన్ని చూస్తే సంకోచము, జాలి, భయము, అసహ్యము గలిగినవి.

“ఇదిగో! చూడు! నిన్నే-నే నెవరో తెలుసునా? నా పేరు రామచంద్ర. నా కంటే ధనికులీపట్టణములో లేరు నీ బెవరేలే నాకేం! నీవు అందకత్తెవని, గాయకురా లవని, విద్యావతివని, ఒక రాత్రికే నా వద్ద నూరు రూపాయలు పుచ్చుకొని, నిన్ను నావశం చేసింది రమణి. ఇంకా ఏమేమో వాగుతున్నాడు.

గుండెల్లో దడ పుడుతున్నా, లేని ధైర్యం తెచ్చుకొని తన వృత్తాంతాన్ని గద్గదస్వరంతో తడబడ్తు చెప్పుతుంటే- రామచంద్ర రెప్పవాలిచ్చ ఆమె నోటివైపే చూస్తూ, వంగి ఆమె మంచంమీద ఒకకాలుంచి వింటుండెను. బ్రాందీ కయిపు తగ్గింది. విద్యావంతులకు కూడ ఇటువంటి అవస్థలు గలుగుతాయంటే, నిరక్షరకుక్షియగు రామచంద్ర కాళ్ళరిగ్ మేసింది. అతని ఎలుకలేకుండనే మార్చొకటి అతనిలో గలిగింది. వెంటనే లలితతో ఇట్లు చెప్పాడు: “సోదరీ! నేను మునుపటి వాడినికాను. నీ గాధ నాలో పరిణామాన్ని గలిగించింది. రమణిచే మోసగింపబడినావు. అది వారకాంత నీకు ఇక్కన్నుంచి తప్పించు కోవాలనియ్యంటే తక్షణం వెళ్లు.”

అతనికి తన కృతజ్ఞతను అనందాన్ని చూపిస్తూ ఒక చిరునవ్వు విసరి, నెలపు పుచ్చుకొన్నది.

భయంలేకుండా కారు చీకట్లో చరచర నడచి సముద్ర తీరము వైపు పోతున్నది—లలిత. టంగ్! టంగ్!! టంగ్!!! మని మూడు గంటలు మోగినది. ఎక్కడికి పోయిన విధి తనకు ప్రతికూలుకుగానే వుంటాడని, మరణమే కాళ్ళతానందాన్ని చేకూర్చ గలదని ఆమె తలచింది. సముద్రతీరంలో నిలుచున్నది. అలస్యమయితే, రమణివంటి వ్యక్తుల కళ్ళలో పడాల్సినస్తుండేమో అని జడిసింది. ఒక నిమిషం ఆమె అత్యమరల ప్రపంచంలో జీవించ



మని బోధించింది. సముద్రుడు కాల రూపముతో గర్జిస్తు  
ఆమెను తన లోకాని కాహ్వానించాడు.

దూరాన్ని ఏదో నీడ తన దిక్కుగా వస్తున్నట్టు లలిత  
గ్రహించి, తాను ఆ వైపే నడక సాగించింది. రెండునీడలు  
ఆ చీకట్లో మిలితమై పోయాయి—“లలితా”!—  
“శేఖర్”!

ఇరువురు ప్రపంచాన్నే మరచిపోయారు. అసంభవమను  
కొన్నది సంభవించింది. “శేఖర్” ఇక్కడి కట్టాచ్చావ్!  
అని అడిగితే శేఖర్ లలితతో ఈ విధంగా చెప్పాడు.  
“లలితా! నేను పూరికి పోతుంటే రైల్వే ఇంసీరియల్  
బ్యాంకు మా సేజరుతో మాట్లాడటం తటస్థించింది. అతడు,  
కలకత్తా బ్రాంచిలో అడిటర్ పని ఖాళిగావుందని, నన్ను  
ఆ పనికి అంగీకరించమన్నాడు. సరే నన్నాను. తీరా ఇంటి  
కళ్ళే సరికి మా నాన్నకు మన ప్రేమవృత్తాంత మెట్లా తెలి  
సిందో కాని, నేను గుమ్మం తొక్కకముందే, బయటికి

గంటి, తన ఇంట్లో వుండబట్టేదన్నాడు. ఇక్కడి కొచ్చేకా.  
రెండువందల జీతంపైన ఉద్యోగాన్ని అంగీకరించా. కానీ,  
లలితలేని ప్రపంచం శూన్యమనిపించింది. డబ్బు సంతోషాన్ని  
చేకూర్చజాలదనియు, ప్రేమలేని మానవుని జీవితము ఎండిన  
చెరువుతో సమానమనియు, గ్రహించాను. నిన్ను చూచే  
భాగ్యం కలుగుతుందనే ఆశ నశించింది. మరోలోకంలో  
నైనా నిన్ను కలిసి కొంచామని, ఆత్మహత్యకు సిద్ధపడి ఇక్కడి  
కొస్తే దూరాన్ని నీడ అగుపించింది. ఎవరై యుంటారా!  
అని సమీపిస్తే—నా లలిత—మనం చావాలని దేవుని  
ఉద్దేశము కాదు, లలితా! రా మన యింటికిపోదాం”

మందమారుత మొకటి లలితా—శేఖరుల నాశీర్వదిస్తు,  
సముద్రపునీటి తుంపురులు, వారి మీద రాల్పింది. పక్షులు  
ఒకటొకటే మేతకొరకు బయలుదేరుతున్నాయి. సూర్యునికి  
మెలుకువైంది. లలితా—శేఖరులను భార్యా భర్తలుగా  
చేశాడు, ఆపద్బాంధవుడు.....దినకరుడు.....



## యో గ్య త!

శ్రీమతి వి. యన్. ఆర్. నాయకమ్మగారు

ఫలము నాశించి సాఫల్య పదము లెపుడు  
మూలగూర్చుని పాడిన - ముదమొసంగు  
ఫలిత మదిమాత్ర మెన్నడు పొందలేరు,  
యోగ్యతను ఫలమునుబోంది యోగ్యులగుడు!

\* \* \*

పెద్దవారల చేయుత పేరుకేని  
మది దలంచక ముదమున మందగతిని  
పడుచు లేచుచు పయనించు బాలసావ  
లందు యోగ్యత గాంచుడు లక్షణముగ!

\* \* \*

పరుల సహకార మాశించు ప్రజలకెపుడు  
క్షుణ్ణిక సుఖానందంబను కాంక్ష ప్రబలి  
బద్ధకంబను రుగ్మత పట్టుగాని  
యోగ్యతను దానికి వార యోగ్యులగును!

\* \* \*

ఘోరయాపద లన్నింటి గోటమిటి  
వచ్చి పైబడు కష్టాల, వమ్మొనర్చి  
ప్రగతి పథమున బెదరక పయనమగుటే  
నవయుగ ప్రవక్త బాపూజీ నమ్మినట్లు!

\* \* \*

పరుల సహకారమీడిన బలముకలుగు  
ఆత్మవిశ్వాస మద్దాని యండనుండు  
మదిని పీడించు భూతాలు మాయమగును  
యోగ్యతకు సాటి ధరణిలో యేదిగలదు?



# మాలతి కాపురం

శ్రీమతి : చంద్రిపట్ల శతకీర్తిగారు

వేసవికాలం సాయంత్రం అయిదవుతుంది. ఎండయింకా తగ్గలేదు. మాలతి ఆ సంవత్సరమే స్కూలు ట్రైనలు ప్యాసయింది. ఇంకా కాలేజీలు తెరవలేదు. ఏం తోచడం లేదు. కానేపు స్నేహితురాలి యింటికి వెళ్ళి రేడియోతోనైనా కాలక్షేపం చేసివద్దామని బయలుదేరింది. ఇంతలోకి తండ్రిగారి గొంతుక వినిపించింది.

“అమ్మాయికి పెళ్ళివారు వస్తున్నారు కాస్త జాగ్రత్తగ వుండండి” అని

మాలతి తల్లితోటి నాయనమ్మతోటి గాబోలు చెప్పుతున్నారు.

“అయితే పెత్తనం సాగినట్టే” అనుకుంటూ అల్లాగే కూర్చుండి పోయింది.

\* \* \*

పెళ్ళివారువచ్చి హాల్లో కూర్చున్నారు. నలుగురు మగవాళ్లు యిద్దరాడవాళ్లు వచ్చారు. కబుర్లతోటి నవ్వులతోటి హాటు ఎగిరిపోతోంది. మాలతివచ్చి పెళ్ళి కుమారుని కెదురుగుండా చాపమీద కూర్చుంది. పెండ్లి కుమారుడు ఖద్దరు పంచె ఖద్దరులాలీచీ వేసుకున్నాడు. కాళ్లకుపైరు జోళ్ళు, తల నున్నగా గుండుకాక క్రాపింగువుంది. వెనకాల చిన్నపీలక! అతడు వీళ్ల సంభాషణలో జోక్యం కలిగించుకోడం లేదు కదా, తక్కిన వాళ్ళంతా ప్రతీమాటకీ ఈ చెవినుంచి ఆ చెవివరకూ నవ్వుతుంటే ఇతనికి చిరునవ్వైనా లేదు ముఖంమీద.

తన చూపులబండి ఏమైనా పట్టాలు తప్పుతుండేమో నని నాలుగైదు సార్లు కంటి చివరనుంచే పరిశీలనగా చూసింది మాలతి. అబ్బాయిమాత్రం ఒక్కసారి తనకేసి చూచినట్టే లేదు. కుర్రవాడు బాగానేవుంటాడు పాతికేళ్ళుంటాయి.

వంశాలు, వంగడాలు, అస్త్రీ పాస్తులు, వుద్యోగాలు, తాతలహోదాలు, ఒకళ్లకొకళ్లు తెలియబరచుకునేసరికి రాత్రి

ఎనిమిది అయింది. పెండ్లివారు వెళ్లిపోయారు. తండ్రిగారు లోపలికి వచ్చిచెప్పారు. “పిల్లవాళ్లకు నచ్చిందిట. మన స్కూడా నచ్చితే తాంబూలాలు పుచ్చుకునే వెడతారట. కట్నంకూడా మనమిచ్చే మూడువేలు కాక మరో వెయ్యి పెంచారు. పోతే పోయింది. మళ్ళీ యిటువంటి సంబంధం రాదు. మాలతి నడిగివత్తడండి, తాంబూలాలు యిచ్చేద్దాం” అని

మాలతి నిర్భాంత పడింది తండ్రి ఆసలే పట్టుదల అయిన మనిషి. ఆయన కిష్టమైనవనికి ఆ యింట్లో యెవరూ యెదురుచెప్పడానికి వీలులేదు. ఇప్పటికే అయిదారు సంబంధాలు దాటిపోవడం జరిగింది. ఈ సంవత్సరం పెండ్లిచేసి తీరుతానని ప్రతిజ్ఞచేసి కూర్చున్నారు మాలతి తండ్రిగారు. ఇప్పుడు తన కాదంటే విరుచుకు పడతారు. ఏమైనప్పటికీ పెండ్లి అంటే జీవితాంతం వుండే సమస్య. అంత చులకనగా వప్పుకునేందుకు వీలులేదు. అయినా “ఆలోచిద్దాంలే” అని మాలతి నాయనమ్మగారితో నెమ్మదిగా అంది.

“ఇంకా యెన్నాళ్ళు ఆలోచిస్తావమ్మా! ఇంటావంటూ లేదు సమత్తాడి యిళ్ళబడి వుండడం. ఇంకా పెద్దకట్నాలిచ్చి వొరగదోనేందుకు నువ్వుక్కడానవే ఒంటి కాయ సాంతి కొమ్మువుకాదు గదా! ఒప్పుకో అమ్మా ఒప్పుకో” అని నాయనమ్మ సాగదీసింది.

“బామ్మా ఆ పెళ్ళి కొడుకు చాదస్తం మనిషిలా వున్నాడు. ఆ జుట్టు పీలక ఏమిటి? ఒక్క మాటైనా మాటాడలేదు. నాన్నగారేదో అడిగితే ఛర్రమంటు సమాధానం చెప్పాడు. అదేమిటి బాబూ” గారం గుడుస్తూ అంది.

“నచ్చక పోవడం మేమిటే వెరినాగీ. సంబంధానికేం చక్కగావుంది. రేపో మాపో లెక్కరీ అవుతుంది. తిండి గింజలకు లోటులేదు. రెండు సొంత లోగిళ్ళాయిరి. ఆడ బడుమలు అత్తవారిళ్ళ కళ్ళారు. ఇదంతా నీ అదృష్టం

చూసుకో. తల్లి క్రిందులు తపస్సు చేస్తే మట్టుకు మన కటు వంటి మనువు వస్తుందటే! కట్నంకాస్త యెక్కువని మన సంబంధానికి తలల్పాగారటం. సంబంధం చక్కగావుంది.”

మాలతికి అసలు కట్నం యిచ్చి పెండ్లి చేసికోవడం సుత లాము యిష్టంలేదు. వాళ్ళన్నూలులో డిబేటింగుమీటింగు లోను పూర్వోయింకా చిన్న చిన్న సభల్లోను వరకట్నా లను చక్కగా నిషేధించింది. అయితే ఈ రోజుల్లో కట్నం యివ్వడం పెండ్లిఅవదు. ఏం చేస్తుంది.

“సంబంధం మాటకాదు బామ్మ! నే ఆనేది. చిన్నవాడి మాట.”

“కుర్రాడా, ఏం వంకరొచ్చిందీ కన్ను ముక్కు తీరు గావుంటేనూ! చిన్నతనంలో కప్పుబుక్కు మంటారు. దాని కేమిటి! అందులో కాస్తవున్న వాళ్ళేమో హోదాగా వున్నారు.”

“సరే నీ యిష్టం” అని నోరు మూసుకుంది మాలతి.

“అసలే జబ్బుమనిషిని అమ్మా! ఎప్పుటి దప్పడవుతే మంచిది. వీలయితే సాధ్యమయినంత వరకు ఆ సంబంధం రయిటు చేయం” అని యిదివరకే అన్న గారు వ్రాశారు.

ఇంట్లో అందరి నోట్లూ అటు వయపే పడ్డాయి. తను ఒక్కతే ఏం చేస్తుంది? తను ఎంత విద్యావతి అయితేనే? తన మొర ఎవరూ ఆలకించే పద్ధతిలో లేదు. వివాహం! ఆ జన్మాతం ఆదరించి రక్షించే సౌభాగ్యాన్నిచ్చే భర్త వాణి సుతుడై, అలంకారుడయి, ముసిముసి నవ్వులతో తన్నాహ్వానించే కన్గవతోవున్న ఆ అవతారమూర్తి అడుగు జాడల్లో మసలి తనజన్మను ఆనందమయం చేసికుండా మనుకున్న మాలతి, ఒక్కక్షణం కూడా ఆలోచించుకొని తన అనుమతిని యిచ్చేందుకు వీలులేకుండా “నూ” అన వలసి వచ్చింది. ఆ నెలలో మాలతి వివాహం జరిగింది.

కులగురువుల ఆశీర్వాచనాలు, అమృతకల్ప వ్యాసాలు అయ్యేటప్పటికి రాత్రి పడకొండు గంటలైంది. పెళ్లికొడుకు పందిరి మంచంమీద వెల్లిగిల్లలా పడుకుని ఏదో ఆలోచిస్తున్నాడు. మాలతివెళ్లి మంచం దగ్గరగా నుంచుంది. మాలతి

అనుకున్నట్టుగా భర్తచూపు కఠినంగాలేదు. అసలు ఆ చూపే లేదు. మెరసిపోయే కళ్లలో మాలతికేసి మరచురా చూస్తున్నాడు. తను పొరబాటు పడిందేమో! తన ప్రియుడు ప్రేమ మూర్తియే గాబోలునని మనసులో అనుకుంది మాలతి.

“ఏయ్ ఆ పాలుయిల్లా పట్టుకురా.” అడుగులో అడుగు వేసుకుంటూ వెళ్లి పాలగ్లాసు తీసుకొని వచ్చి అందివ్వబోయింది. అతను చెయ్యిచాపాడు. ఆ మెవెనక్కి తిప్పింది.

“ఏమిటా నేపం యిస్తావా? యివ్వవా” ఉరిమాడు వెళ్లికుమారుడు.

పాలగ్లాసు వెంటనే చేతికిచ్చి నుంచుంది. గబగబాఅన్ని పాలు తాగేసి “ఈకనిన్ని తాగి పడుకో అక్కడ చాపవేసుకుని. నాకు నిద్రొస్తుంది. ముందొక్కకునుకు తీయాలి” అని పడుకోబోతుంటే,

“తమల పాకులు రాసి యివ్వనా” అంది మాలతి.

“అక్కరలేదు”

“ఎకానమి గాబోలు”

“ఏడికావులే నోరుమయ్యి.”

మాలతి గతుకుమంది. అంత కోపం ఏమిటి బాబూ! ఇతనితోనే నా తను ఊహా ప్రపంచంలో కట్టిన ఆకాసాధాలను సత్యం చేయడానికి పూనుకునేది. తను అశించిన కోర్కెలు, అనుకున్న ఆశయాలు అన్నీమంట కలవ వలసిందేనా! “భార్యఅంటే బానిసకాదు కొట్టి తిట్టి చంపడానికి. భర్తకున్నంత హక్కు భార్యకూవుంది” అనే తరగతి లోడి. అయినప్పటికీ మాలతి భర్త ఏమైనాఅంటే భార్య పడిందుకు లేకమాత్రం అవసరం లేదనే మొండి ఘటం కాదు. అయితే మొదట్లోనే యింత అధికారమా! పుస్తకట్టిన యీ యిరవైనాలుగు గంటల పరిచయంతప్ప మరేవిధమైన సంబంధము వారిద్దరి మధ్యనూ లేదే! ఒక వేళ స్వభావమే అంతేమో! కొంతమంది పైకి ఆలావున్నా లోపల వెన్నలా వుంటారట. సంతృప్తిపడి పూరుకుంది మాలతి.

\* \* \*

అది మూడోసారి మాలతి అత్తవారింటికి వెళ్లడం. మాలతి అయితే అత్తారింటికి వెళ్లివచ్చింది కాని మాలతి

## మా ల తి కా వృ థం

భర్తమాత్రం ఒక్కసారి తనకుతానయి రాలేదు సరిగదా, ఎన్ని పండుగలకు రమ్యవమని మామగారు బతిమాలుతూ వుత్తరాలు వ్రాసినా రాలేదు. ఇదివరకు చెండు సార్లు వెళ్లి వచ్చినా భీతివడలలేదు మాలతికి! మాలతికి అక్కడవుండే హక్కులు గుండెల్లో మెదుల్తోనే వున్నాయి. భర్త తనతో ఎక్కువగా మాటలాడడు సరిగదా పళ్ళుతోముకునే పుల్లగాని గడ్డం గీసికొనే నెట్టుగాని (అసలు అతను మంగలాడి చేతనేగాని ఏ వారానికో తనకు తాను గడ్డంగీసికోడు లెండి,) తల దువ్వెనగాని పట్టుపంచగాని యివ్వడమేమీ లేదు. అసలు అతను అడగలేదు. ఈమె చేయలేదు. అడిగితే ఎందుకు చేయదు! తనకు మాత్రం సరదా లేదా? ఎవరయినా అడగండి చేస్తారా? తొలిసారి అడిగితే మలిసారి తానే చేస్తుందిగా. అసలుమాటే అడడు. ఎంతమంది భర్తలు సరసాలాడుతూ సపర్యలు చేయించుకోవడం లేదా భార్యల చేత. ఏదైనా సిగ్గుబడిచి మాలతి చేయ బోయినా అతడు వద్దంటాడు ఏమో! ఎప్పుడు ఒకలాగే వుంటారా? ఈ సారి సరదాగా వుండకూడదూ, ఏమైనాగాని తను భార్య కాక పోతుందా? అతడు తన భర్తకాక పోతాడా?

ఆనందం లేక పోయినా అత్తవారింటికి వెళ్ళడం తప్పింది కాదు. రాత్రి పొద్దుబోయింది వెళ్ళేటప్పటికి. భర్త ఎక్కడికో వెళ్ళాడట. యింకారాలేదట. అంతకంటే యెక్కువ తెలియదంది అత్తగారు. దిగబెట్టేటందుకు వచ్చిన తమ్ముడు తిరిగి ఆ బండికే వెళ్ళిపోయాడు.

తెల్లవారి కొంచెం పొద్దు ఎక్కిం తర్వాతనే మెళుకువ వచ్చింది మాలతికి. ఇదివరకు అలవాటు ప్రకారం దొడ్లోకి వెళ్లి గబగబా పళ్ళుతోముకొని వచ్చింది. అత్తగారు ఏం జేస్తున్నారా అని వంటయింటి కేసి వెళ్ళింది. తలుపులు వేసివున్నా పొగ దిట్టంగావస్తుంది. తలుపులు తీసి చూచింది.

మాలతిభర్త ఎప్పుడు వచ్చాడో ఏమో! చిరుగులున్న పట్టుపంచ కట్టుకుని చద్దన్నం తింటున్నాడు. ఆవకాయ అన్నము కారంగాబోలు, కళ్ళమట్టల నీళ్లు వస్తున్నాయి. ఆపైన దిట్టంగా కమ్మిన పొగ ముక్కు, కళ్లు ఏకమై పోతున్నాయి. ముద్దలు గబగబా మింగుతున్నాడు. మజ్జిగగిన్నె ఒక ప్రక్క, అంట్ల గిన్నెలు ఒక ప్రక్క పెట్టి వున్నాయి.

ఆంధ్రమహిళ

కళ్లు ముక్కు అస్తమానం తుడుచుకుంటున్నాడు. పోనీ తలుపులు తీస్తే గాలి వస్తుందిగా! “తీయనా” బెదురుగా అడిగింది మాలతి.

“తలుపులు తీస్తే ఆపనిచేతే ముండ చూడదు! వెధవ కిరస్తాని కూడు మేము తినము. మీ బాబుకు మీకు అలవాటు.” కటువుగా సమాధానం యిచ్చాడు.

కాలేజికి వెళ్లేముందర హేరాయిల్ చేతిలో పోసుకుని దంతపుడు వ్వన అద్దంపట్టుకుని తలదువ్వతాను రమ్యవ మంది భర్తని.

మాలతి మొగుడు చిన్నపంచ ఒకటి కట్టుకుని వున్నాడు. “ఆ గుడ్డతోనేగా, నాదిమడిబట్ట. నన్ను ముట్టుకోకు” అన్నాడు.

చాదస్తానికీ చదువుకీ ఎక్కడా సంబంధంలేదు. ఆ చిరిగి పోయి మూసిపోయిన పట్టుపంచ కట్టుకోకపోతే శుభ్రంగా వుతికినబట్ట కట్టికొని తినకూడదూ. అంత చదువు కున్నారు ఆ చాదస్తమేమిటి? తడిగుడ్డ కట్టుకుని మరీ కాలేజి బట్ట కట్టుకుంటారు. అంత మంచి వుద్యోగంలో వున్నారు. అంగవస్త్రం కట్టికోవడం ఏంకర్మ? స్టూడెంట్లు చూస్తే నవ్వరూ? తనని ఓ మాలదాన్ని చూసినట్టే చూస్తున్నారు యింటిలో వాళ్ళందరునూ. ఎల్లా బాబు కాపురం చేయడం. తనలో తానే ప్రశ్నించుకొని బాధపడింది మాలతి.

ఆడబడుచు కూతురు పుట్టినరోజుకు వూళ్ళో అమ్మలక్కలంతా వచ్చారు పేరంటానికి. మాలతిచక్కగా పాడుతుంది. సంగీతపు పోటీ పరీక్షలో ఫస్టు ప్రైజు కూడా వచ్చింది. అందరూ పీక్కు తిన్నారు ఏవన్నా పాడమని. మాలతి ఓ భావగీతం పాడింది. అంతా చాలా బాగుందని మెచ్చుకున్నారు. పక్కగదిలో కూర్చుని మాలతి మొగుడు విన్నాడు. గదిలోకి రాగానే “ఏమిటా వెధవ కిరస్తాని పాట, పల్లవి లేదు చరణం లేదు” అని విసుక్కున్నాడు. భర్తకు భావ కవిత్వంమంటే యిష్టం లేదేమో! అవును చాలమంది పండితులకు భావకవిత్వం అంటే కిట్టదు.

మర్నాడు మాలతి మొగుడు కాలేజినుంచి వచ్చే సరికి ఫీడెలు మీద త్యాగరాయ కృతి పాడుతోంది మాలతి.

“ఏమిటా వెధవ పాటలు అస్తమానం బోగందానిలా నిన్నే కదూ పాడొద్దని చెప్పాను. బుద్ధిలేదు?” అసలు సంగీతం అంటేనే భర్తకుటిట్టడు గాబోలు పోనీ మానేస్తానని అనుకుంది మాలతి.

ఓసారి మాలతి మొగుడు రాత్రి పన్నెండయినా యింటికి రాలేదు. వస్తున్నాడేమో చూద్దామని డాబాపైకి వెళ్ళింది. దూరంనించే భర్తరాక గమనించింది. గబగబా కిందికి వచ్చి వీధితులపు గడియతీసి అరుగుమీద నుంచుంది. అతడు గబగబా రావడంచూచి తన కోసమే గాబోలు గబగబా వస్తున్నాడు అనుకుంది. వెన్నెల మీద పడుతోంది. తెల్ల జరీ చీర

కట్టుకుని నీలంచు తెల్లరవిక తొడుక్కుని తలలో పూలు పెట్టుకుని పచ్చనిఛాయగల మాలతి వెన్నెలలో మిలమిలా మెరసి పోతోంది. మొగుడు వుండ బట్టలేక పోయాడు. వస్తూనేఅడిగాడు. “ఎవరికోసం ఇలా అర్ధరాత్రి ముస్తాబై కూర్చున్నావు. ఎవరైనా... వస్తానన్నారా? ఇక్కడనుంచు న్నావు?” మాలతి గిరుమని వెనక్కి వెళ్లి పోయింది యింటిలోకి. మర్నాడు పొద్దున్న మాలతి కనిపించలేదు.

“మీ అమ్మాయి అర్థ రాత్రి యెవరితోనో లేచి పోయింది” మాలతి మొగుడు మామగారికి కార్డు వ్రాశాడు. మరి రెండురోజులకే మాలతిశవం నదిలో తేలింది.



## భయము

శ్రీమతి టి. జి. హైమవతిగారు

భయము అనేది యేమి? అదెటువంటి వస్తువు? అదెక్కడ నుంచి పుట్టింది? దాని కేదైనా రూపము కలదా? అనేక మంది బాలురు, వృద్ధులూకూడ అనవసరమైన వాటికి “భయము భయము” అనెదరు. అట్లు భయమనునది మాటిమాటి కెందుల కుచ్చరించవలసి వస్తుందో తెలుసుకోవలసిన అవసరము కలదు.

చాలామంది తల్లిదండ్రులు ముఖ్యముగా తల్లులే తమ బిడ్డలకు ఉగ్రపాలతోగూడ భయమనేది కలుగజేసి వారి భవిష్యత్తులో వారిని పిరికివాళ్లుగా చేయుచున్నారు. వారు తమ బిడ్డలను ప్రేమయినే భావముతో “అటువెళ్లకు. యిటువెళ్లకు. ఎండలో వెళ్లకు కాళ్లు కాలుతాయి. వర్షములో వెళ్లితే జలుబు చేస్తుంది. చీకటిలోకి వొంటరిగా వెళ్లవద్దు. వీధులలో వొంటరిగాపోయిన దొంగ లెత్తుకు పోతారు,” అని యనేకములైన బోధలు చేయుదురు. ఈ విధముగా పెంచబడే బిడ్డలు ప్రతియొక్క విషయమునకు భయపడి స్వయంగానే పని జేయజాలక పోతున్నారు. కుక్కలను, పిల్లలను చూచి భయపడుటేగాక తమ నీడను చూచుకొని భయపడెదరు. ఈ భయమనేది కొన్ని పరిస్థితులలో చాలా ప్రమాదమగు చున్నది. ఈ భయమువల్ల వచ్చిన పిరికితనమువల్లనే అనేక జబ్బులు కూడ వచ్చు

చున్నవి. ఆ విధముగా వచ్చు జబ్బులే హిస్టీరియా, ఫిట్సు మొదలైనవి. మిక్కిలి గారాబముగా పెంచబడే బిడ్డలే ఇటువంటివానిచే బాధపడుచున్నారు.

పిల్లలు పసితనంతో బడికి వెళ్తుంటు పేచీ పెట్టుట సహజము. అట్టి పిల్లలను తల్లులు తొందరలో, “నీవు బడికి వెళ్లనంటున్నావని మాష్టరుగారితోచెప్పి కొట్టిస్తాను. మాష్టరు నిన్ను కొట్టుతారు,” అని కోపావేశముతో పలికి మరియు రెండు దెబ్బలుకూడ వేయుదురు. అది చాలా పొరపాటు. బిడ్డల కెప్పుడు నుత్సాహ పూరితమైన మాటలు జెప్పుచు మంచి పలుకులతో నచ్చచెప్పి బడికి పంపవలెను. లేనిపోని మాటలు చెప్పి బడి యనినను, మాష్టరనినను భయ పడునట్లు చేయకూడదు.

బిడ్డలయొక్క భవిష్యత్తు ముఖ్యముగా తల్లులమీదనే ఎక్కువగా ఆధారపడి వుంటుంది. ప్రతియొక్క తల్లియు తన బిడ్డకు పసితనమునుండియు చారిత్రాత్మకమైన ధీరపుత్వల జీవితముల, ఇంకా యనేక పౌరాణిక కథలను జెప్పుచు, వారి ఆశయములను అమలుతో బెట్టునట్లు ప్రోత్సహించవలెను. కాని భయము, భయముతోగూడిన విషయము లేమియు తమ వాడుక ప్రసంగములలోకి రానీయకూడదు.



## పాఠము 2.

సంయుక్తాక్షరములు.

హల్లులు మూడు విధములు :—

1. నిలువుగీత '1' గలవి, 2. నిలువుగీత లేనివి, 3. రేపము.

త, త్త, ట, ఠ, డ, ఢ, ఢ, ర, ళ, అక్షరములు తప్ప మిగిలిన అక్షరములన్నియు నిలువుగీత గలవి.

1. నిలువుగీత గల అక్షరము మరియొక అక్షరముతో కలుపునప్పుడు నిలువుగీత '1' ను తీసివేసి తరువాత అక్షరముతో చేర్పవలయును.

ఉదా :— $स + त = स्त$  స్త.

$य + य = य्य$  య్య.

$ज + व = ज्व$  జ్వ.

$ख + त = खत$  ఖ్త.

1. నిలువుగీత లేని అక్షరమును యితర అక్షరముతో కలుపునప్పుడు మొదటి అక్షరము పూర్తిగా వ్రాయబడి రెండవ అక్షరము మీది అడ్డగీత (—) తీసివేయబడి మొదటిదాని క్రింద చేర్చబడును.

$ट + ट = ट्ट$  ట్ట.

$ड + ड = ड्ड$  డ్డ.

3. 'ర' అక్షరములు మొదట పలుకబడునెడల అక్షరముయొక్క తలకట్టుమీద ఈ గుర్తు (—) వ్రాయబడును.

ఉదా :— $र + म = म्र$  మ్ర.

धर्म धर्म.

'ర' అక్షరము తరువాత ఉచ్చరింపబడునెడల నిలువు అక్షరము క్రింద '1' యిట్టి గుర్తు ఉంచబడును.

ఉదా :— $ग + र = ग्र$  గ్ర.

$य + र = य्र$  య్ర.

$म + र = म्र$  మ్ర.

$क + र = क्र$  క్ర.

$द + र = द्र$  ద్ర.

$ज + र = ज्र$  జ్ర.

$ह + र = ह्र$  హ్ర.

त्त, ट, ఠ, డ, ఢ, ఈ అక్షరములక్రింద '1' ఈ గుర్తు ఉంచబడును.

ఉదా :— $ट + र = ट्र$  ట్ర.

కొన్ని సంయుక్తాక్షరములు.

क्क; क्क.

क्ल; क्ल.

क्क; क्क.

क् + त = क्त.

क् + व = क्व.

क् + ष = क्ष.

च् + च = च्च.

ज् + ज = ज्ज.

ज् + ञ = ज्ञ.

त् + त = त्त.

त् + र = त्र.

द् + द = द्द.

द् + ध = द्ध.

द् + न = द्न.

द् + म = द्म.

द् + य = द्य.

द् + य = द्य.

द् + य = द्य.

श् + व = श्व.

श् + र = श्र.

श् + च = श्च.

श् + ल = श्ल.

ह् + क = ह्क.

ह् + म = ह्म.

ह् + य = ह्य.

ह् + ल = ह्ल.

ह् + ण = ह्ण.

శబ్దములయొక్క ఉచ్చారణ నియమములు.

१. హిందీలో పదముల యంత్యాక్షరమందలి 'అ' కారమును తీసివేసి పలుకుదురు.

बात बाट (మాట)

घर घर (ఇల్లు)

फल फल (పండు)

२. కాని, చివరనున్న యక్షరము సంయుక్తాక్షరమైనచో పూర్తిగానే యుచ్చరింపబడును.

इन्द्र इन्द्र सत्य सत्य (సత్యము)

३. इ, ई, ऊ—వీనికి తరువాత 'य' అక్షరమున్న యెడల 'य' మీది అకారము పూర్తిగానే పలుకబడును.

ఉదా :—प्रिय प्रिय

सीय सीय (సీత)

राजसूय राजसूय.

శబ్దములయొక్క ఉచ్చారణ నియమములు.

౪. మూడు హ్రస్వ అకార అక్షరములుగల పదములయందు మూడవ అక్షరము, నాలుగు హ్రస్వ అకారములుగల పదములయందు రెండవ, నాలుగవ అక్షరములును అయిదు హ్రస్వ అకారములుగల పదములందు మూడవ, అయిదవ అక్షరములును పూర్తిగా పలుకబడవు.

ఉదా :—पवन పవన్ (గాలి)

कसरत కన్రత్ (కసరతు)

गण्डचौथ గవద్చౌత్ (వ్యర్థగోష్ఠి)

౫. ఈ క్రింది విషయములందు అకారము పలుకబడదు. మూడు అక్షరములుగల దీర్ఘ స్వరాంత పదములలో రెండవ అక్షరము మీది అకారము :—कमरा కమ్రా (గది)

నాలుగు అక్షరములుగల హ్రస్వ స్వరాంత పదములలో రెండవ అక్షరము మీది అకారము :—झटपट ఝట్పట్ (వెంటనే)

కాని, రెండవ అక్షరము సంయుక్తాక్షరమైనప్పుడును, పదముయొక్క మొదటి అక్షరము ఉపస్థగ్గ అయినప్పుడును రెండవ అక్షరమునందలి అకారము పూర్తిగా పలుకబడును.

ఉదా :—पुत्रलाभ పుత్రలాబ్

प्रचलित ప్రచలిత్.

౬. నాలుగు అక్షరములుగల దీర్ఘ స్వరాంత శబ్దములందు మూడవ అక్షరము మీది అకారము.

ఉదా :—समझना సమఝ్ననా (తెలిసికొనుట)

कचहरी కచహరీ (కచ్చేరి)

అనుస్వారము.

౧. హిందీలో ‘ ‘, ఈ గుర్తు అనుస్వారము, ‘ ‘, ఈ గుర్తు అనునాసికము (అర్ధానుస్వారము) అని చెప్పబడును.

(అ) సంస్కృత పదములందు అనుస్వారము పూర్తిగా పలుకబడును.

ఉదా :—हंस (హంస)

(అ) హిందీ పదములపైని అనుస్వారము ముక్కుతో పలుకబడును.

(ఇ) తెలుగులో “ ఊహూఁ ” (‘అలాగా’ అను అర్థమును తెలియజేయు ధ్వని)లోని ఊహూఁ లలోని నాసిక ధ్వనివలె నుండును. దీనిని వ్రాతలో ‘అర్ధానుస్వారము’, ‘అను



## అనుస్వారము.

నాసికము' అందురు. దీనికి ప్రత్యేకముగా 'ॐ' ఈ రూపము వున్నను కొందరు కేవలము 'ॐ' యిట్లే వ్రాయుదురు. అయినను దీనిని అనునాసికముగానే ఉచ్చరింపవలయును.

(ఈ) అర్ధానుస్వారము 'ॐ' తో కూడిన హిందీ అక్షరము తెలుగు లిపిలో వ్రాయు నప్పుడు ఆ యక్షరము ప్రక్కన తెలుగు అరసున్న వ్రాయబడును. కావున తెలుగులోని 'అర సున్న' కు ఉచ్చారణ లేకపోయినను హిందీ శబ్దములతో వాడబడినప్పుడు మాత్రము దానిని ముక్కుతోనే ఉచ్చరింపవలెను.

ఉదా :—गेहूँ, गेहूँ గేహూఁ (గోధుమలు)      आँख, आँख आंख్ (కన్ను)

2. అనుస్వారమునకు తరువాత వర్గాక్షరమున్నచో అనుస్వారమునకు బదులు ఆ వర్గ పంచమాక్షరము వచ్చును.

అనగా शंकर అను పదములో అనుస్వారము తరువాత 'क' (క) వచ్చినది. ఇది కవర్గ మునకు చేరినది. పై నియమము ప్రకారము 'क' కు ముందు ఆ వర్గ అంత్యాక్షరము 'ङ' (ఙ) వ్రాయవలెను. అనగా शङ्कर అని వ్రాయవలెను.

ఉదా :—संजय = सञ्जय ;      आनंद = आनन्द ;      दंड = दण्ड.

3. కాని संसार, संशय, हंस మొదలగు వానిపైనుండు అనుస్వారము 'न्' వలె పలుకబడును :—

सन्सार,      सन्शय,      हन्स.

[వెనుకటి సంచికలో, స్వరములు, గుణింతమునుగూర్చి వ్రాయబడెను.

ఇట్లే, ప్రతినెల, హిందీ పాఠములు క్రమపద్ధతిలో ప్రచురింపబడును.

వచ్చే సంచికలో మహాత్ముల పచనములు కొన్ని హిందీలో, ఆంధ్ర అనువాదముతో ప్రచురింపబడును.]



## ఆంధ్ర దేశంపైకి

### రెండు 'లక్ష్మమ్మల' దండయాత్ర!!

విమర్శ అనేటప్పటికీ విమర్శకుని దృష్టిలో అనేక విషయాలలో మాత్రంగా పరిశీలించాలని వస్తుంది. వ్యక్తిగతంగా విమర్శకుడు ఎప్పుడు దూషణ భూషణలు చేయకూడదు. ఒక రచనలో, చిత్రంలో, నటులలో మనం చూడవలసింది శక్తి సామర్థ్యాలు, కథా వస్తువు. విమర్శకులు ముక్కుకు నూటిగా నిర్మోగమాటంగా ఉండాలి.

ముఖ్యంగా యం. ఆర్. ఏ ఆండ్ శోభనాచల సంయుక్త నిర్వహణలో తయారైన 'లక్ష్మమ్మ'ను ప్రతిభావారి నిర్వహణలో తయారైన 'లక్ష్మమ్మ'ను విమర్శన చేయబోయే ముందు ప్రాధ్యుస్థలకు ఒక హెచ్చరిక. ఇకనుండి అయినా ప్రాధ్యుస్థులు పోటీపడి ఒక కథను ఇద్దరు తీస్తూ దానిలోని కథావస్తువును, వాస్తవికతను నాశనంచేసి ఏదోతీతామంటే తీతామని దేశం మీదకు వదిలితే, వృధా ప్రయాస, డబ్బుదండగ తక్కు, దేశానికిగాని, తమకుగాని, ఫిల్ముపరిశ్రమకుగాని, కలిగించే అభ్యుదయం కూన్యం అని గ్రహించాలి.

కథావస్తువు: రెండు కమ్మకుటుంబాల మధ్య జరిగిన కథ. ముఖ్యాంశాలు:—ముసులప్పనాయుని ఏకైక పుత్రిక లక్ష్మమ్మ. మనసార ప్రేమించి పెండ్లి చేసికున్న వెంకయ్య నాయుడు ముసులప్పనాయుడి ఇంటి అల్లుడవుతాడు; లక్ష్మమ్మ గర్భవతిగా ఉన్న సమయంలో ఒక దేవదాసికి తన హృదయాన్ని అర్పించి, భార్యకు తెలిసిన పిదప, భార్యతో పోట్లాడి తన స్వగ్రామం చేరుకుంటాడు. లక్ష్మమ్మకు అంతకు ముందుగానే పుత్రిక కలుగుతుంది. కాని ప్రేమించి పెండ్లి చేసికొన్న భర్త అనురాగానికి దూరమై పోయింది. అది ఆడబిడ్డ, అత్తగార్లకు మంచి అవకాశమైనది. కాని లక్ష్మమ్మ అంటే ఆమె బావలకు తోడికోడళ్ళకు మాత్రము అపారమైన ప్రేమ. బావలు తోడికోడళ్ళు లేని సమయంలో అదనకనిపెట్టి లక్ష్మమ్మ ఆమె కుమార్తెను ఆడబిడ్డ కొడుకుకు ఇవ్వనని అనటంచేత ఆమె భర్తకు లక్ష్మమ్మపై లేనిపోని

అపవాదాలు మోపి చివరికి లక్ష్మమ్మను భర్తచేత హత్య చేయించ గలుగుతారు. ఇది కథ.

శోభనాచలవారి లక్ష్మమ్మకు దర్శకుడు గోపీచంద్. కథ సహజంగా, వాస్తవికతకు సన్నిహితంగా నడుస్తుంది. సంభాషణ గంభీరంగా ఉంది. నటీవర్గం తమతమ పాత్రలను చక్కగా పోషించారు. లక్ష్మమ్మను వెంకయ్య నాయుడు హత్యచేసిన చివరి ఘట్టాన్ని చాలా అద్భుతంగా చూపాడు. దేవదాసియైన రాధపాత్రను నాశనం చేయకుండా, ఆమె పాత్రకు ప్రాధాన్యత ఇచ్చి, ఆమె నోటినుండి అమూల్యమైన మాటలను కవి పలికించాడు.

లక్ష్మమ్మగా కృష్ణవేణి బాగా నటించింది. భర్తగా నటించిన నారాయణరావు తన పాత్రను చక్కగా అర్థంచేసి కొని ముఖ్యంగా లక్ష్మమ్మ మీద తల్లి, చెల్లి నిందలు మోపి నప్పడు, చివరి ఘట్టంలో అద్భుతంగా నటించాడు. లక్ష్మమ్మ తండ్రిగా సుబ్బారావు అతి సహజంగా నటించి తండ్రి ప్రేమను వెల్లడి చేయ కలిగినాడు. లింగమూర్తి భావాలూ, నటన, సంభాషణలు చూస్తుంటే అతనిలో గల గంభీరత ప్రకటితమైనది.

ప్రతిభావారి 'శ్రీలక్ష్మమ్మ'లో కథావస్తువులోని వాస్తవికతను పూర్తిగా నాశనంచేశారు. హాస్యాన్ని అనవసరంగా ప్రవేశపెట్టి కథలో ఉన్న నీరియస్ నెస్ ను పాడు చేశారు. దేవదాసి పాత్రను ఖాసీ చేశారు. అత్త ఆడబిడ్డలచేత అతి ఘోరమైన కార్యాలు చేయించి ప్రజలను ఏడ్పించ కలిగి నారే కాని వారి పాత్రలకు చక్కని స్థానాన్ని కల్పించ లేక పోయారు. కొన్ని ఘట్టాలలోని భయంకర హింసలు ప్రజలు సహించలేనివి. వెంటనే మరికొన్ని ఘట్టాలలోని వెట్టిహాస్యానికి ప్రజలు అసహ్యించుకుంటూ నవ్వుతారు. ఈ రెండు ఘోరాల మధ్య కథా వస్తువులోని విశిష్టత పూర్తిగా అంతరించింది.

## చిత్ర స మీక్ష

అనవసరమైన సన్నివేశాలు కల్పించి, చిత్రాన్ని పాడిగించారు. శ్రీ లక్ష్మమ్మగా అంజలీదేవి అతిసహజంగా నటించింది. టి. వరలక్ష్మి అద్భుతంగా నటించింది. నాగేశ్వరరావు పాత్రను సుమంగా పోషించ లేదేమోనని సందేహం కలుగుతుంది.

ముఖ్యంగా ఈ రెండు చిత్రాలు చూస్తే, శోభనాచల వారి లక్ష్మమ్మలో నాగరిక హృదయాన్నా కన్నీచే సంభాషణలు, సన్నివేశాలు, నటన కనబడుతుంది. ప్రతిభా వారి శ్రీ 'లక్ష్మమ్మ'లోని శృతిమించిన శృంగారం పల్లె జనానికి కూడా వెగటనిపించకపోదు.

పోటాపోటీలలో ఇరుకడుల వారు అతిగా శ్రమించి, అతి కీర్షు కాలంలో చిత్రాలను తయారు చేశారు. పాలు మాలికకు పేరుపొందిన ఆంధ్రులు ఇంతదీక్షతో చురుకుగా పనిచేయటం ముదావహమే. అంటే వారిలో సామర్థ్యం లోపంకాదని తెలుతుంది. ఆ సామర్థ్యాన్ని సద్వినియోగం చేయటం అత్యవసరం. పోటాపోటీలలో ఒకరిగొంతు ఒకరు నలుముకుని, పరిశ్రమనే కూల ద్రోయకుండురు గాక యని మా హెచ్చరిక.

\*

\*

\*

## రా గి ణీ వా రి ' తిరుగుబాటు '

'తిరుగుబాటు' కథ, మామూలుగా దేవత, గృహ లక్ష్మి, స్వర్గసీమ కథలను పోలి యున్నది. ముందు భార్యా భర్త పిల్లలు అనురాగంగా ఉండటం, సిరిరాగానే గాని, మరియొక కారణముచేగాని భార్యను పిల్లలని మరచి భర్త ఏదో ఒక విధంగా మరియొక స్త్రీని ప్రేమించి వీశ్యను హింసించటం. దానితో భార్య, పిల్లలు వీడిపోవటం, ప్రేమించిన స్త్రీమీద కొద్దిగా వ్యామోహం తగ్గగానే, మాటామాటా రావడం, దానిపైన ఏదో వ్యాధి రావడం చివరకు తాళకట్టిన భార్యయే శరణు కావడం. ఈ విధంగానే తిరుగుబాటు కథ ఉన్నది.

ఇందు అనందమయి, భర్తపెట్టిన కష్టాలకు అణగి మణిగి ఉండక, భర్త ప్రేమించిన స్త్రీని ఇంటిలోకి తెచ్చి అవమానిస్తుంటే దానివలె వారికి నేరలుచేయక, పిల్లల భవిష్యత్తు కోసమై 'తిరుగుబాటు' చేసి వెళ్లిపోతుంది. ఈ సమస్యనే ప్రధానంగా తీసికొని దర్శకుడు చిత్రాన్ని తీశారు. కాని చివరికి భర్తకు జబ్బుచేసినప్పుడు, వెళ్లి పోయిన భార్యవచ్చి తన రక్తాన్నియిచ్చి బ్రతికిస్తుంది. అందువలన, కథ మామూలే అయి పోయింది. "తిరుగు బాటు" అనే విషయానికి ప్రాధాన్యం ఏమాత్రం దర్శకుడు చూపలేక పోయారు.

చిత్రం నడుస్తున్నంత సేపు ప్రేక్షకులకు ఉత్సాహం ఉండదు. కథలో పట్టుత్వం లేక పోయింది. సముద్రాల వారి కలంలోనుండి చక్కని సంభాషణలు వినగలుగుతాము అనుకొన్నవారికి నిస్పృహకలిగింది.

ప్రసాద్ గా నటించిన నారాయణరావు ముందు ఘట్టాలలో చూపినంత ప్రతిభను విషాద ఘట్టాలలో చూప లేకపోయాడు. శాంతకుమారి సహజంగా చక్కగా నటించింది. అనూరాధగా కృష్ణదేవి ఏ ఏ సన్నివేశాలకు ఏ విధంగా నటించాలో అర్థంచేసికొని నటించింది. బాక్ గా నటించిన బి. యస్. ఆర్. బాగా నటించాడు. ప్రప్రథమంగా తెలుగు చిత్రంలో నటించిన లలిత, పద్మినిలు చక్కగా నటించారు. వారిచేత చిలుకపలుకులవలె తెలుగును మాట్లాడించారు. బాబు, కన్న పాపగా పిల్లలు చక్కగా నటించారు.

పాటలలో కూడ భాషా పటుత్వము, భావ పటుత్వము లోపించినవి. చొకబారుగా ఉన్నవి. పాటలతీరులో నూతనత్వం ఏమాత్రంలేదు. ఫోటోగ్రఫీ బాగానే ఉన్నది.

చిత్రం మొత్తంమీద చెప్పుకోదగ్గ విషయం ఏమంటే దర్శకుడు పలువిధములయిన చక్కని సమస్యలను తీసికొని వివిధములైన పాత్రలను ప్రవేశపెట్టి కథలో ప్రాధాన్యత ఇచ్చారు. అయితే తిరుగుబాటుచేసి కూడ భార్య తనే వెళ్లి పోయి అన్ని కష్టాలుపడి, చివరికి భర్త కష్ట సమయంలో తన రక్తాన్నియిచ్చి భర్తను రక్షించుకుంది. పాత చిత్రాల నాయకురాండ్రకు యీమెకు ఏమీ భేదము కనపడలేదు. అందువలన అనందమయి పాత్రకు దర్శకుడు ఇవ్వదలచినంత ప్రాధాన్యత ఇక్కడేక పోయినారు.

—జి. ప్రభ.



# ఎందుకీ పత్రికలు

\* వెలగల భాస్కరరెడ్డి \*

ఈ మధ్య ఎన్నో వింత వింత పత్రికలు వానాకాలపు దోమల్లా జనియిస్తున్నాయి. వాటి రోదన అనేక అమాయక ప్రజల్ని విద్యార్థుల్ని అధోగతి పాలు చేస్తున్నాయి. పత్రిక స్థాపించుటలో పత్రికాధిపతి భావమేమి? దానికి లైసెన్సు యిచ్చుటలో ప్రభుత్వశయ మేమిటి? ఏదైన పత్రిక నోకదానిని ప్రయరించి నప్పుడు సాంఘికముగనో, రాజకీయముగనో, వినోదముగనో, విజ్ఞానముగనో ప్రజల నభివృద్ధి చేయుటకు బదులు చీడ పురుగువలె తీర్ణింప చేయుటలో ఆర్థమేమి?

ఈ మధ్య నూతనముగ వెడలెడు కొన్ని పత్రికలు చూచుటలేదా? ఫీలిప్స్ సెన్సర్ చేసినట్లు పత్రికలను చేయకూడదా? సెన్సర్ చేయడమెట్లు? నిలువెల్ల వివమే యన్నట్లు పత్రిక శ్రీకారమునుంచి చిత్తగించే వరకు ఒకపే వైఖరియెను? లేక యిటువంటి పత్రికా ప్రచారము ప్రభుత్వమునకు కూడా అంగీకారమేనా? రజాకార్ల దౌర్జన్యము కన్న కమ్యూనిస్టుల దురాగతములకన్న హీనముగ నున్నదే. భారతదేశము ఆర్యభూమి పాతివత్యమునకు నిలయును. ఇట్టి పవిత్ర మాతృ భూమిలో హేయమై, వినస్వరమైన వ్యాసములు, చిత్రములతో నీచాతి నీచముగ ప్రకటించు తెంత చిన్నతనము? ఎంత అజ్ఞానము? ఎటువంటి సినిమాలవసరము అని తర్కించు యీ కాలములో అంతకుఁజే అసహ్యకరమైన యీ రచన లెందుకు? ఎందరు విద్యార్థులు యీ కొరమాలిన పత్రికలే పాఠ్య భాగములుగ నల్లించి, భ్రష్టులయి పోవుచున్నారో గమనించారా?

ఇప్పుడైన ప్రభుత్వమిట్టి పత్రికలకు దోహద మివ్వక యిచ్చిన వాటిని రద్దుచేసిన ప్రజానీకమున కెంతయో మహా పకారము చేసినవారగుదురు.

పత్రికాధిపతులారా! ఎందులకు మీ విజ్ఞానము? మీ యీ పత్రికలవలన లోకమునకు మిరెంతటి అపకారము చేయుచున్నారో గమనించిరా? సంపాదకుడు మహా ఉపాధ్యాయుడు, రచయితలు గురువులు. అట్టి నిర్వాహకుల కెంత పవిత్ర భావములండవలెను. ప్రజలలో నీతి విజ్ఞాన ప్రబోధము చేయక పోవుటయే గాక, అవినీతికరములైన కథల కబుర్లతోను, అసహ్యకరమైన చిత్ర రచనలతోను నిండి యున్న యీ పత్రికలెందుకు?

# కొవ్వూరు మహిళా సమాజము

14వ వార్షికోత్సవము.

పై వార్షికోత్సవము 9-3-1950 తేదీ సాయంకాలము 4 గంటలకు సమాజ భవనము (త్రివిక్రమ భవనము) నందు జరుపబడినది. సభకు శ్రీమతి సి. హెచ్. చంద్రమతి అమృతగారు అధ్యక్షత వహించిరి. శ్రీమతి నరహరి కెట్టి కళంకలాడేవి బి. ఏ. గారు సభా ప్రారంభ మొనర్చిరి. సమాజ కార్యదర్శిని శ్రీమతి వేదవల్లి తాయారమ్మగారు కార్యదర్శిని నివేదికను చదివిన తరువాత పురస్త్రిలు కొందరు పవ్యసించిరి. ఈ గ్రామమునండిట్టి “సంస్కృత బాలికా పాఠశాల”ను నిర్వహించుచున్న మహిళా సమాజమువారి కృషిని చాలా ప్రశంశించి, పురవాసులెల్లరు తమ బాలికల నీ విద్యాలయమునకు బంపి, విద్యాలయము నభివృద్ధిలోనికి తేవలెనని అధ్యక్షులు తెలిపిరి. సభకు నుమారు అయిదారు వందల మంది స్త్రీ పురుషులు వచ్చిరి.

సభానంతరమునందు సంస్కృత బాలికా పాఠశాల విద్యార్థినులు “కాకుంఠల” నాటకమును సంస్కృతము ప్రథమాంకమును ప్రమీలాద్వినీయము తెలుగునను ప్రదర్శించి ప్రేక్షకుల నానంద వీచికలనోలలాడించిరి. సమాజ పక్షమున ప్రదర్శనమందు పాల్గొనిన బాలికలకు రజత పతకములను బహూకరించిరి. పిమ్మట కార్యదర్శిని వందనములతో “జనగణమన” జాతీయ గీతికతో సభ ముగిసినది.

కార్యదర్శిని.



# గ్రామ సేవికా శిక్షణ కేంద్రము

సీతానగర ఆశ్రమము, వయా రాజమండ్రి.

కన్తూర్పా స్మారక ట్రస్టు, ఆంధ్ర.

ఈ కేంద్రములో 1950—51 సం॥పు శిక్షణ, వచ్చే జూన్ 15వ తేదీనుండి ప్రారంభింపబడును. ఈ శిక్షణకు రాదలచిన, వచ్చే మేనెల 15వ తేదీలోగా దరఖాస్తులు మా కార్యస్థానమునకు పంపవలయును.

ఇట్లు,

డి. బుచ్చికృష్ణ ముర్తి,

కార్యదర్శిని.



# గ్రంథ సమీక్ష

క పో తీ క పో త ము

[కపోత దంపతుల కథ]

పద్యకావ్యము.

రచన : జోన్యుల రాజా  
రామ మోహనరావు !



ప రి త్యా గ ము

[వచనా నాటకము]

రచన : శ్రీ వెంకటేశ్వర  
రావు. సాహిత్య వికారద,  
ప్రతులకు:

ప్రచురణాలయము : ఆంధ్ర ప్రచారిణి ప్రెస్సు.

మూల్యము 0-8-0. ప్రతులు దొరకుచోట్లు శ్రీ బులుసు  
వెంకటేశ్వర్లు గారు బి. ఏ. రామారావుపేట, కాకినాడ.

కపోతీ కపోతము పద్యకావ్యము. భారత, భాగవత,  
రామాయణాది గ్రంథములు, మన పాఠకులకు చిరపరిచిత  
ములే. ఈ కపోత దంపతులకథ భారతమునందలి, శాంతి పర్వ  
తృతీయాశ్వాసమందలిది. కారకవోలముడైన భీష్ముని, అతని  
మనుమడు, లోకారాధ్యుడైన ధర్మరాజు ఒక దినము  
ఇటులడిగెను. “తాతా! లోకములో నీ వెరుంగని ధర్మము  
లుండవు. గనుక, శరణు జొచ్చిన అతిథిని గొల్చిన ఏ పుణ్య  
ము గలుగును? వినిపింపు”మని వేడెను. అప్పుడు ధర్మజ్ఞునకు  
భీష్ముడు ఈ ఉత్కృష్ట కపోత దంపతుల కథను సవిస్తర  
ముగ విన్నవించెను.

ఇందు ముఖ్యమైనవి, కపోతముల ధర్మ చింతనము, భగ  
వద్భక్తి, శరణాగతరక్షణము, అతిథి పూజ, త్యాగశీలము,  
మొదలగు సంశయములు.

శైలి సులభముగను, ధారాశుద్ధి రసవంతమునై చదువుట  
కొంతయు సాహజీదకరముగ నున్నది. అచ్చుచక్కగ నున్నది.  
ఇందు నుదహరించిన పద్యము మచ్చునకు చదివి చూడుడు.  
అన్నియు నిండే యిమిడియున్నవి. పెద్దలు, పిన్నలు సుల  
భముగ గ్రహించుకొగల్గునట్లు ఈ కవి చక్కగ వ్రాసెను.  
ఇటువంటివి చదివిన పుణ్యము, లోకజ్ఞానము సంప్రాప్త  
మగును.

“ఇంతిరో! యాతిభేయములనింపు జనింపజేయనే  
కాంతలు నీకుసాటి? సురకాంతలనైనను గానవత్తురే  
జింతను వీడు మియ్యతిధి సేవలొనర్ప తుంధార్తి బాపంగా  
నింతులకెందు దేహములనిచ్చుట చెల్లునె నాధుడుండగా.

\* \* \*

కనక మేడుల వెంకటేశ్వర్లు సాహిత్య వికారద, యల  
వర్రు గుడ్లవల్లేరు, కృష్ణా జిల్లా. వెల 0-10-0.

ప్రచురణాలయము: ఆంధ్ర ఆర్ట్స్ ప్రెస్సు, ఏలూరు.

ఇందలికథ ఒక తెలివి తేటగలిగిన విద్యార్థుడగు మోహ  
నుని గూర్చి. అతనికి తల్లిదండ్రులు, ఒక అవివాహితయగు  
సోదరిగలరు. డబ్బులేక, మోహనుడెంత తెలివైన వాడైనను  
చదువుసాగలేదు. పోనీ ఆఖరికి వుద్యోగమయిన చేయుదమ  
నిన, అదియు జతపడలేదు. మోహనునికిద్దరు స్నేహితులుండిరి.  
ఒకడు తనవలె బీదవాడు, కాని కరుణార్థ హృదయుడు.  
రెండవవాడు, పొగురుబోతు. మోహనుని చెల్లెలిని వివాహ  
మాడుట కాశించి, అతనికేటలైన వుద్యోగ మిప్పించెదనని  
చెప్పి ఆశపెట్టి, మోహన్ చెల్లెలిని బలత్కారించ బోతాడు.  
అప్పుడు, మోహన్ అతని సహాధ్యాయుడు, కలిసి వానిని  
యింటినుండి వెడల గొట్టెదరు. వీరి స్థితి యిటులుండుట  
చూచి, మోహనుని సహాధ్యాయుడు, అతని చెల్లెలిని వివా  
హమాడుతాడు. మోహనుని స్థితిచూస్తున్న అతని వుపాధ్యాయుడు  
ఎంతో ప్రయత్నంపై మోహనునికి వుద్యోగం ఇప్పి  
స్తాడు. వుద్యోగ మొచ్చిందని వినగానే, అంత పేదస్థితిలో  
నున్న తండ్రిగారు గుండెఆగి చనిపోతాడు. ఇది నిజంగా  
జరిగిన కథే అనవచ్చు. ఎందుకన ప్రపంచస్థితి ఈ విధంగానే  
యున్నది.

—రా. లక్ష్మీ.

\* \* \*

ఎ వ ర ం టా వే మో య్ ?

రచయిత : కాజ వెంకటేశ్వరరావు. ప్రతివెల 0-2-0.  
ప్రతులకు : కాజ వెంకటేశ్వర రావు. హిందీ పండిట్.  
కంకిపాడు కృష్ణజిల్లా.

రచయిత కేవలం వ్యక్తిగత పొగడ్తలతో తప్ప మరే  
విధమైన భావాలను స్పష్టంగా తెలియపర్చ లేక పోయారు.

ఆంధ్రదేశంలో రంగా, నార్ల, గోపరాజు సరస్వతిగార్ల ప్రతిభా విశేషాలు తెలియని వారుండరు. మధ్యలో రచయిత జై ప్రకాష్ ప్రతిభా విశేషాలు వ్రాశారు.

అందులో నాజేజేలు, చామంతివాంచ, నేటిజోలపాట, ఈ శీర్షికలతో గేయాన్ని రచించారు. రచయిత గేయ రూపంగా వ్రాసి ఏమంత భావాలను వెల్లడి చేయలేక పోయారు. గేయరూపం కంటే వచన రూపంగా పిల్లలకు సరిపోయే విధంగా చక్కని శైలిలో వ్రాసినట్లయితే బాగుండేది. చదువుతుంటే ఈ గేయాలు చక్కగా అర్థమవుతవి.

\* \* \*

### కావ్య శ్రీ

రచయిత : గుండాబత్తుల నారాయణరావు.

ప్రతి వెల ఎనిమిది అణాలు.

ప్రతులకు: గుండాబత్తుల నారాయణరావు ద్వితీయకన్య.

పి. ఆర్. కాలేజి. కాకినాడ.

ప్రపథమంగా 'కావ్యశ్రీ' ఆంధ్ర మాత స్తుతితో ప్రారంభించబడినది. పిదప 'కావ్యశ్రీ'లో రచయిత అనేక శీర్షికలను ప్రాధాన్యంగా తీసికొని పద్యాలను రచించారు. 'కావ్యశ్రీ'లో ముఖ్యంగా 'ఆంధ్రశ్రీ', 'కవిగారి భార్య', 'పండిత ప్రశంస', 'నమస్సు', 'మంగళనూత్రము', 'చందమామ' అనే పద్యాలు చక్కగా నున్నవి.

పద్యాలు సరళంగా, చక్కని శైలిలో ఉన్నవి. చదువుతుంటే చక్కగా అర్థమౌతున్నవి. 'కవిగారి భార్య' అనే పద్యంలో కవి భార్య తన భర్తను తలచుకొని బాధపడే సమస్యలు చక్కగా వ్రాశారు. ఈ పద్యం చదువుతుంటే కాలిదాసు రచించిన మేఘసందేశంలో యక్షుడు విరహ వేదన జ్ఞాపక మొస్తుందికాని 'కవిగారి భార్య'లో కావలంచుని పోయిన భర్తను తిరిగి జ్ఞాపకం చేసికొని భార్య విలపిస్తుంది.

'నమస్సు'లో రచయిత అమరజీవయైన గాంధీజీని ఉద్దేశించి చక్కగా రచించారు. రచయిత ప్రథమ ప్రయత్నమైన నమ 'కావ్యశ్రీ'ని చక్కగా తీసికొని రాగలిగినారు.

—జి. ప్రభ

### సౌభాగ్య

ప్రత్యేక వార్షిక సంవిక

వెల 8 అణాలు.

ఇది మధరానుప్రభుత్వ శ్రీజనాభ్యుదయ శాఖచే ప్రచురింపబడిన ఐదవ వార్షిక సంవిక. పైపై పూతలు అనవసర ప్రసంగాలు లేకుండా, అతి సహజంగా, ఆశయమునకు తగినట్టుగా వ్రాసినది.

ఇందు "నిర్మాణకార్యక్రమము—శ్రీలు" "నేటి సమాజము—మహిళా పాత్ర"; "భారతనాభి"; "ఆహార సమస్య—ఆడవాళ్ళు" మొదలగు యెన్నో శ్రీజనోపకరణమైన వ్యాసములన్నవి. ప్రతి వ్యాసములోను శ్రీలకు కుపకరించు విషయములు పెక్కుగలవు. ఇవికాక నేటి నాగరికతా వ్యామోహముచే చిన్న చూపు చూడబడు మన సాంఘికాచారముల విలువ, పురాతన కళా విన్యాసపు శోభ, పండుగ పబ్బముల అంతరార్థము మొదలగు వానిని గుఱించి వ్రాసిన వ్యాసములు చక్కగా నున్నవి. మఱియు "బాలవాటిక"; "గృహ చికిత్సలు"; "పడమటిల్లు" అను శీర్షికల పేరుతో బాలర కానందమును, జ్ఞానమునిచ్చుకథలు చిన్న చిన్న వ్యాసముల కుపయోగపడు నటువంటి కొన్ని మండులు, పలువిధములగు వంటకములు క్రమముగ గలవు.

కడపట "హిందీ" ఉర్దూ" శీర్షికలుగూడ గలవు.

"సౌభాగ్య" శ్రీజనాభ్యుదయ పత్రిక యనుటకు సందేహమేమియు లేదు. శ్రీజనాభ్యుదయమునకై యిది సర్వవిధముల తోడ్పడగలదు.

దీని ప్రచురణ సందర్భమున బి. పట్టాభి సీతారామయ్య గారు, సుచేతా కృపలానీ గారు, చింతలపూడి సన్యాస రావుగారు మొదలగువారు తమ ఆశీస్సులు, సందేశములు దయతో పంపి ప్రోత్సహించిరి. మఱియు శ్రీయుతులు హరిసరోత్తమరావుగారు, సోమశేఖర శర్మగారు, గోటేటి జోగిరాజుగారు మొదలగు విద్యావంతులు తమ తమ వ్యాసముల నంపి వుత్సాహపఱచిరి.

ఇందు వ్యాసములు వ్రాసిన మహనీయులు, మహిళాభ్యుదయమునకై పాటుబడు యితర పత్రికలకు గూడ, తమ వ్యాసముల నంపి తోడ్పడుదురని ఆశించుచున్నాము.

—కం. రం.




పండిత డి. గోపాలాచార్యులవారి

# అరుణ

గర్భాశయ రోగనివారిణి

ఆయుర్వేద పునరాధారము

స్వచ్ఛోత్పవము  
1898 - 1948



ఆయుర్వేదాశ్రమం విమటెడ్, మదరాసు 17.

శ్రీ కస్తూరీబా మహిళా పాఠశాల.

చతుర్థ వార్షికోత్సవము

పెద్దా పురము.

స్వీ కారము

శ్రీ కస్తూరీబా మహిళా పాఠశాల చతుర్థ వార్షికోత్సవము. శ్రీ వేముగంటి పాపాయమ్మగారి అధ్యక్షతను 26-3-50 తేదీన, ఆర్యవైశ్య సత్రభవనములో జరిగినది. ఉదయము 8½ గంటలకు పై పాఠశాల స్థాపకురాలు శ్రీ బారు సరోజినీదేవిగారు పతాక వందనమును జరిపించినారు. విద్యార్థిను లెల్లరు, జోహారు గీతమును గానముచేసి, పతాకమును పూజించిరి. మధ్యాహ్నం కార్యక్రమమున విద్యార్థినులు కొందరు, "అభిజ్ఞాన శాకుంతల" మను నాటకమును ప్రదర్శించిరి. అందు, చి|| బేబీ సుగుణమణి, నిప్పాణిసోనా ప్రసన్న దేవులు బహు చక్కగానాడి, సభాసదుల నానందింప జేసి వారి మన్ననల నందిరి, శ్రీమతి వి. మోజన్ గారు, పాఠశాల తరపున ప్రైజాలు నిచ్చిరి. శ్రీమతి వేముగంటి పాపాయమ్మగారు చింతామణి భట్టు లక్ష్మీభాయమ్మగారు, బాలికలకు బహుమతుల నిచ్చి, ప్రోత్సాహపరచిరి పై కార్యక్రమములతో నాటి ఉత్సవ దినము జయప్రదముగా జయజయారావములతో ముగిసినది. జైహింద్.

పెద్దా పురం  
27-3-50

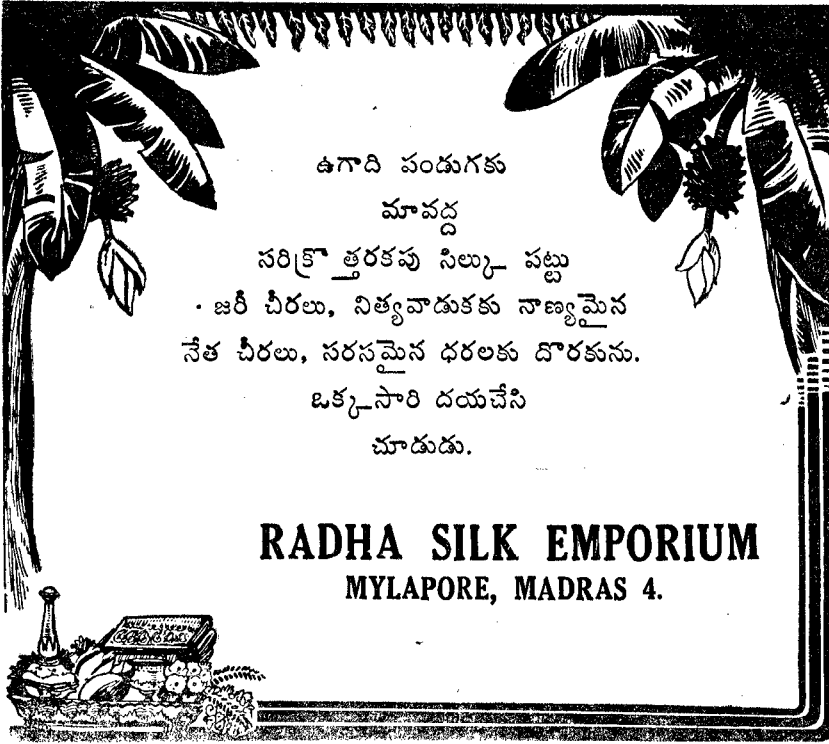
శ్రీ కస్తూరీబా మహిళా పాఠశాల,  
కార్యదర్శిని.

1. వీరసేనుడు
2. అర్క (అరవింద సందేశములు)
3. ప్రేమైక జీవులు.
4. విశ్వరూపము.
5. హాస్యకుసుమాలు.
6. అంధుడు.
7. పెనుమంచిలి జైనదేవుడు.
8. సి. ఆర్. రెడ్డి కాలేజి మాగ్జిస్ట్.
9. మాల వెంకన్న (బాబుకార్యాలయం)
10. సంస్కృతం ద్వితీయశతకం.
11. గృహచిక్రిత్య.
12. ప్రబోధరత్నాకరము.
13. శ్రీ యోగాశ్రమము.
14. యోగాసనములు.

ఇవి మే సంచికలో సమీక్షించబడును.

ఆంధ్రమహిళ.

# రాధా సిల్క్ ఎంపోరియం



ఉగాది పండుగకు  
మావద్ద  
సరిక్రాంతరకపు సిల్క్ పట్టు  
జరి చీరలు, నిత్యవాడుకకు నాణ్యమైన  
నేత చీరలు, సరసమైన ధరలకు దొరకును.  
ఒక్కసారి దయచేసి  
చూడుడు.

**RADHA SILK EMPORIUM**  
MYLAPORE, MADRAS 4.

14 సన్నది స్ట్రిట్  
మైలాపూరు, మద్రాసు.

ర క ము న కు,  
నాణ్యతకు,  
చౌకకు  
పేరుపొందినది.

:: మా బ్రాంచి ::

రుక్మిణి

సిల్క్ ఎంపోరియం

బిగ్ స్ట్రిట్,  
కుంభకోణము.

## నవలలు - నాటకములు - కథలు

నవల అనిన ఒకని జీవితమును రసవంతముగా వర్ణించునది. నాటకమనిన ఒకని జీవితమును చమత్కారముగా చూపించునది. కథ అనిన ఒకని జీవితమునందలి రమ్యమైన ఒక ఘట్టమును విడమర్చి చెప్పవచ్చు. సరస్వతీ గ్రంథమండలివారి 45 నవలలు, 11 నాటకములు, 25 కథల పుస్తకములు ఇందుకు పేరుపడినవి.

### ఇవేకాక మా వద్ద ఇవిన్నవి

- శ్రీ భమిడిపాటి కామేశ్వరరావుగారి గ్రంథాలు, సంపూర్ణ భక్తవిజయము (65 గురు భక్తుల చరిత్రలు)
- శ్రీ మునిమాణిక్యం నరసింహారావుగారి గ్రంథాలు, వస్తుగుణ ప్రకాశిక (1168 పేజీలు)
- శ్రీ శ్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారి వైద్యగ్రంథాలు, (524) త్యాగరాజు కీర్తనలు మూలం
- శ్రీ పితాపురం యువరాజువారి గ్రంథాలు, భగవద్గీతాగర్భిత భావబోధిని (రాయల్ సైజు, 775 పేజీలు)
- శ్రీ రాజయోగిగారి ఉపనిషత్సారం (సులభ వచనం) స్త్రీల పాటల పుస్తకాలు

ఎప్పటికప్పుడు క్రొత్తవి తయారవుతున్నవి \* \* ఇవి అన్ని బుక్కు డిపోలలోను దొరుకును.

కోరువారికి కేటలాగు పంపెదము  
సరస్వతీ పబ్లికేషన్స్ - రాజమండ్రి



# 15 సంవత్సరములకు వైబడి



## ఐ. టి. ఎల్. తయారీలు.

తైయ్యలచే వరుసతప్పక సలహా యివ్వబడుచున్నది. నమ్మకానికి, గరిష్ఠ గుణాలకు ఖ్యాతిగడించినది.

- |  |               |                        |
|--|---------------|------------------------|
| 1. మాట్ ఎకోస్ట్రక్ట్-కాడ్ లివర్ ఆయిల్ చేసినది. |               |                        |
| 2. ట్రైవ్ సిరప్ :                              | 5. రెటికులిన్ | 8. గుళా నేట్ డి        |
| 3. ఇటియాల్                                     | 6. సెడటిన్    | 9. విటామాల్స్          |
| 4. టెకోరాల్                                    | 7. విటోఫోరిన్ | 10. హైడర్ - డి క్యాడ్. |

తయారుచేయువారు :

లివర్ ఆయిల్

• డి మైమార్ ఇండస్ట్రీయల్ & టెక్నింగ్ లాబొరేటరీ లిమిటెడ్,  
మల్లేశ్వరం, బెంగళూరు.

విక్రయ ప్రతినిధులు: బెన్ట్ & కంపెనీ, లిమిటెడ్,  
హిస్ట్ బాక్స్ నెం. 68, మదరాసు.

922479

## బాలోద్వానవనము బృందావన త్రయినింగు శాఖ

వేసవి సెలవుల అనంతరము జూనునెల 22న తేదీని త్రయినింగు శాఖ తెరువబడును. 2, 7 సం॥ వయస్సులోగల బాల బాలికలకు ఆధునిక విద్యా పద్ధతుల ననుసరించి శిక్షణ గరపు విధానములో ఉపాధ్యాయులకు తర్ఫీదు యియ్యబడును.

ఈ కోర్సు ప్రభుత్వమువారిచే అంగీకరింపబడినది. ఇందు ఆరితేరినవారు పిల్లల విద్యాలయములలో ఉపాధ్యాయులుగా నుండుటకు తగిన అర్హత బొందియుందురు.

సీనియరు శాఖలో చేరుటకు S. S. L. C. గాని మెట్రికులేషను పరీక్షలోగాని ప్యాసుఅయి వుండాలి. జూనియరు శాఖకు మాడవఫారముగాని ఎనిమిదవ తరగతిగాని ప్యాసుఅయి వుండాలి.

కోర్సు రెండు సంవత్సరములకాలము. అయినను సాధారణపు త్రయినింగు కోర్సులో శిక్షితులైనవారికి కోర్సు ఒక్క సంవత్సరమే.

అరవముతోపాటు ఆంధ్రమున నైతము బోధన నిచ్చుటకు ఏర్పాట్లు గలవు.

ఆంధ్ర స్త్రీలు ఈ నూతన అవకాశమును ఉపయోగించుకొని ఈ త్రయినింగు శాఖలో జేరగలరని ఆశించుచున్నాను.

ఇతర వివరాలకు మాకు వ్రాయుకోర్తాము.

బాలోద్వానవనము  
మైలాపురము, మదరాసు-4.

ఎ ల్లెన్ శర్మ.

ప్రిన్సిపాలు.

# ఆంధ్రమహిళాసభ

## మొలాపూరు - మద్రాసు

మహిళా విద్యాలయము :— హిందీ, కాశీ విశ్వవిద్యాలయపు ఎడ్మిషన్ పరీక్షలు, నృత్యము, గానము.

పారిశ్రామిక విద్యాలయము :—కుట్టు, ఎంబ్రాయిడరీ, ఊలు అల్లికలు, నూలు (గవర్న మెంటువారిచే నడకుట, చేనేత ఇత్యాది పరిశ్రమలలో రిక్రూట్మెంట్ చేయబడినది) గవర్న మెంటు పరీక్షలకు శిక్షణ. బీద విద్యార్థినులకు ఉచితము.

టెక్నికల్ ఇన్ స్టిట్యూట్ :— స్త్రీలకు టైపు, పార్టమెంట్ - గవర్న మెంటు పరీక్షలకు శిక్షణ.

మహిళా మందిరము :— స్త్రీవిద్యార్థినులకు వసతిగృహము.

ఆంధ్రమహిళ :— స్త్రీలలో విద్యావ్యాప్తికై, స్త్రీలచే నడుప బడుచున్న సచిత్ర మాసపత్రిక.

నిర్మలాదేవి గ్రంథాలయము :—సభ్యురాండ్రు, విద్యార్థినుల ఉపయోగార్థము సేకరించిన తెలుగు, హిందీ, ఆంగ్ల గ్రంథ సముదాయము.

నర్సింగ్ హోమ్ :— స్త్రీ, శిశువుల సంరక్షణశాల, ఉచిత వైద్య శాల — అడమూరులో నిర్మింపబడుచున్నది.

క్రీడా, క్లబ్బుశాఖలు

సభ్యురాండ్రుగాజేరి, యీ జాతీయ సంస్థను పోషించండి.